don balón®

El tiempo ha dado la razón a Van Gaal en la mayoría de sus descartes

Quien ríe último...

OSCAR

COUTO

AMOR

ROGER

DE LA PEÑA

DEL 1 AL 7 DE NOVIEMBRE DE 1999 • AÑO XXV • Nº 1255 • 350 PESETAS • 2.10 EUROS

01255

8 414090 100458

ALEMANIA 12 DM / AUSTRIA 70 ATS
BELGICA 190 FB / FRANCIA 35 FF / SUECIA 49 SEK
PORTUGAL Cont. 470 Esc / LUXEMBURGO 170 FLUX
ITALIA 5000 L / GRECIA 1.400 GRD / UK 2,95£

Raúl, Dani, Salva... goles *made in Spain*

ATHLETIC en póster

César • Gerard • La Real y Clemente • Los cracks del *calcio* • Champions League

SUMARIO

EDITORIAL 3

EN CORTO 4

TEMA DE LA SEMANA
Conozca los descartes que Van Gaal ha efectuado las dos últimas temporadas. 10

ENTREVISTA A FONDO
César Sánchez 16

INFORME
Los goleadores españoles 20

FOTO-REPORTAJE
Clubs que han desaparecido 26

ENTREVISTA
Gerard 36

INFORME
La nueva Real de Javier Clemente 38

CUESTIONARIO
Prats 44

CHAMPIONS LEAGUE 46

POR EL MUNDO 50

A TODO CRACK
Iván Ramiro Córdoba 54

INFORME INTERNACIONAL
Los 25 mejores futbolistas italianos de la Serie A 56

SECCIONES

EL ÁREA DE... 30

PÓSTER (Athletic) 32

OPINIÓN 34

CARTAS AL DIRECTOR 35

MERCADILLO 42

10ª JORNADA DE LIGA 61

AÑO XXV
Editorial DON BALON, S. A.
DIRECTOR:
Juan Pedro Martínez
SUBDIRECTOR
Y DIRECTOR ARTISTICO:
Conrad Quiles Franch
REDACTORES JEFE:
Toni Casals y Julián Gómez Martínez
FOTOGRAFOS:
José Antonio Albert, Carlos Mira, y Rogelio Rengel Jr.
REDACTORES:
Santi Trubat, Ferran Correas, Xavier Esteve, Albert Fibla y Juan Carlos Casas (Madrid).
COMPAGINACION:
David Cazcarra
DOCUMENTACION:
Manuel Márquez
FOTOMECANICA:
Gregorio Franco

COLABORADORES:
José Antonio Loren, Pedro Riaño, Juan José Castillo, Andrea Balducci, y José Emilio Santamaría.
CORRESPONSALES EN ESPAÑA:
Pepe García (Alicante), Eduardo Castañeda (Bilbao), José Palacios (Oviedo), Roberto Urraca (Logroño), Matías Adrover (Mallorca), Sebastián Lorca (Murcia), Patxi Barragán (Pamplona), Rafael Ferrer y Juan Corral (San Sebastián), Javier Martón (Santander), Jesús Gómez (Sevilla), Joaquín Mesa (Tenerife), Rafa Monzón (Valencia), Fernando Pastor (Valladolid), Eduardo Pérez Lago (Vigo), Miguel Urbano (Menorca) , Pedro Bosqued (Zaragoza), José Miguel Muñoz (Xérez), Manuel Podio (Albacete), Manuel G. Solano (La Coruña), José R. Rodríguez (Gijón), Josep Felis (Lleida), Jorge Moreta (Salamanca), Carlos González (Mérida) Carlos G. Artiles (Las Palmas) José Luis López (Burgos) y Francisco Javier López (Vitoria).
CORRESPONSALES EN
EL EXTRANJERO:
DON BALON (Chile), DON BALON (Perú), Marco Zunino (Italia), Kamen Totev (Bulgaria), Josef Volanik (Chequia), Sreten Panteliç (Yugoslavia), Manos Starampoulos (Grecia), Domenico Aquilina (Malta), Francisco San José (México) , Stellan Danielson (Suecia), Sean Creedon (Irlanda), Razvan Toma (Rumania), Edgar Schütz (Austria) Juanjo García (Alemania), Joao Camilo (Portugal), Zbigniew Kurnidor (Polonia), Paulo Vinicius (Brasil), Margus Luyk (Estonia), Carlos Salgado y Walter Pérez (Argentina), Selçuk Mansv (Turquía) Marcelo Tarde (Uruguay), Guillem Balagué (Inglaterra) Antonio Carló (Escocia), Daniel Devos (Bélgica), Spiro Xhani (Albania), Yuri Oriov (Bielorrusia), Daniel Bracun (Croacia), George Koyias (Chipre), Juha Tamminen (Finlandia), Peter Wemelink (Holanda), Anna Bazsonyi (Hungría), Tomel Gona (Israel), Valery Karpoushkin (Letonia), Miron Goihman (Moldavia), Andreas Werz (Suiza), Igor Linnik (Ucrania), Takaichi Itaya (Japón) y Juan Domingo Chacoff (Estados Unidos).
DIRECCION COMERCIAL
José María Castellví
EXCLUSIVA PUBLICIDAD
BARCELONA:
Avda. Diagonal, 435, 1º 2ª.08036 Barcelona.
Tel. 93 209 20 00 / 93 209 26 09
Fax: 93 209 26 11
MADRID:
Cantarranas, 12 1º D 28400
Collado Villalba Madrid
Teléf. 91 851 86 57
Delegado de zona: Enrique Aguado

REDACCION Y ADMINISTRACION
Avda. Diagonal, 435, 1º 2ª.08036 Barcelona.
Teléf: 93 209 20 00 / 93 209 26 09
Fax: 93 209 26 11
SUSCRIPCIONES:
Mª Teresa Santanach. Tel.: 93 209 26 09
Impresión:
ROTOPRINT Tel.: 91 675 07 24
28850 TORREJON DE ARDOZ (Madrid)
Distribución:
COEDIS, S. A.Teléf.: 93 680 03 60
MOLINS DE REI-(Barcelona)
Precio: 350 Pesetas. 2.10 Euros.
Canarias, incluida sobretasa aérea en el precio
Depósito legal: B. 38752-1975.
ISSN: 1137-8247 COPYRIGHT
Control difusión:

DON BALON es miembro de la asociación de revistas deportivas europeas (ESM) junto con: Kicker (Alemania), A Bola (Portugal), Voetbal Internacional (Holanda), Sport (Suiza), World Soccer (Inglaterra), Foot (Belgica) y Gazzetta dello Sport (Italia).

www.donbalon.es
E-mail lectores:
e.donbalon@mx3.redestb.es
E-mail fotografía:
donbalon@donbalon.es

EDITORIAL

Mucho Hesp

Ruud Hesp llegó casi de puntillas al fútbol español. Con un perfil radicalmente opuesto al habitual en el jugador extranjero que llega a nuestro país. Con discreción, con sencillez, con un bagaje sólido y regular pero modesto tras de si. A cambio de apenas 200 millones de pesetas. Asumiendo el papel de suplente de Vitor Baia sin mayor problema. El destino quiso que muy pronto accediese a una titularidad para la que no parecía destinado. Y que se mantuviera de manera interrumpida en el marco azulgrana durante dos temporadas consecutivas. Poco queda decir que no se haya dicho ya sobre su excepcional rendimiento

Hesp costó poco y ha rendido mucho. Fuera de los terrenos de juego no ha hecho más que agrandar su imagen con su conducta. Queremos transmitirle nuestra admiración y nuestro apoyo en estos momentos difíciles para él

en ese tiempo. Un resumen conciso diría que ha jugado más de cien partidos casi siempre a un gran nivel, que en muchos de ellos tuvo actuaciones tan espectaculares como decisivas para su equipo. Y, en definitiva, que él solito ganó muchos de los puntos conquistados por el actual bicampeón de Liga. Repasado todo esto, resulta evidente que el FC Barcelona encontró un auténtico *mirlo blanco* en la figura del guardameta holandés.

Fuera de los terrenos de juego Hesp no ha hecho más que agrandar su imagen. Cordial, educado, amable, sencillo, accesible. Modelo del profesional antivedete cada vez menos frecuente en el mundo del fútbol. Uno de esos personajes que se ganan el cariño y la admiración de propios y extraños.

Las cuestiones deportivas, sin embargo, han cambiado. Corren malos tiempos para el bueno de Ruud Hesp. La línea de sus actuaciones ha bajado de manera notable en estos primeros compases de la temporada y su técnico y valedor, Louis Van Gaal, ha optado finalmente por suplirlo en beneficio del joven Arnau. Una decisión sobre la que no tenemos nada que objetar.

Sabemos del deseo del jugador de renovar por dos años con el equipo azulgrana, de poner fin a su carrera deportiva con estos colores y de instalarse definitivamente en Barcelona. Somos conscientes de la complejidad del tema. A su edad, 34 años recién cumplidos, se une la presencia de metas jóvenes y de categoría como Arnau, Dutruel o el mismo Vitor Baía en el horizonte azulgrana. Una difícil situación, esta de su continuidad, en torno a la que no gira el motivo de estas líneas.

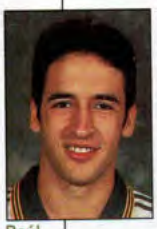
Sí que queremos transmitirle a Hesp nuestro cariño y nuestra admiración por todo lo que ha mostrado hasta ahora en nuestro fútbol como guardameta y como persona. Y hacerle llegar -sin que ello suponga un menosprecio para nadie- un mensaje de apoyo y de ánimo ante esta nueva y difícil situación que vive por primera tras 12 años consecutivos como titular. Nos gusta la gente que marca diferencias. Como Hesp.

En corto

ESTO PASA

El amistoso **España-Argentina** del próximo día 17 se jugará en el nuevo Estadio Olímpico de **La Cartuja**, pese a que el recinto sevillano todavía está pendiente de homologación.

El centrocampista del Numancia **Iñaki Hurtado** será baja durante un mes debido a la fractura de costilla que sufrió en el partido contra el Oviedo de la novena jornada de Liga.


Raúl

Raúl González ha donado a las monjas de Cottolengo del centro de Algete (Madrid), dedicado al cuidado y asistencia de discapacitados, los cuatro millones de pesetas que recibió del Ayuntamiento de Madrid por participar en una campaña publicitaria.

Koldo Agirre, ex jugador y ex entrenador del Athletic de Bilbao, se ha incorporado a la comisión social de la directiva del club bilbaíno. Ocupa la vacante dejada por José María Maguregi, que se ha jubilado.

Joan Laporta, portavoz del *Elefant blau*, la plataforma de oposición a Josep Lluís Núñez y a su junta directiva, ha recibido de manos de Nicolau Casaus, vicepresidente barcelonista, la insignia con la que el club azulgrana premia a quienes llevan 25 años de socios.

Tsartas

Vassilis Tsartas ha manifestado que el Sevilla debería retirarse de la competición si continúa sufriendo arbitrajes como los que está recibiendo esta temporada el equipo del Sánchez Pizjuán.

El representante de **Mario Basler** ha llegado a un acuerdo con el Atlético de Madrid para que el jugador alemán se incorpore a las filas del club rojiblanco en cuanto éste y el Bayern Munich, al que pertenece el centrocampista internacional fijen las condiciones del traspaso.

El **Eibar** exige al **Athletic** igual trato que el **Osasuna**

Juan L. Mardaras, presidente del Eibar

El Eibar ha advertido al Athletic de Bilbao que no renovará el acuerdo de colaboración que mantienen si no recibe el mismo trato que el Osasuna, el otro club de Segunda que también está vinculado con la entidad vizcaína. El contrato Eibar-Athletic expira al final de esta temporada y para renovarlo el club armero exige, entre otras cosas, que el importe económico de la ayuda de los de San Mamés sea igual que la del Osasuna, que asciende a 50 millones de pesetas anuales.

Karembeu desea **cambiar de aires**

Christian Karembeu le ha dicho a su representante que le busque equipo. Consciente de que sus posibilidades de jugar asiduamente en el Real Madrid son mínimas, el internacional francés quiere cambiar de aires. Francia, Italia y Alemania son los países en los que podría recalar el centrocampista de Nueva Caledonia. El Madrid, sobre todo si John Toshack continúa al frente de la plantilla, vería con buenos ojos la marcha del jugador, sobre todo si recibe una cantidad similar o superior a los 500 millones que pagó en su día a la Sampdoria.

Carlos Barajas

El **fiasco Lemoine**

El del belga Dominique Lemoine puede considerarse uno de los más desafortunados fichajes del Espanyol en los últimos tiempos. A su escaso, prácticamente nulo, rendimiento en el campo cabe añadir un último capítulo. El jugador demandó al club por incumplimiento de contrato, alegando que si no pudo jugar la pasada temporada el mínimo de partidos para la renovación automática estipulada en su contrato fue por lesión. La sentencia ha condenado al Espanyol a readmitirle o a indemnizarle con 63 millones de pesetas.

Carlos Barajas

Bolo, un negocio redondo para el **Rayo**

Bolo puede convertirse en un jugador super rentable para el Rayo Vallecano. Primero, la pasada temporada, contribuyó con sus goles al ascenso del equipo. Luego lo fichó por muy poco dinero (menos de 100 millones de pesetas). Ahora el rendimiento del delantero vizcaíno está siendo básico en la espléndida marcha del conjunto franjirrojo. Sus goles y actuciones han llamado la atención de la Roma. El club italiano parece dispuesto a pagar los 1.200 millones que tiene el ariete de cláusula de rescisión.

Ronaldo no jugará contra **España**

Ronaldo

El seleccionador brasileño, Wandeley Luxemburgo, no ha convocado a Ronaldo para el amistoso España Brasil del próximo día 13 en Balaídos. Sí estarán, en cambio, Rivaldo, Roberto Carlos y Savio, así como Giovanni, Anderson, Jardel y Elber. Luxemburgo ha preferido que Ronaldo y Denilson jueguen con la selección olímpica

El **Chelsea** quiere llevarse a **Jonathan**

El Chelsea tiene en su agenda al portero del Valencia Jonathan López. El joven meta, que juega en el filial de Segunda B, es el cancerbero de la selección sub-18. Los ojeadores del conjunto de Stanford Bridge, en el que militan el ex barcelonista Ferrer y el ex zaragocista Poyet, siguieron las evoluciones de Jonathan en Londres en los partidos de clasificación para la Eurocopa sub-18 que jugó España el mes de octubre pasado. El Chelsea ya ha contactado con el representante del jugador, Josep Maria Orobitg.

Vítor Baía podría volver al **Barcelona**

El guardameta del Oporto Vítor Baía podría regresar al Barcelona el próximo 30 de junio tras dos años de cesión al club portugués. Al internacional luso, que fichó en su día por ocho campañas, aún le quedan cuatro años de contrato con el Barça. La ficha de Baía es insostenible para el Oporto y el club portugués ya ha atado al meta ruso Ovchinikov (Alverca) para la próxima temporada.

No debe descartarse, sin embargo, la posibilidad de un traspaso. En este sentido, el Newcastle es la principal alternativa. Bobby Robson, *mister* del conjunto inglés, fue el principal valedor de Baía cuando el Barcelona se hizo con sus servicios.

El futuro del cancerbero se decidirá probablemente en una reunión que Louis van Gaal quiere mantener con él antes de tomar una decisión.

Carlos Barajas

En corto

Ranking de la semana
Los 'babys' de Primera

1

NANO (20-4-82). Con 17 años ha sido el jugador más joven que ha debutado en la Liga con el Barcelona. El joven extremo zurdo gallego es el abanderado de la nueva ola de la cantera azulgrana.

2

CASILLAS (20-5-81). La lesión de Illgner le llevó a la titularidad. Es un prometedor meta de la cantera blanca.

3

ETO'O (10-3-81). El internacional camerunés llegó muy joven al fútbol español, pero no cuenta para Toshack.

4

FABIO PINTO (9-10-80). El ariete brasileño tiene cerradas las puertas de la titularidad en el once carbayón.

5

BORIS (26-5-80). El joven central asturiano cuenta con la plena confianza de Aragonés en el eje de la zaga.

6

HUGO LEAL (21-5-80). Llegó al Atlético con polémica incluida. Es un centrocampista de enorme proyección.

7

LOPO (5-5-80). El central del Espanyol, de 19 años, ya debutó la pasada campaña. Es una apuesta de Brindisi.

8

SALCEDO (9-4-80). Mané le hizo debutar en Anoeta hace una semana. Es un joven valor de la cantera blanquiazul.

9

GENI (4-4-80). El delantero oviedista es un delantero muy completo. Suele jugar con el filial de Segunda B.

10

TXOMIN (17-2-80). La progresión constante de este centrocampista ya le ha hecho debutar con el primer equipo del Racing.

Hace 20 años

•TEMPESTAD EN EL ARBITRAJE. Los árbitros españoles estaban luchando con denuedo para organizarse a través de una Asociación Nacional de árbitros paralela para poder defender sus intereses al margen del Comité Nacional de Árbitros, presidido entonces por el polémico José Plaza.

•EL SPORTING, LANZADO. La temporada 79-80 el once asturiano iba lanzado en la tabla. Seis victorias en los seis primeros partidos hacían presagiar una magnífica campaña. El capitán del once asturiano, Quini, encabezaba con nueve goles la clasificación de los goleadores.

•APUROS PARA SOLSONA. Su gran trayectoria deportiva en el Espanyol le llevó a fichar por el Valencia. Pese a su innegable calidad técnica, su segunda campaña en el club ché la afrontaba con amargura ya que Di Stéfano no contaba con él.

Los números de AMUNIKE

José A. Albert

4 equipos en los que ha jugado

3 años jugó en el Zamalek egipcio

3 años en el Sporting lisboeta

4 campañas lleva en el Barcelona, tres de ellas en blanco

500 millones de pesetas le costó su fichaje al equipo azulgrana

19 partidos de Liga ha jugado con el Barcelona

31 veces ha sido internacional por Nigeria

1.991 año en el que debutó con las 'águilas verdes'

2.001 año en el que finaliza su contrato con el FC Barcelona

3.000 millones de pesetas es la cantidad que alcanza su cláusula de rescisión

Realiza tu pedido por teléfono. Es más cómodo y rápido

Tel: 902 442 433

Internacional:+34/915 93 35 99

De lunes a sábado:De 10:30h a 14h y de 17h a 20:30h

Fax: 914 47 03 65

FUTBOL TOTAL

INTERNET:www.futboltotal.com
info@futboltotal.com
ventas@futboltotal.com

Visita nuestra tienda en la calle Eloy Gonzalo, 7. Madrid

CON FUTBOL TOTAL, TU UNICO PROBLEMA SERA ELEGIR

R.Madrid 1ª 1999/2000 — Ref.RM500 S,M,L,XL — 8.995 Pts 54'06
R.Madrid 2ª 1999/2000 — Ref.RM605 S,M,L,XL — 9.995 Pts 60'07
R.Madrid 3ª 1999/2000 — Ref.RM606 S,M,L,XL — 9.995 Pts 60'07
Athletic 1ª 1999/2000 — Ref.AB200 S,M,L,XL — 8.495 Pts 51'06
Athletic 2ª 1999/2000 — Ref.AB201 S,M,L,XL — 8.495 Pts 51'06
Athletic 3ª 1999/2000 — Ref.AB202 S,M,L,XL — 8.495 Pts 51'06
Barcelona 1ª 1999/2000 — Ref.BA200 S,M,L,XL — 9.795 Pts 58'87
Barcelona Centenario — Ref.BA220 S,M,L,XL — 10.495 Pts 63'08
Celta 1ª 1999/2000 — Ref.ES406 S,M,L,XL — 7.295 Pts 43'84
Celta 3ª 1999/2000 — Ref.ES424 S,M,L,XL — 7.295 Pts 43'84
Valencia 1ª 1999/2000 — Ref.ES407 S,M,L,XL — 8.495 Pts 51'06
A.C. Milan Centenario 1ª — Ref.MI204 S,M,L — 9.995 Pts 60'07 — ¡exclusiva!
Inter 1ª 1999/2000 — Ref.IT202 S,M,L,XL — 8.495 Pts 51'06
Inter 2ª 1999/2000 — Ref.IT203 S,M,L,XL — 8.495 Pts 51'06
Juventus 1ª 1999/2000 — Ref.JU200 S,M,L,XL — 8.995 Pts 54'06
Juventus 2ª 1999/2000 — Ref.JU201 S,M,L,XL — 8.995 Pts 54'06

OFERTA ESPAÑA

Celebra la clasificación para la EURO 2000

España 3ª
Tallas S,M: 3.995 Ptas. /24,01€
Tallas L,XL: 4.695 Ptas. /28,22€
Ref.OD564
Nº y Nombre Gratis.

¡¡ SUPER OFERTA CHANDALS !!

Una oportunidad única para vestirte con el chandal de estos dos GRANDES de EUROPA

¡¡ CONSIGUELO POR SOLO !!

9.995 Ptas./Unidad

Antes 14.995 Ptas.

Ref.OD198 M,L
Chandal Manchester Utd.
100% Poliester

Ref.OD199 M,L,XL
Chandal Ajax F.C.
100% Poliester

UNIDADES LIMITADAS, NO ESPERES A QUE SE AGOTEN ...

¡¡ REGALO SEGURO !!

Busca el símbolo en cada artículo.

- Gratis escudo bordado CH.League.
- Número y Nombre Gratis.
- Obsequio Sorpresa.

Oferta válida hasta el 25/11/1.999, o agotar existencias.

Si no quedas satisfecho te devolvemos el importe de tu compra
*Excepto artículos personalizados o con etiquetas arrancadas

NOMBRE
CALLE
C.POSTAL POBLACION
PROVINCIA TELEFONO (Dato obligatorio)

PAGO CONTRARREMBOLSO ☐
PAGO TARJETA CREDITO ☐

Nº TARJETA
FECHA CADUCIDAD FIRMA (ADULTO)

NOTA: PARA PAISES NO COMUNITARIOS ES OBLIGATORIO EL PAGO CON TARJETA
VALIDO ORIGINAL O COPIA DEL CUPON

UDS.	REF.	ARTICULO	TALLA	Nº	NOMBRE	PRECIO	IMPRESION	TOTAL
1	BA200	BARCELONA 1ª EJEMPLO	XL	11	RIVALDO	9.795	1.800	11.595

ENVIAR A: FUTBOL TOTAL APDO.CORREOS 10664 28080 MADRID

EUROPA: 2.500 Ptas. CORREO CERTIFICADO
RESTO DEL MUNDO: CONSULTAR PRECIO
ESPAÑA: 890 Ptas. AHORA SUS ENVIOS CON POSTAL EXPRES + RAPIDOS Y SEGUROS

GASTOS DE ENVIO
TOTAL PESETAS

En corto

¿Dónde anda?
Abel Xavier

Mozambiqueño de nacimiento y portugués de nacionalidad, Abel Luis da Silva Costa Xavier, futbolísticamente conocido como Abel Xavier, tiene una dilatada trayectoria deportiva.

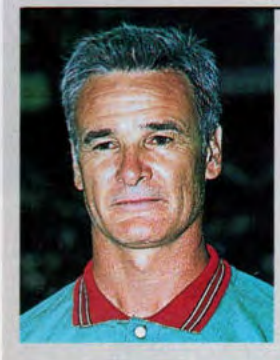
Ha jugado en Portugal (Belenenses, Sporting de Lisboa, Estrela Amadora y Benfica), Italia (Bari), España, Holanda (PSV) e Inglaterra, donde está desde esta temporada.
En nuestro país vistió durante dos campañas (1.996-97 y 97-98) los colores del Real Oviedo. Cuando Bobby Robson fichó por el PSV (1.998) aconsejó vivamente su fichaje. El veterano técnico le conocía de su etapa lusitana. La marcha del veterano técnico del club de la Philips supuso también, poco después, la salida del defensa. Considerado no necesario por Eric Gerets, sustituto del británico, Abel Xavier fue traspasado el pasado verano al Everton.

10 odiosas comparaciones

Milosevic **Salva**

Bosnio de nacimiento y serbio de origen, tiene nacionalidad yugoslava.	1	Nació en Zaragoza, vivió en Madrid y Murcia y a los 11 años llegó a Sevilla.
Siempre quiso ser futbolista.	2	De pequeño, su sueño era ser militar, como su padre, coronel de Aviación.
En la escuela practicaba todo tipo de deportes: fútbol, baloncesto, veleybol...	3	Hasta los 17 años sólo jugaba a tenis y hacía karate.
A los 14 años comenzó su carrera futbolística.	4	No empezó a jugar al fútbol hasta los 17 años.
El Partizan de Belgrado le admitió en su cantera tras someterle a prueba.	5	Siendo juvenil, el Real Madrid le descartó después de probarle.
Sus goles permitieron al Partizan ganar la Liga y la Copa de Yugoslavia.	6	Sus tantos no bastaron para evitar el descenso a Segunda División del Sevilla.
Fue dos veces máximo realizador de la Liga yugoslava.	7	Lidera la clasificación del *Pichichi* de esta temporada.
Ha sido internacional yugoslavo en todas las categorías.	8	Con la selección española sub-21 ganó la Eurocopa en 1.998.
El Aston Villa pagó por él 700 millones de pesetas en 1.997.	9	Al Racing de Santander su fichaje sólo le costó 300 millones el año pasado.
Es el primer jugador en la historia del Zaragoza que marca en seis jornadas seguidas.	10	Jamás un jugador del Racing había hecho cuatro goles en un partido de Primera.

Rueda de prensa



Claudio Ranieri

en varios medios

"Sufrir y ganar es lo que más me gusta"

¿Por ese orden? ¿Por qué no disfrutar y ganar? El fútbol se inventó para pasarlo bien, para gozar, no para pasarlo mal.

Luis Figo

en *El Correo*

"Odio los videos de los rivales y las charlas de los entrenadores"

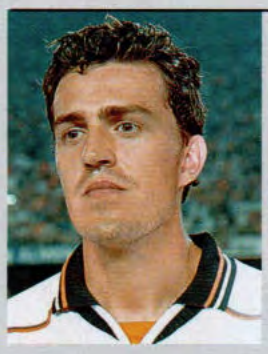
Si lo de las charlas lo dice por Van Gaal, le entendemos. Tiene que ser duro aguantar una charla del técnico holandés.

Pedro Ojeda

en *As*

"Me gustaría jugar siempre contra defensas como Bogarde"

No está bien menospreciar públicamente a los colegas. A Esteban no se le ocurrirá, seguro, decir que le agradaría que todos los penaltis se los tirara usted.



Óscar García

en *Superdeporte*

"Hace tiempo que estoy listo para jugar 90 minutos"

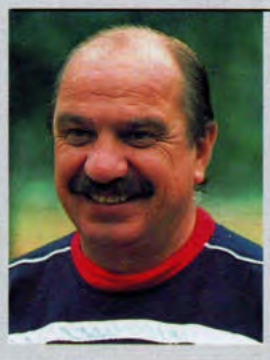
Es posible que Cúper piense lo mismo que Van Gaal y considere que usted no tiene ritmo.

Lorenzo Sanz

en varios medios

"Toshack cumplirá su contrato"

Lo mismo dijo de Valdano, Heynckes y Hiddink, y los tres fueron despedidos por usted antes de tiempo. La paciencia no es una de sus virtudes.



Mané Esnal

en varios medios

"Estamos acostumbrados a arbitrajes tipo hermanos Marx"

Los árbitros antes eran buenos o malos, caseros o anticaseros, halcones o palomas... Lo del estilo marxista es nuevo y habrá que seguir su evolución.

Cumpleaños feliz

1-11-70
Igor Cvitanovic
Ex delantero de la Real Sociedad

1-11-71
Luis Márquez
Centrocampista del Real Betis

2-11-68
Juan Ramón López Muñiz
Defensa del Numancia

2-11-72
Darío Debray Silva
Delantero del Málaga

3-11-65
Juan Manuel Lillo
Entrenador

4-11-72
Luis Filipe Figo
Delantero del Barcelona

4-11-74
Carlos Daniel Casartelli
Delantero del Espanyol

EL TIEMPO LE HA DADO LA RAZON A VAN GAAL EN LA MAYORIA DE LAS BAJAS QUE HA CONCEDIDO

Maestro del descarte

LOUIS VAN GAAL HA DESPEDIDO A 20 JUGADORES DESDE QUE ES ENTRENADOR DEL BARCELONA. AL HOLANDÉS NO LE HA TEMBLADO EL PULSO A LA HORA DE CONCEDER BAJAS, POR EMBLEMÁTICO QUE FUESE EL NOMBRE DEL DESCARTADO. MUCHOS ADIOSES HAN SIDO TRAUMÁTICOS PARA LA AFICION AZULGRANA, PERO POCOS DE LOS QUE SE FUERON HAN DESACREDITADO AL TÉCNICO Y EL EQUIPO NO SE HA RESENTIDO.

Santi Trubat

Cuando Louis Van Gaal fichó por el Barcelona en la temporada 97-98 se encontró con un equipo ganador que venía de conseguir tres títulos en una sola temporada (Supercopa de España, Copa y Recopa) a las órdenes del veterano Bobby Robson. Dos años y medio después, sólo cinco jugadores de aquella plantilla (Guardiola, Abelardo, Figo, Sergi, Luis Enrique y Amunike) siguen en la nómina azulgrana. El resto, incluídos los canteranos, son recomendados del holandés.

El ex técnico del Ajax aterrizó en el Camp Nou para trabajar en un proyecto a largo plazo. Y la base del proyecto era la implantación de eso que el llama su 'filosofía', pero también la construcción de un Barça a su medida con futbolistas a su medida. Un Barça *made in Van Gaal*. Durante este tiempo, el club catalán ha realizado 16 nuevos fichajes (15 extranjeros y un español), aunque tres de ellos (Dugarry, Anderson y Pellegrino), se fueron por donde vinieron.

Con la perspectiva del tiempo, y al margen de matices que serían tema de otro análisis (extranjerización y más concretamente holandización del equipo), lo cierto es que Van Gaal ha sido capaz de construir una plantilla (o dos) altamente competitiva que practica un fútbol ofensivo y espectacular, que domina en la Liga española y que -este año sí- deslumbra en Europa.

Sólo seis jugadores de la plantilla que Van Gaal heredó de Robson han sobrevivido a la escoba del holandés...

Huracán Van Gaal.

Pero todo tiene un precio. Obviamente, para que los fichajes del holandés tuviesen taquilla en el vestuario otros tuvieron que retirar sus cosas. Y en la autopista vangaliana de dirección única no ha habido obstáculo que Mr. Louis no se haya llevado por delante. Sin romanticismos. Extranjeros, españoles y canteranos, 20 jugadores hasta un número de 20 han sido barridos por el 'huracán' Van Gaal. Algunos hicieron mutis por el foro sin que nadie se rasgase las vestiduras (Cuéllar, Dugarry, Okunowo, Pellegrino, Anderson, Ciric). La salida de otros muchos, sin embargo, causó estupor en el Camp Nou por su particular significado, especialmente en el caso de los canteranos.

El caso es que, de momento, sólo un par de jugadores han demostrado en sus nuevos equipos que Van Gaal se equivocó con ellos. Y, en ambos casos, sus sustitutos tuvieron parte de culpa. Quizá Laurent Blanc habría sido un buen elemento para la defensa del primer año, la cuarta más goleada del

...Y sólo un par de los 20 que se fueron han demostrado lejos del Camp Nou que el técnico se equivocó con ellos

campeonato. Si a Van Gaal no le gustaba por lento, Pellegrino, fichado la temporada siguiente, no es precisamente un *sprinter*. Y seguramente Albert Ferrer, como ha demostrado en el Chelsea, tenía cuerda para dos o tres temporadas más. Reiziger, aún siendo un buen defensa, no ha mejorado significativamente las prestaciones del 'Chapi'.

Vítor Baía es otro de los que triunfan lejos del Camp Nou, pero la cesión del portugués estaba justificada por partida triple: 1º. No estaba en su mejor momento; 2º. Hesp lo paraba todo; 3º. Su ficha era demasiado alta para ser suplente. En cualquier caso, el internacional luso, cedido al Oporto, puede ser repescado por el Barcelona el próximo 30 de junio.

El efecto De La Peña.

Por lo demás, nadie de la órbita azulgrana se está tirando de los pelos por alguno de los descartes de Van Gaal. Ni siquiera con el que más conmoción causó, el cántabro Iván de la Peña. A toro pasado, se puede decir que aquella fue una jugada maestra de Van Gaal y Núñez: 2.500 millones de pesetas por un jugador que no costó nada, que fue suplente con todos los entrenadores que tuvo, que no había sido -ni es- internacional y que no encajaba en el sistema del técnico holandés. Este verano, el Barcelona puede recuperar al jugador devolviendo a la Lazio lo que en su día pagó por él. Que nadie apueste por ello.

El resto de situaciones tensas vividas por Van Gaal en materia de traspasos están igualmente ligadas a jugadores forjados en La Masia y, más concretamente, en los casos de Amor, Óscar, Roger y Celades, cada uno con distin-

El tiempo ha convertido en jugada maestra de Núñez y Van Gaal el traumático descarte del cántabro Iván De La Peña

José A. Albert

'Depuración' en la cantera

En la temporada 95-96, la última de Cruyff en el Camp Nou, el Barcelona no ganó ni un sólo título. Aquel año, sin embargo, será recordado por la explosión de la llamada 'Quinta del Mini', liderada por Iván de la Peña. Tres años después, en el Camp Nou no queda ni uno sólo de aquel elenco de jugadores. Lo cierto es que, a pesar de la innegable calidad de aquellos chicos, ninguno ha conseguido triunfar plenamente una vez salieron de casa. Quique Álvarez pasó del filial azulgrana al Logroñés y luego al Lleida, Toni Velamazán recién se ha hecho un hueco en el once titular del Espanyol tras su errática carrera por Oviedo, Albacete y Extremadura, Iván de la Peña naufragó en Italia, Roger es suplente en Montjuïc y Celades entra y sale de las alineaciones de Víctor Fernández en el Celta.

Ferrer, Amor, De La Peña, Okunowo, Óscar, Busquets, Mingo, Quique Martín, Rufete, Setvalls, Ismael y Ferrón son otros de los canteranos más significativos que han sido traspasados, cedidos o desvinculados totalmente del club azulgrana durante la *era* Van Gaal. Por el total de operaciones, la entidad barcelonista ha ingresado alrededor de 4.760 millones de pesetas. Los Xavi, Gabri, Mario, Nano, Arnau, Puyol y cia. han tomado el relevo. Queda saber si será para vestir largamente de azulgrana o hacer todavía más rentable la inagotable fábrica de La Masia.

Del resto de canteranos emblemáticos 'desterrados', sólo Ferrer es titular indiscutible en su nuevo club

BLANC

Fichado por Robson, rindió a buen nivel en la Liga de Ronaldo, pero Van Gaal lo devolvió a Francia, cuajando dos grandes temporadas en el Olympique y un gran Mundial. Este año se ha reencontrado con Ronaldo en el Inter, donde es titular fijo.

Trayectoria en el Barcelona

Temporadas	PJ	G
96-97	27	1

Trayectoria posterior

Temp.	Equipo	PJ	G	Titular
97-98	O. Marsella	31	11	SÍ
98-99	O. Marsella	32	2	SÍ
99-00	Inter	6	0	SÍ

CUÉLLAR

Llegó al Barça como internacional y gran promesa, pero las lesiones y su baja forma le impidieron triunfar en el Camp Nou. De regreso al Betis, las cosas no le han ido mejor. En las tres últimas temporadas sólo ha jugado 22 partidos.

Trayectoria en el Barcelona

Temporadas	PJ	G
95-96 a 96-97	20	2

Trayectoria posterior

Temp.	Equipo	PJ	G	Titular
97-98	Betis	19	1	NO
98-99	Betis	3	0	NO
99-00	Betis	0	0	NO

DUGARRY

Fichado al Milan en el mismo paquete en el que llegó Reiziger, el francés sólo estuvo media temporada en el Barça. En el Camp Nou jugó poco y mal, pero resurgió en Marsella y en Francia '98. Aún así, sus registros goleadores siguen siendo muy discretos.

Trayectoria en el Barcelona

Temporadas	PJ	G
97-98*	7	0

Trayectoria posterior

Temp.	Equipo	PJ	G	Titular
97-98	O. Marsella	9	1	SÍ
98-99	O. Marsella	28	4	SÍ
97-98	O. Marsella	7	1	SÍ

*Hasta diciembre.

FERRER

Uno de los descartes más traumáticos para la afición 'culé'. Van Gaal le enseñó la puerta de salida y el lateral se fue dejando su puesto a Reiziger. Elegido mejor fichaje extranjero de la *Premier League* la temporada pasada, es uno de los pilares del Chelsea.

Trayectoria en el Barcelona

Temporadas	PJ	G
90-91 a 97-98	221	1

Trayectoria posterior

Temp.	Equipo	PJ	G	Titular
98-99	Chelsea	30	0	SÍ
99-00	Chelsea	10	0	SÍ

*Datos referentes al campeonato de Liga y hasta la jornada del 24 de octubre de 1999.

'Empics'

Ferran Paredes

La marcha de Iván de la Peña a la Lazio fue, sin duda, la más traumática para la hinchada 'culé'. Con el consentimiento de Núñez, Van Gaal tomó una decisión impopular, pero el 'Pequeño Buda' no ha hecho en Italia más de lo que demostró en el Camp Nou. Menos incluso. Ahora milita en las filas del Olympique de Marsella cedido por la Lazio.

Albert Ferrer ha sido uno de los más afortunados en su trayectoria post-Van Gaal a nivel económico y deportivo. Reiziger fue el sustituto del catalán en el Barça. Las discretas acutaciones del holandés hicieron todavía más conflictiva la decisión de Van Gaal de prescindir de los servicios del 'Chapi'.

BUSQUETS

Nunca contó para Van Gaal. De hecho, en su última temporada en el club de su vida ni siquiera se le tramitó ficha federativa. A sus 32 años fichó este verano por el Lleida, de Segunda División, donde es el guardameta titular.

Trayectoria en el Barcelona

Temporadas	PJ	G
90-91 a 98-99	78	0

Trayectoria posterior

Temp.	Equipo	PJ	G	Titular
99-00	Lleida	9	-	SÍ

VÍTOR BAÍA

Una inoportuna lesión le apartó de la titularidad en beneficio de Hesp, que ya no cedió los guantes. La suplencia, una alta ficha y su enfrentamiento con Van Gaal provocaron su cesión al Oporto, donde es, de nuevo, ídolo y figura.

Trayectoria en el Barcelona

Temporadas	PJ	G
96-97 a 98-99*	26	0

Trayectoria posterior

Temp.	Equipo	PJ	G	Titular
98-99	Oporto	16	-	SÍ
99-00	Oporto	8	-	SÍ

*Hasta diciembre.

COUTO

Aún siendo 18 veces titular con Van Gaal, nunca fue un defensa del agrado del holandés. Finalmente, el zaguero luso recaló en la Lazio dentro de la operación De La Peña. En el equipo romano no ha pasado de ser un recambio defensivo.

Trayectoria en el Barcelona

Temporadas	PJ	G
96-97 a 97-98	45	0

Trayectoria posterior

Temp.	Equipo	PJ	G	Titular
98-99	Lazio	22	0	NO
99-00	Lazio	0	0	NO

DE LA PEÑA

La decisión más controvertida de la era Van Gaal. El talentoso jugador cántabro, empujado por el técnico, buscó fortuna en Italia, donde fracasó. Ahora, en Francia, vuelve a ser titular en un equipo puntero de un campeonato menos competitivo.

Trayectoria en el Barcelona

Temporadas	PJ	G
95-96 a 97-98	81	11

Trayectoria posterior

Temp.	Equipo	PJ	G	Titular
98-99	Lazio	15	0	NO
99-00	O. Marsella	7	1	SÍ

PIZZI

Goleador revulsivo y carismático, marcó goles importantes, pero vivió a la sombra de Ronaldo primero y Anderson después. De regreso a Argentina, en River no rindió a buen nivel, pero en Rosario, su casa, ha renacido de sus cenizas.

Trayectoria en el Barcelona

Temporadas	PJ	G
96-97 a 97-98	48	12

Trayectoria posterior

Temp.	Equipo	PJ	G	Titular
98-99	River Plate	17	6	NO
99-00	Rosario C.	10	9	SÍ

STOICHKOV

Su segunda etapa en el Camp Nou no fue digno epílogo de uno de los abanderados del *Dream Team*. Con Robson jugó poco y con Van Gaal menos aún. Se fue echando pestes del holandés para iniciar la aventura japonesa, a la que ya ha puesto fin.

Trayectoria en el Barcelona*

Temporadas	PJ	G
96-97 a 97-98**	24	7

Trayectoria posterior

Temp.	Equipo	PJ	G	Titular
97-98	Kashiwa R.	-	-	SÍ
98-99	Kashiwa R.	-	-	SÍ
99-00	Kashiwa R.***	-	-	NO

* Desde su regreso del Parma.
** Hasta diciembre.
*** Ha rescindido contrato.

AMOR

El espejo de los canteranos de la última década supo en vísperas del Mundial 98 que en el Barça ya no le querían. Su agente movió bien los hilos y recaló en la Fiorentina, donde no ha pasado de ser suplente de lujo del portugués Rui Costa.

Trayectoria en el Barcelona

Temporadas	PJ	G
88-89 a 97-98	310	47

Trayectoria posterior

Temp.	Equipo	PJ	G	Titular
98-99	Fiorentina	13	0	NO
99-00	Fiorentina	3	0	NO

tos matices. El alicantino no ha podido hacerse un hueco en el once titular Fiorentina, el mayor de los García Junyent no tiene mucha más presencia en el Valencia de la que tuvo en el Barça, su hermano tres cuartos de lo mismo en el Espanyol y el mediocentro no es fijo es las alineaciones del Celta.

El Madrid, vetado.

Cuando se sale del Barcelona es difícil mejorar deportivamente. No se puede subir más alto que la cima. Pero sí se puede permanecer en ella jugando en otro equipo de primerísima línea mundial. Pocos de los que han dejado en el Barça en la *era* Van Gaal lo han hecho para militar en uno de esos equipos. Sólo De La Peña tuvo el privilegio. Y duró un año en la Lazio. En España, salir del Barça y no bajar un peldaño sólo es posible fichando por el Real Madrid. Pero Núñez se ha preocupado de que ninguno de los despedidos, especialmente los canteranos, tomase el puente aéreo. No obstante, una vez desligados de la entidad azulgrana, ninguna carrera, a excepción de la de Blanc (curioso por su veteranía), ha experimentado una línea ascendente. Ferrer y Giovanni, dos de los que han tenido suerte en sus nueva singladura, son figuras en el Chelsea y en el Olympiakos, respectivamente, dos 'hoteles' de discreto nivel en comparación al cinco estrellas del que salieron.

A excepción de Blanc, la carrera de ninguno de los traspasados por Van Gaal ha experimentado una línea ascendente

En el aspecto económico, sin embargo, más de uno se lamenta de no haberse marchado antes

En líneas generales, se puede decir que el taladro de Van Gaal ha hecho un trabajo impecable. Otra cosa es que la mitad de los agujeros los haya tapado con un holandés y que de sus 16 fichajes, sólo uno, Dani, sea español.

Y si bien en el aspecto deportivo ninguno de los que se fue salió ganando,

Y además, **negocio** redondo

Jugador	Precio de compra	Amortización	Precio de venta
Blanc	Libre	1 año	375 mill.
Cuéllar	500 mill.	2 años	300 mill.
Dugarry	750 mill.	1/2 año	975 mill.
Ferrer	Cantera	8 años	250 mill.
De la Peña	Cantera	3 años	2.500 mill.
Pizzi	Libre	2 años	350 mill.
Stoichkov	400 mill.	1,5 años	0 pts.
Amor	Cantera	10 años	0 pts.
Couto	400 mill.	2 años	500 mill.
Busquets	Cantera	9 años	0 pts.
Giovanni	1.000 mill.	3 años	1.050 mill.
Ciric	300 mill.	2 años	400 mill.
Anderson	4.375 mill.	2 años	3.000 mill.
Pellegrino	300 mill.	1 año	0 pts.
Óscar	Cantera	6 años	950 mill.
Roger	Cantera	5 años	450 mill.
Nadal	200 mill.	8 años	0 pts.
Celades	Cantera	4 años	200 mill.

Vítor Baía y Okunowo están cedidos por cero pesetas. Oporto y Benfica se hacen cargo de parte o la totalidad de sus fichas. Ronaldo y Popescu tampoco aparecen porque no fueron literalmente descartes de Van Gaal.

TOTAL:	8.225 mill.	11.300 mill.

SALDO FAVORABLE: 3.075 millones

No sólo Van Gaal ha sido criticado por algunos de sus descartes. El socio también ha responsabilizado Núñez por su consentimiento en los traspasos de De La Peña, Ferrer, Celades, Óscar... Pero bajo el prisma económico, los desterrados del holandés han sido un negocio redondo para las arcas del club. Incluso Anderson fue amortizado. Fichado por 4.375 millones y vendido por 3.000, el brasileño le salió a Núñez a 687,5 millones por año. Ganó dinero traspasando a Blanc y Pizzi, que llegaron libres, vendiendo a un precio superior al de compra a Dugarry, Couto, Giovanni y Ciric y, por supuesto, 'desballestando' la 'Quinta del Mini'. En total, 3.075 millones de beneficio. Van Gaal feliz, y Núñez...más.

GIOVANNI

Estuvo tres temporadas en el Barcelona y, a pesar de su extraordinaria calidad técnica, nunca llegó a adaptarse a las exigencias de sus técnicos ni del fútbol europeo. En Grecia, donde sí la estrella del equipo, están encantados con su aportación.

Trayectoria en el Barcelona

Temporadas	PJ	G
96-97 a 98-99	68	18

Trayectoria posterior

Temp.	Equipo	PJ	G	Titular
99-00	Olympiakos	5	2	SÍ

CIRIC

Presentado en Barcelona como 'el nuevo Mijatovic', la clase que se le intuía no se plasmó sobre el terreno de juego en las oportunidades -no muchas- de las que dispuso. Como en el caso de Giovanni, la débil Liga griega le va mucho mejor.

Trayectoria en el Barcelona

Temporadas	PJ	G
97-98 a 98-99	26	0

Trayectoria posterior

Temp.	Equipo	PJ	G	Titular
99-00	AEK Atenas	6	5	SÍ

ANDERSON

Soportó el peso de un carísimo traspaso y la sombra de Ronaldo, a quien sustituyó, dejando patente su condición de goleador. Pero Van Gaal apostó por Kluivert, fichó a Dani y el brasileño se fue a Francia, donde es 'Pichichi' de la Liga.

Trayectoria en el Barcelona

Temporadas	PJ	G
97-98 a 98-99	47	16

Trayectoria posterior

Temp.	Equipo	PJ	G	Titular
99-00	O. Lyon	10	9	SÍ

OKUNOWO

El joven nigeriano pagó en exceso su juventud e inexperiencia y el descalabro en la Copa de Europa. Desapareció del mapa a mitad de temporada y este verano fue cedido al Benfica, donde cuenta con el apoyo de Heynckes, a pesar de las críticas.

Trayectoria en el Barcelona

Temporadas	PJ	G
98-99	14	0

Trayectoria posterior

Temp.	Equipo	PJ	G	Titular
99-00	Benfica	5	1	SÍ

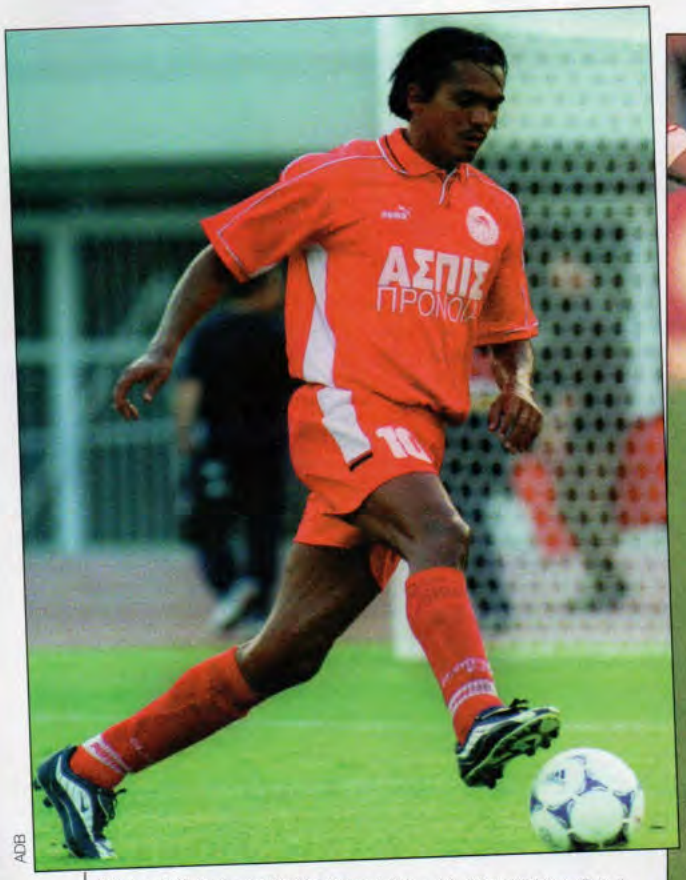
***Datos referentes al campeonato de Liga y hasta la jornada del 24 de octubre de 1999.**

en el económico más de uno se lamenta de no haberse ido antes. Para Ferrer, Amor y Nadal, por ejemplo, su salida del Barça supuso una inyección económica importantísima, más aún teniendo en cuenta que el primero dejó el club a los 28 años, el segundo a los 30 y el tercero a los 33 para firmar, en todos los casos, contratos de larga duración gracias a la diestra e inflexible mano del 'Maverick' Van Gaal. ■

Ronaldo, caso aparte

La baja azulgrana más significativa en la primera temporada de Van Gaal fue la de Ronaldo. Pero el holandés nada tuvo que ver en la 'fuga' del brasileño. Es más, el paso del tiempo ha minimizado la importancia de su marcha. Anderson fue su primer sustituto y salió carísimo, pero su venta al Lyon maquilló las cuentas. Inmediatamente después llegó Rivaldo, que costó lo ingresado por Ronaldo. La inversión, sin embargo, ha sido un éxito rotundo y el '11' azulgrana ya vale el doble de lo que costó.

Popescu también se fue por decisión propia. El rumano habría sido un estupendo refuerzo para la zaga, pero Núñez ingresó 695 millones por un jugador de 30 años que le había costado 575.



ADB

Giovanni, fichado por Núñez "tras visionar 14 vídeos del brasileño", triunfa por todo lo alto en el Olympiakos. En el Barça, sin embargo, nunca fue un jugador decisivo. Y no por falta de oportunidades.

José A. Albert

El traspaso de Celades dolerá más a la afición azulgrana si el Celta es sólo el trampolín del catalán al Real Madrid.

CELADES

El canterano pasó del ostracismo que vivió con Robson a la titularidad absoluta en el primer año de Van Gaal. Pero la aparición de Xavi y el regreso de Guardiola le devolvieron a la grada. En el Celta alterna la titularidad con Giovanella.

Trayectoria en el Barcelona

Temporadas	PJ	G
95-96 a 98-99	71	4

Trayectoria posterior

Temp.	Equipo	PJ	G	Titular
99-00	Celta	7	0	NO

PELLEGRINO

Solución de urgencia de Van Gaal tras el fracaso inicial en el fichaje de F. de Boer, su trayectoria azulgrana fue digna, aunque irregular. El club no hizo efectiva la opción de compra que tenía sobre él y el argentino milita ahora en el Valencia, donde es titular.

Trayectoria en el Barcelona

Temporadas	PJ	G
98-99	23	0

Trayectoria posterior

Temp.	Equipo	PJ	G	Titular
99-00	Valencia	7	0	SÍ

ÓSCAR

Nunca fue titular indiscutible y sólo en una temporada, la última de Cruyff, gozó de cierta continuidad. Para Van Gaal, con quien chocó frontalmente, fue suplente de suplentes. Finalmente fue traspasado al Valencia... y la vida sigue igual.

Trayectoria en el Barcelona

Temporadas	PJ	G
92-93 a 98-99*	120	20

Trayectoria posterior

Temp.	Equipo	PJ	G	Titular
99-00	Valencia	6	1	NO

*En temporadas alternas hasta la 95-96.

ROGER

El menor de los García Junyent no ha tenido mejor suerte que su hermano. Estuvo a punto de ser traspasado al Mónaco, pero acabó con sus huesos en el rival ciudadano del Barça, el Espanyol, donde no pasa de recambio para la banda izquierda.

Trayectoria en el Barcelona

Temporadas	PJ	G
94-95 a 98-99	78	7

Trayectoria posterior

Temp.	Equipo	PJ	G	Titular
99-00	Espanyol	6	0	NO

NADAL

Su situación era insostenible, sobre todo la temporada pasada, en la que disputó sólo 101 minutos. El manacorí, que vio pasar el tren de la *Premier League*, recaló finalmente en el Mallorca. En su club de origen ha recuperado la titularidad.

Trayectoria en el Barcelona

Temporadas	PJ	G
91-92 a 98-99	208	12

Trayectoria posterior

Temp.	Equipo	PJ	G	Titular
99-00	Mallorca	9	0	SÍ

Entrevista

A FONDO con

César Sánchez

por J. C. Casas

"Los porteros tenemos chispa, no locura"

El meta del Valladolid es una de las atracciones de la Liga, y no sólo por sus meritorias actuaciones entre los palos, sino también por tener firmado un contrato con el Real Madrid a partir del próximo verano. Justo premio para César Sánchez por su rendimiento en los últimos años.

DON BALON. -Su etapa en el Valladolid se está terminando...
-Nunca se sabe... aunque el fichaje por el Real Madrid está hecho, pero espero que esta temporada no sea la última mía en el Valladolid.

db. -¿Cómo?
-Pues que a corto plazo me voy a ir al Real Madrid, pero espero que algún día, en el futuro, pueda volver a jugar en el Valladolid alguna temporada más.

db. -A un tipo frío como usted, ¿se le saltarán las lágrimas en el último partido con los pucelanos?
-No lo sé. Cuando llegue el momento veremos qué sentimiento se produce, aunque lo que es seguro es que voy a pasar un mal trago. Llevo en el Valladolid desde los 16 años y aquí he pasado penas y alegrías.

db. -A nivel individual, más alegrías, ya que usted ha sido el jugador clave del equipo en las últimas temporadas...
-No, ni en los malos ni en los buenos momentos se debe señalar a uno o dos jugadores, sino al equipo en general. Tal o cual jugador es tan importante como el utillero, el masajista... un equipo es un todo, y yo pienso que la armonía de ese todo se refleja sobre el césped.

db. - Tanta sensatez no es acorde con esa fama que tienen los porteros de estar locos...
-Los porteros tenemos chispa, no locura. Una condición indispensable en los porteros debe ser la cordura y la serenidad, para tomar decisiones arriesgadas en momentos concretos.

db. - ¿Profesionalmente se considera un hombre hecho a sí mismo?
-No, porque ha sido fundamental la gente que me he encontrado en el camino. El trabajo personal de cada uno está ahí, aprendiendo de las experiencias, pero es muy importante la influencia de todos los entrenadores que vas teniendo al lado.

db. -Ahora que está en la cresta de la ola, ¿recuerda los malos momentos?
-Por supuesto. Yo voy a vivir los buenos momentos sabiendo que se pueden acabar, y entonces llegar los malos. Ahora no me voy a creer superior, no voy a tener prepotencia, ya que pienso que eso pierde a las personas.

db. -¿Dudó alguna vez de su valía para esta profesión?
-He tenido momentos difíciles, como aquellas tres temporadas que estuve sin jugar, y aunque mi cabeza llegó a pensar cosas raras, me distraje bastante con los estudios. Lo pasé mal, pero tuve la ambición necesaria para continuar, y por eso no arrojé la toalla.

db. -¿Siempre soñó con jugar en el Real Madrid?
-En verdad, no en el Real Madrid, sino jugar al máximo nivel. Pero más que un sueño, era la ilusión de llegar ahí, pero sin ninguna clase de obse-

Defensor de los *made in Spain*

En las jornadas de Liga ya disputadas, son varios los porteros que están destacando por su estado de forma, siendo uno de ellos César, convocado por José Aantonio Camacho para el último España-Israel. El propio meta quiere destacar el trabajo **"de todos los españoles porque no es fácil jugar en Primera siendo portero. Hay muchos extranjeros en la Liga, aunque si demuestran su valía y se ganan el respeto del público, como Hesp, yo les doy la bienvenida. Creo que todos los españoles estamos rindiendo a un buen nivel, y si hay que citar a alguno, digo Palop, porque empezó a jugar en un momento muy complicado para el Valencia".**

La confianza que le ha demostrado el seleccionador es incuestionable, pero no es exclusiva, ya que junto a César se conoce el interés de Camacho por Toni, Molina, el lesionado Cañizares... **"Yo no me siento inferior a nadie. Trabajo a diario para que lo valore mi entrenador, y si también lo valora el seleccionador, mejor".**

"Es cierto, Toshack me quería ya, y se lo agradezco desde estas páginas"

KELME

"He tenido momentos difíciles, como los tres años que estuve sin jugar. Llegué a pensar cosas raras, pero me distraje con los estudios"

sión ya que, por mi forma de ser, no planeo objetivos a muy largo plazo. Trabajar cada día en los entrenamientos es la mejor fórmula para te que lleguen las oportunidades.

db. -¿Era madridista de niño?
-Esta respuesta me la guardo porque es un asunto muy íntimo.

db. -¡Qué exageración!
-No, es que a nadie le interesa eso porque es una pregunta fuera de sitio en estos momentos.

db. - ¿Por qué?
-Porque yo soy jugador del Valladolid y no quiero que alguna de mis declaraciones ofendan ni a uno solo de sus aficionados.

db. - En unos meses tendrá usted más fama, más entrevistas, más ficha...
-Pero yo no voy a cambiar, aunque el entorno sí que vaya a hacerlo. Cada jugador es como es, independientemente del equipo en el que esté.

db. - ¿Le obsesiona ganar títulos?
-No, pero sí que iré con la ambición de ganarlos. Un equipo como el Real Madrid sólo debe pensar en ganar partidos y títulos, ya que por historia está obligado a ello. Sea quien sea el rival, la sensación de tener que superarlo es un reto que asumiré porque voy al equipo más grande del mundo.

db. - Al que llegará un portero que empezó en el Plasencia juvenil...
-Sí. Yo soy de Coria, provincia de Cáceres, por lo que soy extremeño cien por cien, aunque, futbolísticamente, le debo todo al Valladolid. Cuando estaba en el Plasencia, Ramón Martínez y Santi Llorente me ficharon para el equipo juvenil del Valladolid, y aquí he ido ascendiendo peldaños durante los últimos 12 años.

db. - ¿Quiénes eran sus ídolos en aquella etapa juvenil?
-Nunca tuve ídolos. Yo cuando empecé no idolatraba a nadie porque eso me hubiera hecho desviarme de mi propio camino para parecerme a otro.

db. - ¿Cómo fue su aterrizaje en el primer equipo blanquivioleta?
-Fue con 18 años, y de la mano de Fernando Redondo, que cogió al equipo los últimos partidos de la Liga 94-95. Entonces estaban como porteros Ravnic y Lozano, y la apuesta que hizo el entrenador por mí fue muy fuerte porque llevaba mucho tiempo sin jugar.

db. -¿Alguno de aquellos compañeros le marcó su aprendizaje?
-Sí, Mauro Ravnic. Estuve bastante tiempo entrenando con él, primero como compañero y después cuando regresó como preparador específico de los porteros. A Ravnic le tengo mucho que agradecer porque ha sido una de las personas que más me ha enseñado en un trabajo tan particular como el de los porteros.

db. -Y llegó el espectacular René Higuita...
-De él también aprendí algo. Su forma de jugar motivó que el público no le tomara muy en serio, pero era un gran portero... a pesar de que reconozco que hacía cosas extrañas que no podía evitar porque era su estilo de ver su trabajo.

db. - ¿De quién fue la idea de fichar por el Real Madrid pero permanecer esta temporada en el Valladolid?
-Fue un acuerdo al que llegaron... así es, y no se puede cambiar.

db. - Vamos, que a usted ni le pidieron opinión...
-A mí me pareció bien la negociación, porque el acuerdo entre las partes se concretó en unos términos, y ya está.

db. - Pero John Toshack le quería a usted ya...
-Sí eso es cierto, me alegra, y se lo agradezco desde estas páginas. Que un entrenador de la categoría de Toshack se fije de mí es un halago.

db. -Por unas causas u otras, el galés no está contento con Illgner, Bizzarri y Casillas, por lo que se rumorea el fichaje de otro portero en diciembre...
-Yo no voy a entrar a valorar lo que hacen otros clubs que no sean el

Las confidencias

- **El servicio militar.**
-Fui objetor de conciencia, y por eso hice la prestación social sustitutoria en la Dirección Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia.

- **La familia.**
-Junto con los amigos, es lo más importante de esta vida. Yo he sentido el apoyo de mi familia para lograr llegar al sitio en el que estoy en mi profesión.

- **Los *hobbies*.**
-Estudiar. El tiempo libre lo dedico a esto para intentar acabar Económicas, aunque de vez en cuando juego al golf.

"Ahora no me voy a creer superior, no voy a ser prepotente. Eso pierde a las personas"

"A Ravnic tengo mucho que agradecerle porque es una de las personas que más me ha enseñado"

Con tantos partidos defendiendo la portería del equipo juvenil, del filial, y del primer equipo, César se ha ganado a pulso un hueco en el corazón de la afición pucelana, que tantas tardes le ha ovacionado por sus milagrosas paradas. Pero, en pocos meses, el escudo blanquivioleta no recibirá los mimos del portero.

mío, es decir, el Valladolid.

db. -¿Qué le dice a usted el dato de que ellos tres, Illgner, Bizzarri y Casillas, posean contratos de larga duración?
-Nada. El mío será largo como el de ellos, ya que creo que es una relación de cinco temporadas, por lo que habrá una sana competencia.

db. -¿Lee en los diarios todo lo relativo a la actualidad del Real Madrid?
-No, porque estoy centrado en mi trabajo con el Valladolid. Lo que tengo que hacer es darlo todo por este equipo, e interesarme por sus cosas y no por la de otros.

db. -La suya es una postura tan visceral como impropia cuando su destino ya está escrito.
-Es que quiero dejar bien claro que cuando estoy trabajando sólo pienso en el Valladolid. Aclarado esto, reconozco que cuando tengo un rato libre en casa sí me fijo en lo que los medios informativos dicen que está sucediendo en el Madrid.

db. -¿Le gustaría que Toshack, su valedor, permaneciera en el equipo la próxima temporada?
-Yo le deseo lo mejor a Toshack, como a todo el mundo en el Madrid. Espero que todo vaya muy bien en mi futuro equipo, incluido el entrenador, y que consigan las metas que tienen planteadas.

db. -¿Pero a usted le preocupa algo, mucho o poco quién entrene al Madrid la próxima temporada?
-Lo que yo diga o piense en este asunto es algo que no cambiará el destino porque el control lo tienen otras personas. Si estuviera Toshack significaría que esta temporada habría terminado bien para los intereses del equipo, y es lo que deseo.

db. -Y en dos meses, el Madrid visita Pucela...
-Sí que puedo jugar porque no hay ninguna cláusula que lo prohiba, y espero hacerlo bien para que el Valladolid gane al Madrid en enero. Es mi obligación profesional, y no voy a faltar a ella. ■

"A corto plazo me voy a ir al Real Madrid, pero espero que algún día, en el futuro, pueda volver a jugar en el Valladolid alguna temporada más"

Alfonso

Bolo

Dani

Diego Tristán

Juan Carlos

Juan Sánchez

Munitis

Morientes

Raúl

Salva

Tamudo

Urzaiz

Golé

Dani, Raúl, Salva, Morientes, Urzaiz, Juan Sánchez o Tamudo son razones suficientes para pensar que cada vez es menos necesario mirar al extranjero para buscar un goleador.

Albert Fibla

Esta temporada, por primera vez desde la apertura del mercado comunitario, el porcentaje del 'gol nacional' es superior al del 'gol importado'

Más de la mitad de los goles que se han marcado esta temporada en la Liga los han conseguido jugadores españoles. Hasta la jornada 9, la diferencia era, concretamente, de seis goles a favor: 126 a 120. Este dato, que podría ser de una lógica aplastante -a pesar de la masiva llegada de comunitarios y extranjeros, en el campeonato español todavía son mayoría los jugadores de aquí- se convierte en noticia si se tiene en cuenta que, a la hora de la verdad, los españoles que se alinean domingo a domingo en las delanteras de la Liga están en minoría respecto a los jugadores nacidos fuera de España.

De hecho, desde la apertura del mercado comunitario el porcentaje del 'gol nacional' ha sido siempre sensiblemente inferior al del 'gol importado'. La temporada pasada, sin ir más lejos, los 200 extranjeros y comunitarios que participaron en la Liga consiguieron el 50'5% de los goles, mientras que los 301 españoles marcaron solamente el 47'4% (el 2'1% restante fueron goles en propia puerta). Hay motivos, pues, para pensar que España es, cada vez más, tierra de goleadores.

Nombres

La inesperada y espectacular productividad del racinguista Salva, la efectividad del blaugrana Dani y la presencia de la pareja Raúl-Morientes en el ataque del Real Madrid justifican, en buena medida, la mejora en el porcentaje goleador de nuestros delanteros. Pero, además de estos, destacan también otros nombres. Los de Juan Carlos, Bolo o Diego Tristán, por ejemplo; tres semidesconocidos que, de momento, son quienes más golean en el Sevilla, el Rayo y el Mallorca. O los de Alfonso, Urzaiz, Juan Sánchez, Munitis y Tamudo, atacantes más consagrados que también ponen acento español a los goles de la Liga. ■

Carlos Barajas

TEMPORADA 98-99

- GOLES EXTRANJEROS + COMUNITARIOS: 507 (50'5%)
- GOLES ESPAÑOLES: 475 (47'4%)

TEMPORADA 99-2000 (hasta la jornada 9)

- GOLES EXTRANJEROS + COMUNITARIOS: 120 (48%)
- GOLES ESPAÑOLES: 126 (50'4%)

	G.Ext.	G.Esp.
ALAVÉS	4	4
ATHLETIC	0	12
ATLÉTICO	8	3
BARCELONA	15	8
BETIS	4	4
CELTA	9	2
DEPORTIVO	13	3
ESPANYOL	7	5
MÁLAGA	12	2
MALLORCA	4	8
NUMANCIA	2	7
OVIEDO	5	3
RACING	2	15
RAYO	2	10
R. MADRID	4	11
R. SOCIEDAD	4	8
SEVILLA	6	5
VALENCIA	4	8
VALLADOLID	3	4
ZARAGOZA	12	4

Morientes

Temp.	Equipo	Cat.	P	G
93-94	Albacete	1ª	2	0
94-95	Albacete	1ª	20	5
95-96	Zaragoza	1ª	29	13
96-97	Zaragoza	1ª	37	15
97-98	Real Madrid	1ª	33	12
98-99	Real Madrid	1ª	33	19
99-00	Real Madrid	1ª	9	4

El 'Moro' es, seguramente, el número uno de los 'nueves' españoles. Poderoso en el juego aéreo y hábil con el balón en los pies, el cacereño tiene ese don especial dentro del área que sólo poseen los arietes de primer nivel. Su olfato de gol y su capacidad rematadora son las mejores credenciales para el delantero centro titular de la selección española y el Real Madrid.

Goleadores españoles

José A. Albert

Tamudo

Temp.	Equipo	Cat.	P	G
96-97	Espanyol B	2ªB	29	12
96-97	Espanyol	1ª	10	2
97-98	Espanyol B	2ªB	13	6
97-98	Espanyol	1ª	4	0
97-98	Alavés	2ª	6	0
98-99	Lleida	2ª	14	5
98-99	Espanyol	1ª	20	8
99-00	Espanyol	1ª	8	2

A base de goles y sacrificio, ha terminado haciéndose un hueco en el once titular del Espanyol y convirtiéndose en uno de los máximos exponenetes de la apuesta por la cantera de Miguel Ángel Brindisi. Entre sus cualidades destaca la intuición, la velocidad en carrera y la valentía. Con 22 años recién cumplidos, Raúl Tamudo, es un tipo a tener en cuenta.

J.R. González

Salva

Temp.	Equipo	Cat.	P	G
94-95	Sevilla B	2ª B	16	4
95-96	Sevilla B	2ª B	19	6
95-96	Sevilla	1ª	1	0
95-96	Écija	2ª	17	6
96-97	Sevilla	1ª	34	12
97-98	Sevilla	2ª	14	3
98-99	Racing	1ª	16	2
99-00	Racing	1ª	8	13

El goleador de moda en la Liga tiene nombre y apellidos españoles y juega en el Racing. Su racha goleadora en las primeras jornadas es digna de los mejores 'cracks', por eso hay quien le ve ya en la selección. Gracias a su zurda, a su instinto y a su agresividad, Salva se ha convertido en el inesperado protagonista del campeonato español. Que le dure.

Dani

José A. Albert

Temp.	Equipo	Cat.	P	G
92-93	Real Madrid B	2ª	8	0
93-94	Real Madrid B	2ª	31	10
93-94	Real Madrid	1ª	1	0
94-95	Real Madrid B	2ª	33	9
94-95	Real Madrid	1ª	1	0
95-96	Zaragoza	1ª	38	3
96-97	Zaragoza	1ª	33	5
97-98	Real Madrid	1ª	8	0
98-99	Mallorca	1ª	36	12
99-00	Barcelona	1ª	5	7

Poco se imaginaba, cuando a los 14 años dejó Catalunya para jugar en el Real Madrid, que terminaría goleando y haciéndose grande como futbolista en el Barça. El caso es que a Daniel García Lara el barcelonismo le ha sobrevenido tras de siete temporadas en Primera y de tal forma que ha puesto en entredicho la indiscutible titularidad de Kluivert.

Raúl

Temp.	Equipo	Cat.	P	G
94-95	R. Madrid C	2ª B	7	16
94-95	R. Madrid B	2ª	1	0
94-95	Real Madrid	1ª	28	9
95-96	Real Madrid	1ª	40	19
96-97	Real Madrid	1ª	42	21
97-98	Real Madrid	1ª	35	10
98-99	Real Madrid	1ª	37	25
99-00	Real Madrid	1ª	9	4

¿Qué puede decirse, que no se haya dicho ya, de quien probablemente es el mejor futbolista español del momento? Pues quizás que su excepcional capacidad goleadora y su extraordinaria gama de recursos técnicos le ha convertido en el salvador del Madrid en más de una ocasión. Alguien dijo una vez de él que no era un diez en nada, pero sí un nueve en todo. Sobresaliente definición.

Carlos Barajas

Munitis

Temp.	Equipo	Cat.	P	G
93-94	Racing B	3ª	-	-
94-95	Racing B	3ª	-	-
94-95	Racing	1ª	5	0
95-96	Racing B	3ª	-	-
95-96	Racing	1ª	5	0
96-97	Racing B	3ª	-	-
96-97	Racing	1ª	2	0
97-98	Badajoz	2ª	28	10
98-99	Racing	1ª	37	8
99-00	Racing	1ª	8	2

Lejos de apagarse por el buen momento de su compañero Salva, Pedro Munitis ha mantenido la buena línea que apuntó la temporada pasada. El cántabro es la mejor compañía para el 'Pichichi' de la Liga. Hábil, listo, ratonil, regateador, el menudo delantero racinguista multiplica el peligro cada vez que le llega el balón dentro del área.

Juan Gómez

Juan Sánchez

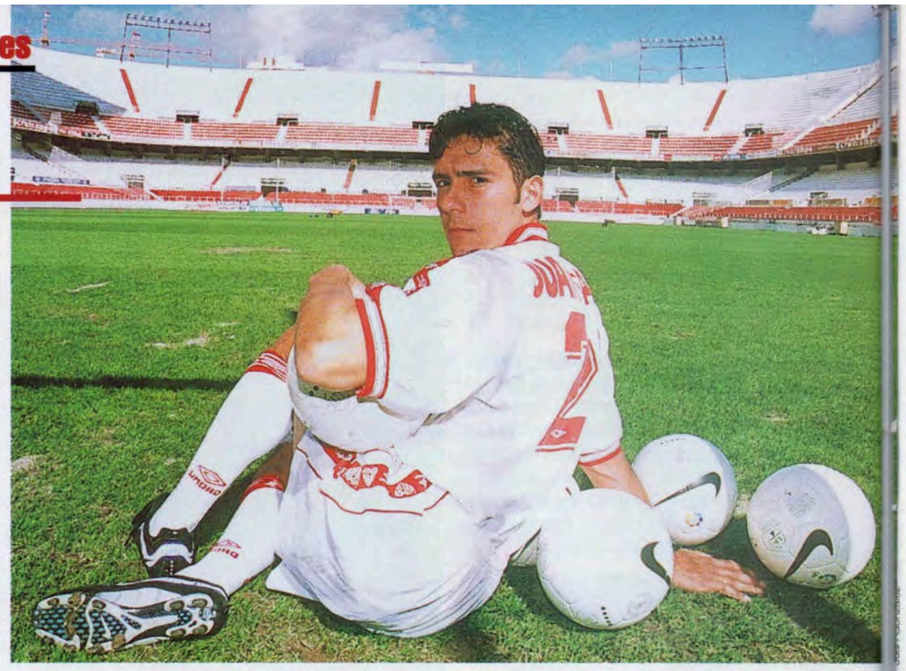
Temp.	Equipo	Cat.	P	G
92-93	Valencia	1ª	17	3
93-94	Mallorca	2ª	37	16
94-95	Celta	1ª	23	2
95-96	Celta	1ª	37	10
96-97	Celta	1ª	32	4
97-98	Celta	1ª	31	9
98-99	Celta	1ª	36	13
99-00	Valencia	1ª	6	1

Le ha costado pero, al final, ha visto recompensado su trabajo y reconocido su talento. A los 27 años, después de despuntar y alcanzar la internacionalidad con la camiseta del Celta, Juan Sánchez ha regresado al Valencia, de cuya cantera surgió, para ofrecer sus mejores años. El valenciano tiene un gran sentido de la anticipación, es buen regateador y muy generoso en su esfuerzo.

Juan Carlos

Temp.	Equipo	Cat.	P	G
93-94	At. Madrid B	2ªB	37	21
94-95	Marbella	2ª	30	11
95-96	At. Madrid	1ª	13	2
96-97	At. Madrid	1ª	21	3
97-98	Valladolid	1ª	9	2
98-99	Sevilla	2ª	33	13
99-00	Sevilla	1ª	9	3

Apesar de la larga lista de buenos delanteros surgidos en los últimos tiempos en la cantera del Pizjuán (Jose Mari, Carlos, Salva...), quien triunfa en el Sevilla es Juan Carlos, un atacante menudo y zurdo, que procede de la cantera del Atlético, que es titular por delante de Otero y Zalayeta y que se está abriendo paso en Primera con un fútbol pícaro, oportunista y valiente.



Diego Tristán

Temp.	Equipo	Cat.	P	G
96-97	Betis B	2ªB	33	11
97-98	Betis B	2ªB	24	11
98-99	Mallorca B	2ªB	39	15
99-00	Mallorca	1ª	7	3

La opera, que le dejó fuera del Betis cuando no quiso aceptar sus condiciones para renovar, se tira de los pelos cada vez que le ve golear para el Mallorca. Sus 15 goles de la temporada en Segunda, con el filial bermellón, ya anunciaban lo que este joven sevillano está confirmando este año en Primera: que es uno de los delanteros más completos de nuestro fútbol.

Tolo Ramón

Urzaiz

Temp.	Equipo	Cat.	P	G
91-92	Albacete	1ª	11	1
92-93	Real Madrid B	2ª	26	7
92-93	Celta	1ª	6	1
93-94	Rayo Vallecano	1ª	20	1
94-95	Salamanca	2ª	21	3
95-96	Espanyol	1ª	41	13
96-97	Athletic	1ª	38	16
97-98	Athletic	1ª	32	8
98-99	Athletic	1ª	36	16
99-00	Athletic	1ª	8	2

Verle jugar es entrar en el tunel del tiempo y regresar a los tiempos en los que nuestros padres eran niños y soñaban con ser Zarra, César, Lángara... Físico privilegiado, instinto asesino, testarazo letal, pelea constante, Ismael Urzaiz representa mejor que nadie la furia hispana. El navarro es un goleador de los que ya no quedan. Ni aquí ni en el resto de mundo.

Guillermo Bilbao

Bolo

Temp.	Equipo	Cat.	P	G
93-94	Athletic B	2ª	22	7
93-94	Athletic	1ª	1	0
94-95	Athletic B	2ªB	38	11
95-96	Athletic B	2ªB	14	4
96-97	Athletic	1ª	19	1
96-97	Osasuna	2ª	7	1
97-98	Hércules	2ª	26	6
98-99	Athletic	1ª	1	0
98-99	Rayo Vallecano	2ª	24	9
99-00	Rayo Vallecano	1ª	8	3

Decisivo la temporada pasada en el ascenso del Rayo, el ariete bilbaíno ha seguido creciendo y saborenado el éxito en el conjunto franjirrojo. Juan Antonio Pérez Alonso, Bolo, es un llegador, un animal de área, un pegador, un luchador. En Vallecas ven en él al nuevo Urzaiz. En la Roma no les importaría contar con él. No es extraño.

Carlos Barajas

Carlos Barajas

Alfonso

Temp.	Equipo	Cat.	P	G
89-90	Real Madrid C	3ª	-	-
89-90	Real Madrid B	2ª	-	-
90-91	Real Madrid	1ª	12	0
91-92	Real Madrid	1ª	19	3
92-93	Real Madrid	1ª	26	3
93-94	Real Madrid	1ª	18	5
94-95	Real Madrid	1ª	16	2
95-96	Betis	1ª	35	12
96-97	Betis	1ª	41	25
97-98	Betis	1ª	31	10
98-99	Betis	1ª	11	2
99-00	Betis	1ª	8	2

El buque insignia del Betis vuelve a estar a tope, y a golear, después de superar definitivamente la lesión que le dejó en el dique seco durante casi toda la temporada pasada. Imaginativo, desequilibrante, talentoso, exquisito, el de Getafe continúa siendo un delantero de primera categoría mundial y todavía tiene mucho que decir en la Liga.

Foto Reportaje

Imágenes de los cinco equipos que jugaron en Primera división y han dejado de existir.

¿Será el Logroñés el próximo?

La preocupante situación económica que coloca al CD Logroñés al borde de la desaparición, invita a tener un recuerdo para los equipos que, por una razón u otra, fueron Primera un día y dejaron de existir. El problema del conjunto riojano no es nuevo, lo vivieron antes otros clubs, cuyo presente es bien distinto en cada caso, como el Almería, el Málaga o el Burgos. Este último equipo purga en Segunda B la mala gestión de su directiva. En esta categoría, y en Tercera, jugó el Málaga unas cuantas temporadas, antes de volver a la élite. El viejo Almería, por su parte, sobrevive dividido entre el Polideportivo Almería (Segunda B) y el Almería CF (Tercera).

Cada uno vive una actualidad diferente, pero todos tienen en común haber sido un día equipos de la máxima categoría y caer en picado hasta la desaparición por errores de gestión. No fue ese el caso del Atlético Tetuán y el CD Condal, quienes, por motivos bien distintos, terminaron 'diluyéndose' en otros clubs. En el caso del equipo tetuaní ocurrió a consecuencia de la independencia de Marruecos, en 1956. En el caso del Condal, porque, anexionado al Fabra y Coats, se convirtió, en 1971, en filial del FC Barcelona.

Texto: Albert Fibla
Fotos: ADB

At. Tetuán

Nació en 1933 y murió en verano de 1956, 23 años de vida que empezó disputando torneos locales en Marruecos y terminó codeándose con los grandes del fútbol español. Ascendió a Primera división la temporada 1950-51, volviendo a Segunda a la campaña siguiente, cinco años antes de su desaparición. La situación política entre España y Marruecos hizo que, en 1956, debiera trasladarse a Ceuta y fusionarse con el Ceuta SD, dando orígen al Club Atlético Ceuta. Lo suyo, pues, más que una desaparición, fue una fusión.

Una formación del Atlético Tetuán en 1952.

La imagen recoge el momento de la salida del Condal al Santiago Bernabéu, el día de su debut en Primera, en un partido que perdió 6-0. Abajo, la formación que presentó el conjunto barcelonés aquella tarde.

CD Condal

Antes de ascender a Primera, el Condal era el equipo de La España Industrial, una importante fábrica barcelonesa que participó con gran éxito, primero, en las competiciones que enfrentaban a las empresas, luego en campeonatos de índole regional y, finalmente, en torneos de nivel nacional. La temporada 56-57, llegó a jugar en la máxima categoría, donde estuvo sólo un año. Esa campaña vistieron su camiseta jugadores del nivel de Rodri, Gonzalvo III, Moll o Goicolea. Vinculado siempre al FC Barcelona, terminó fusionado al equipo de la empresa Fabra y Coats, y dando paso al filial azulgrana: el Barcelona Atlético.

Si se consumara su desaparición, el Logroñés sería el primer club que deja de existir en plena competición. Sobre estas líneas, la actual plantilla del conjunto riojano. A la derecha, Anton Polster, una de las principales figuras de los mejores tiempos de este equipo.

Formación del Burgos CF en su última temporada de existencia, la 82-83.

Juanito empezó a despuntar en el Burgos, a mediados de los años 70.

Burgos CF

La primera vez que el Burgos CF, equipo que vivió seis temporadas en Primera durante los años 70, se vio obligado a desparecer fue en 1983, tras una gravísima crisis económica. Después de aquello, pasó a llamarse Real Burgos CF y cambió su indumentaria: de la camiseta blanca y pantalón negro se pasó a la camiseta roja con franja marrón y pantalón blanco. Jugó en Primera, las temporadas 90-91, 91-92 y 92-93, pero, tras una campaña en Segunda, la nefasta gestión de su directiva le arrojó directamente a Tercera, sin pasar por Segunda B.
Desde el ejercicio 96-97 vuelve a ser Burgos CF y ha recuperado su vestimenta anterior.

El Burgos anuncia su desaparición

Burgos.-(AGENCIAS). El Consejo de Administración del **Burgos** ha anunciado su desaparición tras la negativa de la **Liga de Fútbol Profesional** de reestructurar la **Segunda División A**, por lo que el cuadro burgalés debería jugar la próxima temporada en **Segunda B**. Los actuales dirigentes de la entidad presentarán próximamente, ante el juzgado de guardia, la petición de disolución de la sociedad anónima.

De todas formas, el máximo accionista de la entidad burgalesa, el ayuntamiento de **Burgos**, considera inapropiada la medida y es partidario de hacer una suspensión de pagos. La deuda actual de la entidad supera los 500 millones de pesetas. ■

Un once del Real Burgos del año 94, antes de su desaparición.

José María Maguregui, rodeado por sus jugadores, el día de la presentación de la primera temporada del Almería en la máxima categoría. Dos años después, el club andaluz desaparecería.

AD Almería

Más de una vez ha desaparecido el Almería a lo largo de su historia. De hecho, cuanto más alto ha subido, más dura ha sido su caída. Lo hizo tras ascender y jugar dos temporadas, las 58-59 y 59-60, en Segunda división y después de disputar las ligas 79-80 y 80-81 en la máxima categoría. Durante la primera se mantivo invicto en su estadio. En la segunda, el desastre económico-deportivo fue mayúsculo. Hubo encierro de los jugadores en los locales de la Federación y una deuda de 100 millones de pesetas, que debió pagarse a 30 de junio de 1982, a la que la directiva almeriense no pudo hacer frente.

SPORT/39

ULTIMA HORA

El Malaga, un histórico del fútbol español que desaparece

La junta decidió su disolución al no poder hacer frente a 2.800 millones de deudas

Ayer se puso punto y final a la historia del Málaga

Málaga. (De nuestro corresponsal). La junta directiva provisional del **Málaga** decidió ayer la desaparición del histórico club, aprobado por las deudas, y que estaba condenado a jugar la próxima temporada en la Segunda División B, al no haber logrado mantener la categoría. El presidente de la gestora, **Rodrigo Ejea**, en asamblea extraordinaria que apenas duró 22 minutos, decidió, al no haber nada en contra, la disolución del histórico club. La asamblea extraordinaria tenía como único punto de dicho orden del día estudiar la desaparición o no de la entidad ante la excesiva deuda para intentar sacar la adelante. **Rodrigo Ejea** preguntó a los asistentes si había alguien que se oponía a la desaparición del club. Nadie votó en contra y se puso punto final a la historia de un equipo creado el 12 de abril de 1992.

El club malacitano tenía unas deudas con el estado que superaban los 2.500 millones de pesetas y al no ser incluidos en el Plan de Saneamiento se han visto abocados a la desaparición. Además, el histórico club debía a sus jugadores alrededor de 300 millones de pesetas.

Ahora, deberán ser la **Liga de Fútbol Profesional** y la **Asociación de Futbolistas Españoles** los que decidan como hacer frente a los casi 2.800 millones de pesetas en deudas que ha dejado el conjunto de **La Rosaleda**.

Pese a su desaparición, parece seguro que la entidad malacitana "seguirá" en el fútbol español. Los rumores apuntan a que hace años casi el **Burgos**, que también desaparecido para "resucitar" como **Real Burgos**, será el **Atlético Malagueño**, hasta hace pocos días del **Málaga**, el que se convierta en el nuevo primer equipo de la capital malagueña, que seguirá jugando en **La Rosaleda**, aunque el estadio pasará a ser propiedad del **Banco Hipotecario**, principal acreedor del **Málaga**, que lo cederá al ayuntamiento malacitano para que lo use en tres deportivos. ■

Málaga CD

A finales de los ochenta, la directiva del Málaga CD, el de toda la vida, gastó lo que no tenía para fichar a Lauridsen, a Hassan, recuperar al 'boquerón' Esteban... Tiró la casa por la ventana y no pudo hacer frente a la crisis económica que le sobrevino cuando el equipo descendió. Después de muchos meses de penurias económicas, en 1992, el Málaga CD quedó excluído del Plan de Saneamiento por el que la LFP se hubiera hecho cargo de 1.250 de los 2.500 millones que adeudaba. A dos meses de cumplir 60 años, su desaparición se hizo inevitable. Al año siguiente, reapareció en Tercera.

Esteban fue uno de los fichajes del CD Málaga a finales de los 80.

Formación del Málaga en 1992, el de su última temporada como Club Deportivo.

ALMERIA: LA CRISIS NO HA PASADO

Gerardo dan Alfonso ¿Cuánto dinero se llevará?

La AD Almería jugó con este equipo en el Camp Nou, durante su último año de existencia: 1981.

El área de

Pedro Riaño

¡Que paguen el alquiler!

Leo asombrado en El País que el Barça cobra 1.125.000 pesetas de la Federación de Holanda por cada día que Bogarde permanece alquilado con la selección holandesa. Y me parece muy bien. O sea, que si el Barcelona tiene un poco de suerte y Frank Rijkaard reclama a los ocho holandeses de su plantilla durante tres días, Núñez cobra 27 millones de pesetas. No está mal. En cambio, cuando Camacho pide a alguien, sólo queda el recurso de ponerle un cirio a la vírgen más eficiente para que el futbolista vuelva al club con el mismo estado físico que tenía cuando se fue.

No parece justo que los clubs deban soportar en solitario el coste de las astronómicas fichas de esos futbolistas que en algunos casos pueden llegar a "regalar" a su selección dos de los once meses que para ellos dura la temporada. Habría que buscar un reparto equitativo entre clubs y federaciones. Ahí van un par de ideas:

Los clubs deben empezar a presionar para cobrar por el alquiler de sus estrellas.

-Vamos a suponerle a Rivaldo unos ingresos brutos de 900 millones de pesetas anuales (suposición que no va desencaminada). Pues bien, al final de la temporada se contibilizan todos los partidos que el jugador ha disputado, tanto con su club como con la selección. Vamos a imaginar que no se ha lesionado y que, con rotaciones incluidas, ha jugado 32 partidos de liga, 4 de copa, 12 de Champions League, 4 amistosos y 8 partidos con Brasil. Total: 60. Llegados a este punto, si dividimos su ficha (900 millones) por el número de encuentros jugados (60) tenemos lo que vale cada partido de Rivaldo (15 millones de pesetas). En función de este baremo, la confederación Brasileña de Fútbol debería abonarle al Barça 120 millones en concepto de alquiler por los 8 partidos que Rivaldo habría vestido de amarillo.

-Otra opción saldría de dividir la ficha del jugador por los días que tiene el año. Así sabríamos lo que el futbolista cobra al día (2.465.000 pesetas brutas). Esa sería la cantidad que dejaría de pagar el club al jugador por cada día que no haya desempeñado su actividad bajo la disciplina de Van Gaal, y ésa sería la cantidad que debería abonarle Brasil a él por cada jornada que permaneciera a las órdenes de Luxemburgo. Sería una manera de compartir gastos de forma equitativa. Lo que no parece lógico es que dos se beneficien y sólo pague uno.

Lo que no se atreven a decir

Tsartas:

"Le he pedido a Carrión que retire al Sevilla de la liga, pero sin dejar de pagar mi ficha. ¡Faltaría más!".

Núñez:

"Después de echar a las prostitutas, pondré un convento en las inmediaciones del Camp Nou".

Arrate:

"En la escuela de Lezama habrá una asignatura de piscina para que salgan muchos Figos en nuestra cantera".

Clemente:

"En el fondo, desde pequeñito yo siempre he sido de la Real Sociedad".

al cielo

MENDIETA
No es que se haya especializado en marcar goles bellos. Es que, además, los logra cuando más falta hacen.

ALFONSO
Su recuperación y su reencuentro con el gol son una excelente noticia para el Betis y el fútbol español.

RONALDO
Tiene firmado con sus representantes que si se divorcia, ellos cobran 1.280 millones. A eso se le llama esclavitud.

ENTRADAS EUROPEAS
¿Por qué cobra el Madrid por ver la Champions League si ya lo hace de las teles, la publicidad y la UEFA?

al infierno

don balon celebra su XXV aniversario y te regala este balón

Suscríbete a Don Balón por un año y además de este balón, recibirás las siguientes publicaciones:

✔52 nºs de Don Balón	18.200
✔Extra Liga	500
✔Calendario 1ª y 2ª	175
✔Calendario 2ªB y 3ª	175
✔Todo Fútbol	750
✔Extra Copas de Europa	750
✔Extra Dorsales	175
✔CD Historia de los Mundiales	790
	~~21.515~~
Suscripción anual nacional	**18.200**

Promoción válida hasta el 31-12-99

Datos personales:

Nombre.....

.....

.....

NIF.....

Teléfono.....

Calle.....

.....Nº.....

Población.....

.....CP.....

Provincia.....

Forma de pago:

☐ **Autoriza a cargar en mi cuenta nº**.....los recibos que por pesetas.....presente al cobro DON BALON de acuerdo con este pedido.

Caja o Banco.....Agencia nº.....

Dirección.....

☐ **Cheque o recibo bancario (sólo nacionales)**

☐ **Giro Postal**

☐ **Trans. Bancaria** BANCO CENTRAL HISPANO Entidad 0049. Oficina nº 3079. D.C. 85. Nº cta. 1910295160

☐ **VISA** ☐ **AMEX** ☐ **MASTER CARD** ☐ **EURO CARD**

Tarjeta nº.....

Fecha de caducidad.....Nombre del titular.....

Firma del titular:

.....

Precios:

	Anual	Bianual (10% Dto. deducido)
España	18.200 pts. 109.38 Euros	32.760 pts 196.89 Euros
Europa	34.814 Pts. 209.23 Euros	64.783 Pts. 389.35 Euros
América	41.711 Pts. 250.68 Euros	77.227 Pts. 464.14 Euros
Resto Mundo	54.434 Pts. 327.15 Euros	101.598 Pts. 610.61 Euros

Enviar a: EDITORIAL DON BALON S.A., Avda. Diagonal 435, 1º 2ª, 08036 BARCELONA, Tel: (93) 209.20.00

ATHLETIC CLUB

Temporada 99-2000

PÓSTER don balón

Foto: José A. Albert

De pie, de izquierda a derecha: Ferreira, Urzaiz, I. Etxeberria, Urrutia, Alkorta y Guerrero.
Agachados: Aldiza, J. Etxeberria, Lazkuz, Felipe y Larrazabal.

Por Franz Beckenbauer

La nueva Liga de Campeones

Pese a todas las críticas levantadas, valoro hasta ahora la nueva Liga de Campeones como un gran éxito. Es una Liga europea en grupos y no daña a las ligas nacionales. Y, a pesar de su ampliación a 32 equipos, en ocho grupos de cuatro, tiene emoción a raudales.

Apenas hace un año me quejaba de que a nosotros, el Bayern Munich, nos hubiera tocado en suerte jugar juntos con el Manchester, el Barcelona y el Brondby, en un denominado 'grupo de la muerte'. Pero en esta ocasión, pese a que se designaron cabezas de serie antes del sorteo, se formaron grupos que ya brindan un fútbol de suma calidad en la ronda previa.

No puedo más que compadecer a nuestro ex entrenador Giovani Trapattoni quién, con su Fiorentina, ha de enfrentarse en el grupo B al Barcelona y al Arsenal, dos rivales cuyos duelos directos son casi finales adelantadas. Con sumo placer seguí en directo el partido entre el Barcelona y el Arsenal, que terminó con empate a uno. Una semana antes, el Barcelona había arrollado a la Fiorentina por 4-2, a pesar de que los italianos poseen una delantera de clase mundial con el yugoslavo Mijatovic, el argentino Batistuta y el italiano Chiesa y como mediapunta tienen un hombre de tanta categoría como el portugués Rui Costa.

José A. Albert

Bergkamp y Guardiola son dos de las estrellas que más brillan en este nuevo formato de la Liga de Campeones.

Sin querer desmerecer a los cinco o seis holandeses que Van Gaal acostumbra a alinear, el Barcelona vive de la inspiración de Rivaldo, de la rapidez del portugués Figo y del olfato de gol de Luis Enrique. No obstante, en el partido de ida, el Barcelona sólo empató a uno con el Arsenal porque el equipo londinense de Arsene Wenger equivale a una selección mundial con hombres como Bergkamp, Overmars, Suker, Kanu, Ljungberg... Eso sí, en la vuelta dieron toda una lección en Wembley.

Sin embargo, hay equipos con grandes nombres para quienes todo resulta muy difícil. Entre ellos figura también, lamentablemente, mi Bayern. Y ello no es debido a que el esfuerzo sea excesivo debido a la Liga de Campeones, pues para ello disponemos, como todos los equipos punteros, de una valiosa plantilla de 24 hombres. Pero, en la actualidad, arrastramos con nosotros viejos lastres. Así por ejemplo, Elber y Lizarazu, jugadores que tan destacadas actuaciones tuvieron en el pasado, todavía no han superado por completo las consecuencias de sus graves lesiones que les tuvieron apartados de los campos de juego. Y además, hay varios jugadores que no han alcanzado aún el estado de forma óptimo.

Por si fuera poco, con el Valencia, el Rangers y el PSV hemos ido a caer en un grupo muy peligroso, pues cada uno de esos equipos puede ganar a los otros. El Rangers, bajo la batuta de Dick Advocaat, es mucho más fuerte. El Valencia se crece siempre contra equipos punteros y el PSV es de nuevo líder en Holanda y ha vuelto a recuperar su antigua clase.

Para buenos paladeadores del fútbol fue interesante contemplar los problemas del Milan en su propio estadio contra el Hertha, equipo a quién nadie creía capaz de tal hazaña. Schevchenko fue en el Dinamo de Kiev el goleador más exitoso de la Liga de Campeones del año pasado. En el Milan no ha perdido nada de su increíble velocidad y de su maestría driblando Pero cuando un equipo como el Hertha adopta una táctica adecuada y estrecha los espacios, también tiene problemas. Y de pronto, los berlineses son primeros de grupo delante del Milan y del otro favorito, el Chelsea, donde Gianluca Vialli ha formado un equipo en el cual a veces sólo juega un inglés.

Resulta complicadísimo pronosticar un favorito para ganar el título. El Lazio, incluso sin Vieri, es uno de los más firmes candidatos pues cuenta con una plantilla plagada de estrellas. El Barcelona ha de incluirse con toda seguridad en el círculo de favoritos, mientras que el Real Madrid no da todavía la sensación de firmeza.

Pero lo más importante es que se ha rebatido una tesis: la Liga de Campeones no es una pura maquinaria para ganar dinero. También el rendimiento, con escasas excepciones, ha sido el adecuado. Y en el futuro seguirá mejorando.

Sólo algo no ha variado. El Manchester sigue siendo capaz de convertir un 0-1 en contra en un 2-1a favor en los últimos minutos. Eso lo sufrieron en su propia carne mis jugadores -y no lo han olvidado- y lo mismo le ocurrió al Olympique. Así pues, hay que seguir contando de nuevo con el Manchester.

*** Franz Beckenbauer es el presidente del Bayern Munich**

Cartas al Director

"Núñez ha metido la pata a lo grande mezclando el tema de la prostitución con su problema con unos vecinos que impiden la construcción de su imperio". *Ramón Valls (Barcelona)*

UN COMITÉ INÚTIL

¿Para qué sirve el Comité Español de Disciplina Deportiva? ¿Por qué tarda tanto en tomar decisiones? En el encuentro Sevilla-Real Sociedad de la jornada inaugural de Liga, en el Sánchez Pizjuán se lanzaron, por primera vez esta temporada, objetos que alcanzaron a un árbitro asistente. El Comité de Competición clausuró el recinto hispalense y el de Apelación ratificó el castigo. El Sevilla, haciendo uso de su derecho, recurrió al CEDD, el supremo del deporte español, y éste, increíblemente, todavía no se ha pronunciado. Eso ha permitido que continúen lanzándose cosas desde las gradas del citado campo, ¡hasta un cuchillo en el último choque con el Betis! ¿Tanto cuesta reunirse y dictar sentencia? Al fútbol español le falta competencia y le sobran comités. Si hubiera menos, seguramente todo funcionaría mejor.

Gonzalo Velázquez
(Reinosa, Cantabria)

FIFA 'VERSUS' FÚTBOL OLÍMPICO

El fútbol, como deporte olímpico, sigue teniendo como gran enemigo a la FIFA. La última prueba es la negativa del máximo organismo mundial futbolístico a ampliar de tres a cinco el cupo de jugadores mayores de 23 años en las selecciones que participen en los Juegos. El CIO pidió que así fuera para mejorar el espectáculo del torneo olímpico pero, una vez más, se topó con la intransigencia de la FIFA. Quisiera mostrar mi apoyo al Comité Internacional Olímpico y mi repulsa hacia la actitud de los rectores del fútbol mundial. A los Juegos deben acudir los mejores, aunque sea a costa de debilitar el Mundial, que es el gran negocio de la FIFA.

Romario es pretendido por varios equipos de forma eventual.

Pedro Hansen
(Madrid)

LA SERIEDAD Y EL MUNDIAL DE CLUBS

Si la FIFA pretende que su Mundial de clubs tenga un mínimo de seriedad, no puede permitir que sus participantes fichen jugadores especialmente para esa cita. Se dice, por ejemplo, que el Al-Nassr de Arabia Saudí, rival del Madrid en la primera fase, trata de hacerse con los servicios de Romario, que también es pretendido por el Corinthians y el Vasco de Gama. ¿Por qué no afrontar el torneo con la misma plantilla con la que se afronta el resto de la temporada? Un poco de formalidad, por favor. Lo contrario sería desvirtuar una competición ya de por si metida con calzador por la FIFA.

Millán Segués
(Barcelona)

BRASILEÑOS TRAMPOSOS

Las selecciones de países africanos siempre han estado bajo sospecha en las competiciones mundiales de categorías inferiores, aunque en contadísimas ocasiones se ha podido demostrar que alineaban jugadores que superaban ampliamente la edad permitida. Nadie podía pensar que un país de primerísimo orden en el ámbito futbolístico como Brasil, sobre el que jamás existió la más mínima duda, incurriera en este tipo de delitos. Pero, en poco tiempo, se ha descubierto que, al menos en tres oportunidades, los dirigentes brasileños han falsificado la edad de futbolistas para que pudieran jugar y potenciar a sus selecciones. Vergonzoso. Brasil no necesita recurrir a este tipo de trampas. La FIFA debe obrar en consecuencia y castigar a los dirigentes responsables. Aunque quizás el problema está precisamente ahí: que no se atreven con la CBF. La sombra de Havelange es alargada.

Miguel Campos
(Elche, Alicante)

NÚÑEZ, EL EMPERADOR

El presidente del Barça ha decidido que los vecinos del barrio de Les Corts, donde se encuentra el Camp Nou, dispongan de unos servicios (cines, atracciones, tiendas, etc.) que él considera imprescindibles para la zona. Núñez, a quien no le mueve el mínimo interés por los vecinos sino la codicia, ha hecho de la prepotencia su bandera y del insulto su única forma de diálogo. Por eso no se ha cortado en calificar, sucintamente, de proxenetas a los vecinos que están en contra de su proyecto y que, según él, fomentan la prostitución en los aledaños del Camp Nou. Como siempre que habla, Núñez ha metido la pata. Y esta vez lo ha hecho a lo grande: mezclando un asunto como el de la prostitución, en tiempos de especial sensibilidad por estos temas, con su conflicto con los vecinos de Les Corts. Este Núñez ha perdido la razón. No le importan lo más mínimo ni la ciudad ni el barrio de Les Corts, sólo construir su propio imperio.

Ramón Valls
(Barcelona)

La FIFA y el CIO tienen sus más y sus menos respecto a la competición futbolísitica de los Juegos.

TELEGRAMA

PEDRO HERMOSILLA (Barcelona)
Cuando Anelka se ponga las pilas y comience a meter goles, más de uno tendrá que cerrar la boca. Y eso será pronto.

PABLO GARCÍA (Manzaneda, Orense)
Los verdaderos madridistas seguimos creyendo en nuestro equipo a pesar de todo. ¡Hala Madrid! Vamos a ganar la Copa de Europa.

JULIO HERNÁNDEZ (Logroño)
Es una vergüenza que los estamentos públicos de La Rioja hayan abandonado al Logroñés de una forma tan humillante. ¡Aupa Logroñés! Pase lo que pase, siempre estarás vivo para tu afición!

Agradecemos el envío masivo de cartas de nuestros lectores, si bien no podemos garantizar la publicación de todas por falta de espacio. Está en estudio la posibilidad de ampliar esta sección.

Entrevista

Gerard López

"El Valencia tiene plantilla para ganar a cualquiera"

Gerard López cumple su segunda etapa como valencianista. Considerado hace tres años una de las 'perlas' de la cantera del Barça, su ambición por jugar y un cambio de residencia le llevó a Mestalla. Tras su cesión al Alavés, Gerard se ha convertido en uno de los fijos de Cúper en este extraño arranque de temporada.

Rafa Monzón

-La temporada ha comenzado rara, mala para el Valencia pero buena para usted...
- La situación de un jugador siempre depende del equipo. Un futbolista puede encontrarse mejor o peor pero siempre depende del conjunto.

- ¿Pero Gerard ha sido uno de los que más elogios ha recibido en ese tiempo?
- Sí, en lo personal estoy muy contento. Contento por estar jugando y también por el trabajo que está realizando todo el grupo.

- ¿El problema fue que este equipo no está acostumbrado a llevar cero puntos tantas jornadas?
- Para un equipo grande nunca es fácil estar tantas jornadas sin sumar puntos, más si tenemos en cuenta que el equipo venía de ganar la Copa del Rey y la Supercopa al inicio de ésta. La Champions nos ha demostrado que este equipo tiene plantilla para ganar a cualquiera. Lo único que nos faltaba era encadenar tres o cuatro buenos resultados.

- ¿Cuál fue la clave, si la hubo, para superar esa racha negativa?
- Creo que hubo una cosa importante después del partido que perdimos contra el Alavés. Antes del partido en la Champions ante el Rangers se habló mucho en el vestuario y a partir de ese momento el equipo experimentó un cambio de actitud. Aquello fue clave, ya que cada uno dió su opinión y todos unidos empezamos a salir del bache.

- Usted ahora continúa actuando en el centro del campo, pero en una posición más avanzada, ¿lo ha notado?
- No, creo que es mi posición natural. Siempre he jugado en esa posición, sea más atrasado o más adelantado. Lo que ocurre es que tras dos años en Primera he ganado en experiencia y mejorado físicamente, y eso me da mucho más recorrido.

- ¿Se le nota con más participación en el juego que en su primera etapa en Valencia?
- Cuando te encuentras bien físicamente todo funciona mejor; atacas, vuelves para defender y te sientes capaz de realizar cualquier faena para el equipo y eso, es bueno para mí.

- El aficionado está descubriendo ahora a un Gerard con mucha llegada, que marca goles espectaculares, ¿aunque desde sus inicios fue un jugador con esas características?
- La gente que sigue el fútbol ya me conocía con esas características. Tal vez, lo que me faltaba era hacerlo en el Valencia, pero es una faceta que siempre he tenido, desde los infantiles del Barcelona me sumaba al ataque para hacer goles. Lo que siempre he intentado es aplicarlo en la Primera División que es en donde se fija todo el mundo.

- ¿Marcar goles ayuda a asumir mayor protagonismo?
- Lo que ocurre es que muchas veces los goles se ven más que el juego. A los jugadores se nos valora más cuando marcas goles. Los goles sirven para redondear una buena actuación y convertirla en una gran actuación.

- Aunque las cosas le rodaron bien, ¿el año de cesión al Alavés fue una decepción para usted?
- No, nunca. Siempre me lo tome como un paso adelante en mi carrera. En aquella época tuve buenas ofertas como las del Mallorca o Celta y al final me decidí por ir a Vitoria. En cierto modo me la jugué, fui a un equipo pequeño para curtirme y por todo lo que sucedió esa temporada, siempre he considerado que fue más un paso adelante que atrás.

- En el Valencia llegó con Valdano, jugó poco con Ranieri y ha regresado con Cúper. Sin duda, tres filosofías futbolísticas muy distintas...
- Tengo 20 años pero la verdad es que he vivido bastante fútbol. Primero en el Barça B tuve a Juande Ramos, luego Valdano, Ranieri, Mané y ahora Cúper, cinco entrenadores muy distintos pero de contrastada categoría. El único que no contó conmigo fue Ranieri, con los demás me ha ido muy bien. Lo único que he intentado con todos los técnicos es trabajar para que cuenten con Gerard.

- Ahora muchos se preguntan como el Barça le dejó escapar. ¿Ya es un recuerdo su paso por el Camp Nou?
- Sí, en parte es como un recuerdo lejano. Llegué a los 11 años y en el Barça aprendí mucho, pero soy jugador del Valencia y siempre he vivido el presente. El mundo del fútbol da muchas vueltas y hay que vivir el momento.

- ¿Fue Gerard un adelantado con aquel cambio de residencia que le llevó al Valencia?
- La verdad es que fue un momento en el que tuve que tomar una gran decisión. El Valencia apostó por mí y yo lo que quería en aquellos momentos era jugar. No sé si fuí un adelantado pero un año después se marchó De la Peña, luego Amor, más tarde Nadal y Óscar, los últimos han sido Roger y Celades. Es un poco extraño que gente de la casa, gente que lo ha dado todo por el club, se les de un trato que no merecen.

- La selección ya está en la Eurocopa. ¿Llegará Gerard a tiempo de estar entre los convocados de la gran cita europea?
- Está claro que un jugador siempre aspira a lo más alto y trabajas para eso. En mi caso soy joven. He jugado en casi todas las categorías inferiores de la selección española, he vivido ese ambiente y sí me llaman sería todo un orgullo estar ahí.

- ¿No cree que la saturación de partidos está poniendo en peligro el buen espectáculo? ¿No se juega demasiado en tan pocos días?
- Tal vez sí, pero los jugadores sabemos de antemano que hay un calendario marcado y ante eso no hay mucho que hacer. Por eso, al final las equipos que mejores plantillas tengan serán los que lucharán por todas las competiciones. El jugador lo único que puede hacer es intentar recuperarse lo antes posible y cuidarse. El secreto es estar preparado para todo lo que venga.

-Cuando marchó a Vitoria el problema del Valencia era la falta de un título y se logró la Copa del Rey. ¿Cree que ha servido para que desaparezca la ansiedad y la presión?
- No. La exigencia es la misma o más. La afición, es lógico, ve la Copa del Rey y la Supercopa y quiere seguir celebrando títulos. Además, eso marca la diferencia entre los equipos grandes y los otros.

- ¿Y cuál es el reto ahora?
- El más inmediato es salir de abajo lo antes posible. Siempre he pensado que hay que vivir con los pies en el suelo, hay que pensar que queda mucha competición, muchos frentes para marcarse ahora un objetivo. ■

Objetivos
"Nuestra afición quiere seguir celebrando títulos. Es lógico"

Su cesión
"Siempre me la tome como un paso adelante en mi carrera"

Técnicos
"Los cinco que he tenido han contado conmigo, excepto Ranieri"

Pese a que Gerard no es un goleador nato tiene cada temporada una buena media en ese apartado. El que consiguió en Munich en la Liga de Campeones ha sido uno de los más importantes. "Sí, es sin duda el que más ilusión me hizo porque era el primero que conseguía con el Valencia".

Miguel Gómez

CRÓNICA DE LA SORPRENDENTE Y ARRIESGADA APUESTA DE URANGA POR CLEMENTE

¿Donhostia?

"No se cuándo, pero me veo entrenando en San Sebastián", profetizó Javier Clemente en marzo del 97. La frase se convirtió en realidad la semana pasada, cuando el ex seleccionador ocupó el sitio del que fue apartado Bernd Krauss al día siguiente del cese del alemán. Querido y odiado a partes iguales, si Clemente triunfa en Donostia lo hará por todo lo alto y golpeando a sus detractores. Si fracasa, el porrazo se lo llevará él. No hay término medio. Esta es la historia de una sorprendente y atrevida apuesta.

Albert Fibla

¿Por qué ha sido tan rápido el cambio de banquillo en Anoeta? Sobre todo, porque el final de Krauss estaba más que cantado si la Real cosechaba un nuevo mal resultado ante el Alavés. Por otro lado, el Consejo que preside Luis Uranga, consciente de que tarde o temprano terminaría produciéndose el cese, manejaba una lista de candidatos en la que aparecía subrayado el nombre de Javier Clemente. La gran mayoría de consejeros apostaba por el técnico de Barakaldo, siendo su gran valedor el vicepresidente económico Sebastián Irusta, con quien Clemente ha compartido no pocas sesiones de golf durante su veraneo en Zarautz.

Uranga no, el presidente hubiera preferido

Ante la inminencia del cese de Krauss, el Consejo de la Real barajaba varios nombres, entre los que destacaba el de Javier Clemente

Una imagen de Javier Clemente durante su primer entrenamiento en Zubieta, que fue presenciado por 700 aficionados. El ex seleccionador dejó entrever que la única variación respecto al sistema de Krauss es que del rombo en el centro del campo se pasará al doble pivote, con De Pedro como acompañante de Juan Gómez.

Pedro Martínez (MD)

otro candidato. Lillo, por ejemplo. Sin embargo, debió de dar su brazo a torcer cuando comprobó que la mayoría de sus consejeros optaba por Clemente. **"Es uno de los días más tristes de mi vida"**, dijo durante la conferencia de prensa en la que decía adiós a Bernd Krauss, el tercer entrenador que despide. La decepción del máximo mandatario realista bien podría venir, además de por lo desagradable del cese, por su obligada claudiciación ante la opinión mayoritaria de su consejo.

Dudas

A pesar de todo, Uranga sólo tuvo palabras de elogio para Clemente durante su presentación: **"Javi tiene mucho prestigio, un gran curriculum, conoce a la plantilla, sabe motivar y conecta con la filosofía del club"**. La intención del presidente de la Real Sociedad es, lógicamente, estar siempre al lado de su técnico y su deseo, que triunfe plenamente. De hecho, el contrato de Clemente termina el 30 de

La apuesta de Uranga no era Clemente, pero dio su brazo a torcer por el apoyo mayoritario de su directiva al técnico vizcaíno

Al día siguiente de anunciar el cese de Bernd Krauss, Luis Uranga estrechaba la mano de Javier Clemente ante las cámaras. El técnico de Barakaldo acababa de llegar a un acuerdo hasta el 30 de junio del 2001 con la Real Sociedad.

Los errores de **Krauss**

Trayectoria descendente. El declive de Bernd Krauss en la Real coincide con los resultados del equipo donostiarra durante sus casi dos años y medio en San Sebastián. En su primera temporada, la 97-98, el alemán llevó al cuadro de Anoeta a una meritoria tercera plaza que le dio derecho a jugar la Copa de la UEFA. En la siguiente, la pasada, la Real ocupó finalmente el octavo puesto, aunque tuvo posibilidades de entrar en Europa hasta la última jornada. En lo que poco llevábamos de esta, Krauss no ha podido ubicar al equipo blanquiazul más arriba que en la posición 17. Dos victorias, tres empates y cinco derrotas y, lo que es peor, sólo dos de los últimos 15 puntos en juego, explican, en datos, el definitivo declive de Krauss al frente de la Real Sociedad.

Dinámica degenerativa. El alemán ha terminado desgastándose, y eso le ha llevado a transmitir una inseguridad que, según quienes siguen de cerca la actualidad de la Real Sociedad, ha afectado directamente al rendimiento del equipo. La presión de algunos medios de comunicación y de parte de la afición ayudó también a su desestabilización hasta el punto de entrar en una **"dinámica degenerativa"** (según palabras de Luis Uranga) que terminó con sus días en la Real.

Bonilla por Kovacevic. En lo deportivo, es más que claro que la actual plantilla de la Real ha perdido mucho respecto a la de las dos últimas temporadas con la marcha de Darko Kovacevic. Krauss es tan consciente de ello que manifestó que **"ya le dije a Darko que detrás de él me iría yo"**. Sin embargo, lo cierto es que fue Krauss quien dio el visto bueno al fichaje de Bonilla, el sustituto de Kovacevic, y quien ordenó que no quería más fichajes.

Larrea: "Clemente será el puente de unión entre Vizcaya y Guipúzcoa"

Juan Luis Larrea es actualmente presidente de la Federación Guipuzcoana de Fútbol y tesorero de la española. Íntimo amigo de Javier Clemente desde su etapa de seleccionador, hay quien dice que detrás del fichaje del técnico de Barakaldo por la Real está su mano. Aunque él lo niega.

- Le supongo contento por la llegada de Clemente a la Real Sociedad.

- Estoy encantado. La Real ha fichado al mejor. Hemos tenido suerte de que estuviera libre en el momento en el que hubo que cambiar de entrenador.

- Sin embargo, no parece que vaya a ser fácil su aceptación por parte de la afición 'txuri-urdin'.

- Existe una rivalidad mal entendida entre la Real y el Athletic por parte de los aficionados más viscerales. Pero incluso estos, al final, van a entender que el fichaje de Javi es un acierto.

- Pero no sólo son los aficionados más acérrimos del Athletic y la Real los que no se llevan bien. También las directivas...

- Creo que ha habido momentos peores en las relaciones entre ambos clubs. Mire, yo creo que Clemente puede llegar incluso a ser un puente de unión entre las provincias de Guipuzcoa y Vizcaya.

- Perdone por la insistencia, pero, en una encuesta radiofónica la mayoría de aficionados realistas se mostró reacia a aceptar a Clemente.

- No creo que pase del 30% de la masa social de la Real el porcentaje de aficionados que dicen que van a romper el carnet. ¿Sabe que les diría? Que, ya que tienen pagados los abonos, le dieran una oportunidad hasta diciembre.

- ¿Cómo ha visto a Clemente?

- Muy ilusionado, con muchas ganas, sabiendo que tiene un reto apasionante por delante. Va a vivir en su casa de Zarautz, a 40 minutos de su familia y muy cerca también de San Sebastián. Estará muy cómodo y podrá trabajar a gusto. Es un hombre de cantera y la cantera que sube ahora en Guipuzcoa es muy buena.

- Se nota que fue usted quien aconsejó el fichaje de Clemente a los directivos de la Real.

- No, para nada. Me llevo muy bien con ellos, pero no tengo nada que ver.

Pedro Martínez (MD)

junio del 2001. Aún así, es más que probable que a Uranga le asalten las mismas dudas que a la afición donostiarra.

Prueba de ello es que, mientras en una encuesta que efectuó 'Radio País Vasco' entre sus oyentes el mismo día que se conoció la noticia del fichaje de Clemente por la Real la inmensa mayoría se posicionó en contra, en el primer entrenamiento del de Barakaldo en Zubieta, alrededor de 700 aficionados se congregaron para darle ánimos. Unos hechos que, aunque no dejan de ser pura anécdota, sirven para reflejar la división que existe entre la afición realista.

En una encuesta radiofónica, la mayoría de aficionados de la Real se manifestó en contra de la llegada del ex seleccionador a su equipo

El marcador

Los detractores de Clemente recelan de él por su concepción del fútbol, por la polémica que siempre arrastra y, sobre todo, por su pasado en el Athletic. Un asunto sobre el que el ex entrenador, ex jugador y socio todavía del club de San Mamés, ha querido manifestarse en tono conciliador. **"Siempre ...e sido del Athletic y, después, de la ...eal. Aunque ahora mi equipo es la ...eal"** o **"mi hija es de la Real"** son algu...as de las frases que ha pronucniado el ...écnico de Barakaldo al respecto.

Sea como sea, y por encima de cualquier ...onsideración, lo que determinará la adap...ación de Clemente a la Real Sociedad ...erán, como siempre, los resultados. Lo ...ismo, en definitiva, que ha echado a ...rauss y ha posibilitado su llegada al ban...uillo de Anoeta. Si le acompañan, podrá ...edicar un buen corte de mangas a quie...es ahora esperan lo peor de él. Si no, ten...rá que soportar otra vez las críticas más ...uras. En buena lógica, y valorando sólo lo ...strictamente deportivo, Clemente es el ...écnico ideal para el cargo que ahora ...cupa: nadie tiene su carisma, su capaci...ad de motivación y sus conocimientos de ...a cantera vasca. Sólo necesita que el mar...ador esté de su parte. Pero ojo, en este ...usnto puede pasar de todo. ■

Los tiempos han cambiado

ahora juego yo

Manuel Fraile
Director de 'Radio País Vasco'

El cese de Bernd Krauss en la Real Sociedad con sólo nueve jornadas de Liga disputadas es un ejemplo de la delicada situación por la que atraviesa el equipo 'txuri-urdin'. La Real ha empezado la temporada encandenando muchos resultados negativos y ofreciendo un preocupante rendimiento. Esto, las frías relaciones de Krauss con la afición y su distanciamiento con los medios de comunicación ha llevado al Consejo del club donostiarra a tomar la decisión de destituir al alemán, que tampoco se encontraba con ánimos de reconducir la situación.

Al terminar la Liga 98-99, Krauss dijo que no necesitaba refuerzos. La cantera no da todos los días el fruto deseado y por eso hace falta fichar bien, algo que siempre ha hecho la Real. Pero esta temporada, mientras los demás se han reforzado al máximo, el equipo blanquiazul sólo ha incorporado a Bonilla, el sustituto de Kovacevic, toda una incógnita que ya impacienta a la afición.

Al margen de este hecho, no es normal que la Real cese a un entrenador. Las cosas han cambiado. Ahora llega Clemente, cargado de ilusión y promesas. Una meritoria trayectoria profesional avala su fichaje. El tiempo dirá si ha sido acertado.

MERCADILLO

Cualquier coleccionista que este interesado en que se publique una foto suya rodeado con su valiosa colección solamente tiene que remitirnos los tres preceptivos recortes del 'Don Baloncito'.
El lector puede explicar brevemente en que consiste su colección y de cuantos objetos se compone.
Además, cualquier grupo de aficionados que jueguen en algún torneo de fútbol puede enviarnos una foto del equipo con los nombres de los jugadores y será igualmente publicada.

Nota:
DON BALON declina toda responsabilidad sobre los incumplimientos que se puedan producir entre anunciantes de esta sección.

¡ATENCION!

3 DON BALONCITOS POR MENSAJE

Para tener acceso a esta sección de intercambios y contactos, debéis adjuntar a vuestro mensaje, 3 recortes del "DON BALONCITO" (no fotocopia), nuestra mascota... Para que las peticiones sean publicadas, deberán cumplirse además las siguientes requisitos: I Sólo se podrá enviar un anuncio por carta remitida. I En el anuncio deberá constar vuestro nombre completo y dirección. I Unicamente serán aceptados aquellos anuncios relativos a material futbolístico (posters, insignias, fotos, banderines, etc.)
La correspondencia debe dirigirse a:
Revista DON BALON.
Avda. Diagonal, 435, 1° 2ª.
08036 BARCELONA

ÁLBUMES

Cambio. Coleccionista de álbumes de fútbol, desde la temporada 60-61, interesado en comprar o intercambiar álbumes y cromos de fútbol. Envíame tu relación de faltas y material disponible para venta o intercambio. Escribir a Macario Espinosa. C/Niza, 4 - Esc. Izq. 1ºC. 28936 - Móstoles (Madrid).

Cambio. Soy coleccionista de álbumes y cromos de fútbol. Me gustaría intercambiar con amigos de toda España. También busco los siguientes álbumes de Ediciones Este: Liga 72-73, 73-74, 74-75, 75-76, escudos y equipos 75-76, 76-77, 77-78, 78-79, 79-80, 80-81, 86-87, 88-89, 89-90, 91-92, Valencia CF. Completos, incompletos o vacíos. Escribir a Jesús F. García. C/Salvador, 6. 13380 - Aldea del Rey (Ciudad Real).

CAMISETAS

Vendo. Vendo camisetas oficiales de la temporada actual (talla L y XL, primera equipación de los equipos): Milan, Juventus, Torino, Parma, Inter, Ajax, Arsenal, Manchester United, Flamengo, Borussia Dortmund, PSG, Inglaterra, Brasil, Italia, FC Barcelona, Real Madrid, Betis, Rayo y Sporting. El precio es de 6.000 pesetas cada una. Escribir a Salvador Juanas. C/Poeta Miguel Hernández, 3. 03201 - Elche (Alicante).

CROMOS

Cambio. Cambio cromos de la Liga española por cromos de ligas extranjeras como Italia, Inglaterra, Alemania, Brasil, Argentina, Portugal, Francia... Escribir a Francisco José Ramos. C/La Marañosa, 4 - 4ºD. 28018 - Madrid.

Compro. Compro cromos del Real Betis de cualquier temporada y colección. Enviar lista. Asimismo estoy interesado en videos con los resúmenes de partidos del Betis anteriores a la temporada 87-88 y en las campañas en Segunda (89-90, 91-92, 92-93 y 93-94). Escribir a José Ramón Rioja. Av. Maresme, 174-176. 6º2ª. 08913 - Badalona (Barcelona).

Cambio. Tengo cromos de distintas colecciones: Matutano 94-95, Panini 94-95, Ed. Este 95-96, Panini Eurocopa 96, Panini 96-97, Ed. Este 97-98, Panini Equipos de Europa y Panini Athletic. Vendo o cambio. Doy 35 cromos por un pin de equipo español de Tercera División o extranjero. Interesados mandar un sello de 35 pesetas indicando pins que tienes para cambiar y yo te enviaré lista de cromos. Escribir a Angel Sordo. Avda. Iparragirre, 62 - 3A. 48940 - Leioa (Bizkaia).

EXTRANJERO

Compro. Quisiera cartearme y entablar amistad con cualquier seguidor del Atlético de Madrid. Soy un gran fanático de este gran club. Escribir a Yunier Vera Ramos. Acosta #462 % 8 y 9. CP 10700 Habana 7 C. Habana (Cuba).

Vendo. Vendo camisetas oficiales de la Lazio, Roma, Milan, Inter, Juventus, Udinese, Bolonia y otras 100. Vendo también pantalón, medias, chandales de muchos equipos e insignias metálicas de más de 800 equipos de todo el mundo. Pide lista. Escribir a lacazzi Andrea. Via Brescia 21. 20010 - Cornaredo - Milano (Italia).

Vendo. Vendo camisetas oficiales (talla XL) de los principales clubs americanos (River, Boca, Colo Colo, Sao Paulo...) a 4.500 pesetas con gastos de envío incluidos o bien las cambio por la camiseta del Barcelona 98-99 (segunda equipación). También poseo camisetas de la MLS (USA). Pide listas. Escribir a José Manuel Gamboa. Av. Belgrano 2600 nº MZA 3, DPLX 21. 8300 Confluencia (Argentina).

Cambio. Deseo intercambiar con amigos de todo el mundo sellos postales referentes al fútbol. No importa si son colecciones completas, sellos sueltos, conmemorativos, de Mundiales, emisiones sueltas y especiales, sellos usados... A cambio ofrezco material de fútbol de Argentina, en especial camisetas, pins y bufandas así como también sellos postales de Argentina. También compro los sellos. Escribir a Miguel Galíndez. Av. General Roco 2619 (8300) Neuquén (Argentina).

Cambio. Soy un chico, ex jugador del equipo Oujda. Me gustaría intercambiar correspondencia con chicos/as de todo el mundo para entablar amistad. Escribir a Aziz Mbarki: B.d. Allal. El Fassi. Jardine chekroune nº 8. 60000 Oujda (Marruecos).

Cambio. Intercambio camisetas oficiales de equipos peruanos como el Sporting Cristal,

A.D.C. ABETXUKO. *Equipo cadete de segunda, líder en número de goles a favor en todas las categorías de Alava la temporada pasada. Arriba y de izquierda a derecha: Carlos, Iván, Josetxu, Ibai, Iker y Eloy. En el centro: Alberto (Entrenador), Rubén, José María, Iñigo, Iván, Ander y Fernando (Delegado). Sentados: José Ignacio, Javi, Joseba, Pedro, Rubén y Miguel.*

Compra de ejemplares atrasados don balon

Disponibles a partir del nº 1.099

El precio de cada ejemplar es de 300 ptas. más 300 ptas. para gastos de envío hasta 2 kg. (sólo territorio nacional)

FORMA DE PAGO: giro postal, en sellos de correo o tarjetas de crédito Visa, American Express, Mastercard y Eurocard (nº de tarjeta, fecha de caducidad, firma y nombre del titular).

Enviar solicitud de pedido a:
DON BALON,
Avda. Diagonal, 435 1° 2ª 08036 Barcelona.

Para pedidos superiores, o al extranjero, solicitar información.

Alianza de Lima, Universitario... y el último modelo oficial de la camiseta de la selección peruana (cualquier talla o medida S, M, L ó XL). Manda una lista de camisetas que puedes intercambiar. Escribir a Diego de Lima (Perú). psanchez@computextos.net

LIBROS

Vendo. Vendo el libro 'The European Football Yearbook 1998-99' o lo cambio por videos, libros de fútbol, revistas extranjeras o ExtraLigas extranjeros. Me gustaría contactar con gente que tenga el canal de televisión inglés Sky Sports. Es muy importante. Escribir a C/Tembleque, 144 - 6ºD. 28024 - Madrid.

PINS

Vendo. EMBLEMAS. Uno de los catálogos con mayor tradición en la venta de material futbolístico realiza campaña de información a los coleccionistas de insignias y postales de estadios. Tenemos más de 1.300 insignias, tanto nacionales como extranjeras. También 650 modelos importados (Holanda, Suiza, Italia, Uruguay, Colombia, Bélgica...), postales de estadios (más de 35 distintas y de gran calidad), también bufandas, banderines, videos, camisetas oficiales, llaveros... Para recibir catálogo e información envíanos 100 pesetas en sellos en el sobre y recibirás un obsequio. Escribir al Apdo. Correos 1.032. 28915 - Leganés (Madrid).

Vendo. Vendo pins de Primera, Segunda y Segunda B a 200 pesetas y de Tercera División (Aragón) de muy buena calidad a 300 pts. El pago es contrareembolso. Todos los pedidos tienen regalo seguro. Escribir a C/Asia, 13 - 1ºB. 50015 - Zaragoza.

Vendo. Vendemos por catálogo alrededor de 500 insignias y pins de fútbol oficiales de España y otros deportes, de Primera a Tercera División y Regionales, sobre todo de las Islas Canarias. Si eres coleccionista y estas interesado en recibir un catálogo informativo, exclusivamente con insignias oficiales, obtenidas directamente de los clubs, envía 200 pesetas en sellos de correos y recibirás con toda seguridad un amplio listado de 500 insignias/pins que te podemos ofrecer y además, sin abonar ningún tipo de cuotas anuales, ni cuota de suscripción. También intercambiamos. Interesados escribir a C.I.C.I.F Apartado de Correos 5036. 35080 - Las Palmas de Gran Canaria.

Cambio. Dirigido a coleccionistas, clubs y entidades de fútbol. Intercambio 50 insignias diferentes y oficiales de fútbol de las Islas Canarias por 50 insignias de un mismo club, ya sea de tu localidad, población, comunidad o de otra comunidad. Escribir a Fco. Javier González Concepción al Apartado de Correos 1089. 35080 - Las Palmas.

C.D. VALVANERA REY PASTOR. *Este equipo ha participado en los juegos deportivos escolares de La Rioja, en la categoría Benjamín-90. Estos son sus componentes. De pie y de izq. a dcha.: Iñigo (Entrenador), Ibey, Juan, Samuel, Rubén, Alex y Dani. Sentados y en el mismo orden: Emilio, Álvaro, Víctor, David, Cristian y Eduardo.*

POSTALES

Vendo. Vendo postales de Brasil, Argentina, España... desde 100 pts./unidad. También poseo banderines, bufandas, camisetas, insignias, revistas, llaveros, videos... Para recibir lista, enviar sello de 35 pesetas a Daniel Tarragó. C/Castell de Ribelles, 5. 25198 - Lleida.

REVISTAS

Vendo. Vendo el Top-40 Goleadores previo a la temporada 97-98, el Top-40 Los mejores equipos del mundo y el Extra Copas Europeas de la 98-99. También tengo revistas DON BALON. Aparte quiero vender una camiseta no oficial del Ajax de la segunda equipación con el número 6 y el nombre de De Boer. Precios a convenir. Además, necesito comprar tres revistas Futbolmanía, la número 15 sobretodo y la 6 y la 19. Escribir a Ariadna Font Mateu. C/Triomf, 6. Esc. 17 - 1º1ª. 08911 - Badalona (Barcelona).

VARIOS

Compro. Estoy interesado en conseguir pósters, postales y cromos del Betis y de la selección española anteriores a 1990. Compro, cambio o vendo. Mandar listas y precios. Escribir a Antonio Cano. C/Murillo, 22. 41960 - Ginés (Sevilla).

Compro. Me gustaría conseguir material del 'Dream Team' y de Laudrup (con cualquier camiseta), sobre todo el video emitido por Canal + sobre la vida del danés. Lo compro o lo cambio por material del Barça. Escribir a C/Pilar, 2-A. 30880 - Aguilas (Murcia).

Compro. Estaría interesada en todo el material que tengais acerca del Logroñés, ya sea de su etapa en Segunda o Primera (videos, recortes, pins, cromos, entradas, pósters...). Todo me interesa. Pago muy bien. Escribir a Mª Yolanda Gutiérrez. C/Pancho Cossio, 4. 03640 - Monóvar (Alicante).

Vendo. Vendo diverso material del Barcelona y Real madrid editados por periódicos deportivos (Sport, El Mundo Deportivo, As y Marca), entre ellos se encuentran videos, pins, cubertería de 48 piezas -con escudo grabado del Barcelona- con estuche de terciopelo incluidos anuarios, tazas con personajes de la Warner Bross con los colores azulgrana... Mandar sello de 35 pesetas para respuesta detallada. Escribir a Dani Sanahuja al Apartado de Correos nº 250. 17190 - Salt (Girona).

Vendo. Se venden banderines, gorros y bufandas oficiales de equipos ingleses de fútbol a precio económico. También se vende una bandera británica y otra de Irlanda de 90 x 145 cm. Escribir a Guillermo Gutiérrez. C/Txomin Garat, 4 - 7C. 48004 - Bilbao (Vizcaya).

Compro. Compro material de la Real Sociedad (fotos, postales oficiales, escudos de tela...). Mandad lista. Escribir a Enrique Gadea. C/Maestro Serrano, 31 - 1º2ª. 46650 - Canals (Valencia).

Compro. Estaría interesado en todo el material que tengais relativo al Tenerife. pago muy bien. Me interesan desde cromos a entradas, pósters, recortes... Escribir a Jesús Gutiérrez. C/Pancho Cossio, 4 B1º. 03640 - Monóvar (Alicante).

Cambio. Me interesaría conseguir postales o fotos oficiales del Valencia, Real Sociedad, Athletic, Real Madrid, Mallorca, Celta... Escribir a Alexander J. Herrera al Apartado de Correos 10963. 38080 - S/C de Tenerife.

Vendo. Vendo libros de fútbol, anuarios, revistas extranjeras de fútbol así como programas de partidos tanto españoles como extranjeros. Interesados enviar un sello de 45 pesetas a J. Manuel Holgado. C/ Julio Ruiz de Salazar, 16 - 3º Dcha. 39300 - Torrelavega (Cantabria).

Cambio. Desearía recibir todo tipo de material (fotos, recortes, pósters...) de mi ídolo Eloy (Las Palmas), con cualquiera de los equipos en que ha militado (Hellín, Yeclano, Hospitalet, Levante, Las Palmas o Elche). Lo cambio por material de vuestros jugadores favoritos. También me gustaría recibir una entrada de un partido del Las Palmas en el Insular, un pin o insignia y un banderín del mismo equipo, así como una postal o foto del Insular. Lo cambio por los mismo del Elche. Quisiera cartearme con seguidores del equipo canario. Escribir a María José Bolaño. Avda. de la Libertad, 73 - 5ª Planta. 03201-Elche (Alicante).

Compro. Compro material relacionado con el hockey patines, como revistas (actuales o antiguas de la desaparecida Patín Sport), libros con la historia, videos... Busco información de este deporte en la prensa deportiva de Barcelona, de décadas pasadas. Escribir a Juan De la Fuente. C/Andalucía, 35 - 4º6ª. 04007 - Almería.

Vendo. ¿Quieres material de tus futbolistas favoritos? Guardiola, Rivaldo, Roberto Carlos, Ronaldo, Stoichkov, Óscar, Roger... Tengo mogollón de material de estos y muchos futbolistas más. Pídeme la lista escribiendo a Olivia García. C/Ntra. Sra. de Yerga, 1 - 3ºB. 26560 - Autol (La Rioja).

Compro. Deseo recibir toda clase de material relacionada con el FC Barcelona, de todas las épocas, cuanto más antiguas mejor. Deseo pósters, fotos, recortes, camisetas y sobre todo, cromos. A cambio tengo álbumes de fútbol completos, Extras, más de 200 revistas DON BALON y otras. Interesados escribir a R. Carmelo A Hernández. C/San José, 1. 38415 - Palo Blanco - Los Realejos (Tenerife).

CORRESPONDENCIA

- Me gustaría tener información de mis ídolos en sus ligas: Cadete (Benfica), Dani (Ajax), Maldini (Milan), Beckam (Manchester), Baia (Oporto) y Batistuta (Fiorentina). Escribir en castellano, francés, portugués o gallego a Anabel Regodes. C/Fotógrafo Xosé Gil, 8 - 3ºD. 36210 - Vigo (Pontevedra).

CUESTIONARIO

por J. A. Lorén

Toni Prats responde con rapidez y seguridad, como si blocara o desviara balones en el marco bético. En el cuestionario se observa un carácter sereno, muy basado en la lógica. Se turba al hablar de riqueza aunque "su caprichito" son los automóviles. Y es un padrazo.

Toni Prats

"Creo que mi mayor virtud es ser una persona humilde"

1. -¿Su estado civil?
-Soltero.

2. -¿Su mayor virtud?
-Creo que el hecho de ser una persona humilde y me satisface.

3. -¿Y su peor defecto?
-La inquietud, quizá.

4. -¿Música clásica, moderna o jazz?
-Siempre me ha gustado la música, en cualquier estilo.

5. -Su cantante o grupo favorito es...
-Hay varios, quizá los que más son 'El último de la fila', Manolo García....

6. -¿Cuál ha sido el último CD que se ha comprado?
-El de Suso Rexac.

7. -¿Quienes son su actor y actriz favoritos?
-Robert de Niro y Julia Roberts, creo que tienen una gran calidad interpretativa.

8. -Dígame la última película que ha visto
-'Star Wars. La amenaza fantasma'.

9. -¿Cuál es su pintor preferido?
-No soy entendido en pintura, pero me gustan los cuadros de Francesc Roca, un pintor mallorquín.

10. -¿Qué tipo de literatura le gusta más?
-No soy muy lector que digamos pero me gustan las novelas.

11. -¿Qué libro ha sido el que más le ha impactado?
-Uno de los últimos que he leído es 'Son de Mar', que estaba, no sé si todavía lo está, entre los diez primeros en el baremo de las ventas

12. -Un programa de televisión.
-Crónicas Marcianas.

13. -Una comida.
-El arroz brut, un plato mallorquín.

14. -Un *hobby*.
-La caza y el tiro al plato indistintamente, son los preferidos.

15. -Una ciudad.
-Palma de Mallorca, sin duda.

16. -¿Se liga más siendo futbolista?
-Es posible.

17. -¿Cuál es la mujer más sexy que conoce?
-Me gusta Lydia Bosch.

18. -Para usted, en el acto sexual, ¿es imprescindible el amor?
-Creo que sí.

19. -¿Qué prefiere: tomar la iniciativa, que la tomen o al 50%?
-Mitad y mitad.

20. -¿Ligar o ser ligado?
-Me es indiferente.

21. -A priori, ¿perdonaría un acto de infidelidad pasajero?
-Sí... creo que sí.

22. -¿Qué copa toma cuando lo hace?
-Whisky

23. -¿Qué monumento de los construidos en la historia considera más importante?
-Aunque posiblemente no tenga una gran importancia histórica, me gusta mucho el castillo de Capdepera. Es el castillo de mi pueblo...

24. -¿Cuál es su personaje histórico favorito?
-Ghandi.

25. -¿Qué país que no sea el suyo y que conozca le ha gustado más?
-Como viaje de ocio solamente conozco España y a nivel profesional... Es difícil concretar alguno porque cuando viajamos por el fútbol no hacemos turismo pero, digamos de perfil, Italia por ejemplo.

26. -¿Cuál le gustaría visitar?
-Muchos, quisiera conocer cuántos más mejor, las tradiciones, las costumbres... Por ejemplo Marruecos.

27. -¿Tiene algún proyecto para la noche de cambio de milenio?
-No, de momento todavía no he pensado que haré. Hay tiempo.

28. -¿Cuál fue la última vez que tuvo la sensación de haber hecho el ridículo?
-A nivel futbolístico la temporada pasada, cuando encajé un gol en un partido ante el Valencia.

29. -Si sólo le quedara un beso, ¿a quién se lo daría, a la Copa de Europa o a Catherine Zeta-Jones?
-A ninguno de los dos. Se lo daría siempre a mi hijo que se llama Toni, como yo, y tiene dieciseis meses.

30. -¿José Tomás o El Juli?
-Los dos me parecen muy buenos pero actualmente quiero destacar la valentía que tiene El Juli.

31. -¿Es partidario de legalizar la droga?
-Sí, creo que hay mucha gente que se está beneficiando de este tema y no habría tanta mafia, es gentuza que se está beneficiando.

"Si solamente me quedara un beso no se lo daría a la Copa de Europa ni a Catherine Zeta-Jones... Se lo daría a mi hijo, Toni, que tiene dieciseis meses"

Foto: José A. Albert

"No sé que inconvenientes tiene ser rico, como que no lo soy, lo ignoro. En cuanto lo sea lo diré..."

32. -¿Dónde ha metido más la pata, en la vida o en el campo?
- En los dos sitios...

33. -De su padre aprendió...
-A ser una persona humilde y educada.

34. -¿Cuándo dijo por primera vez: 'Mamá, pon la tele que salgo yo'?
-No me acuerdo pero ya hace unas cuatro temporadas que soy titular en el Betis... Me imagino que debió ser hace seis o siete años.

35. -El mayor placer de esta vida es...
-Ser feliz y vivir bien.

36. -¿Qué inconvenientes tiene ser rico?
-No lo sé... Como que no lo soy lo ignoro... En cuanto lo sea se lo digo...

37. -¿Cuándo lloró por última vez?
-No me acuerdo, soy poco llorica...

38. -¿De qué no podría prescindir en esta vida?
-De salud.

39. -El día más feliz de su vida.
-El día que nació mi hijo.

40. -¿Y el más triste?
-Deportivamente cuando estando en el Mallorca no pudimos ascender a la Primera División.

41. -¿Conserva sus amistades de la infancia?
-Sí, la mayoría.

42. -¿Qué hará cuando se retire?
-Todavía no lo he pensado pero me imagino que trabajar aunque tampoco sé en qué.

43. -¿Qué coche tiene?
-Un Audi A-4 y un Austin, el MGA. Es un caprichito, me gustan los coches clásicos.

44. -¿A qué personalidad del mundo le gustaría conocer?
-A Nelson Mandela.

45. -¿Colecciona alguna cosa?
-No.

46. -¿Se siente cómodo con el ordenador?
-No.

47. -¿Navega en Internet?
-Tampoco.

48. -El fútbol actual, ¿es un deporte, un negocio o un espectáculo?
-De todo un poco, una mezcla.

49. -¿Tuvo usted ídolos?
-Sí, por ejemplo Urruti en mi posición y Maradona enfrente.

50. -Antes de salir al campo...
-Me concentro, simplemente. No tengo ninguna costumbre ni superstición; creo que lo importante es centrarse en el momento. ■

GRUPO F

RANGERS 1-2 VALENCIA

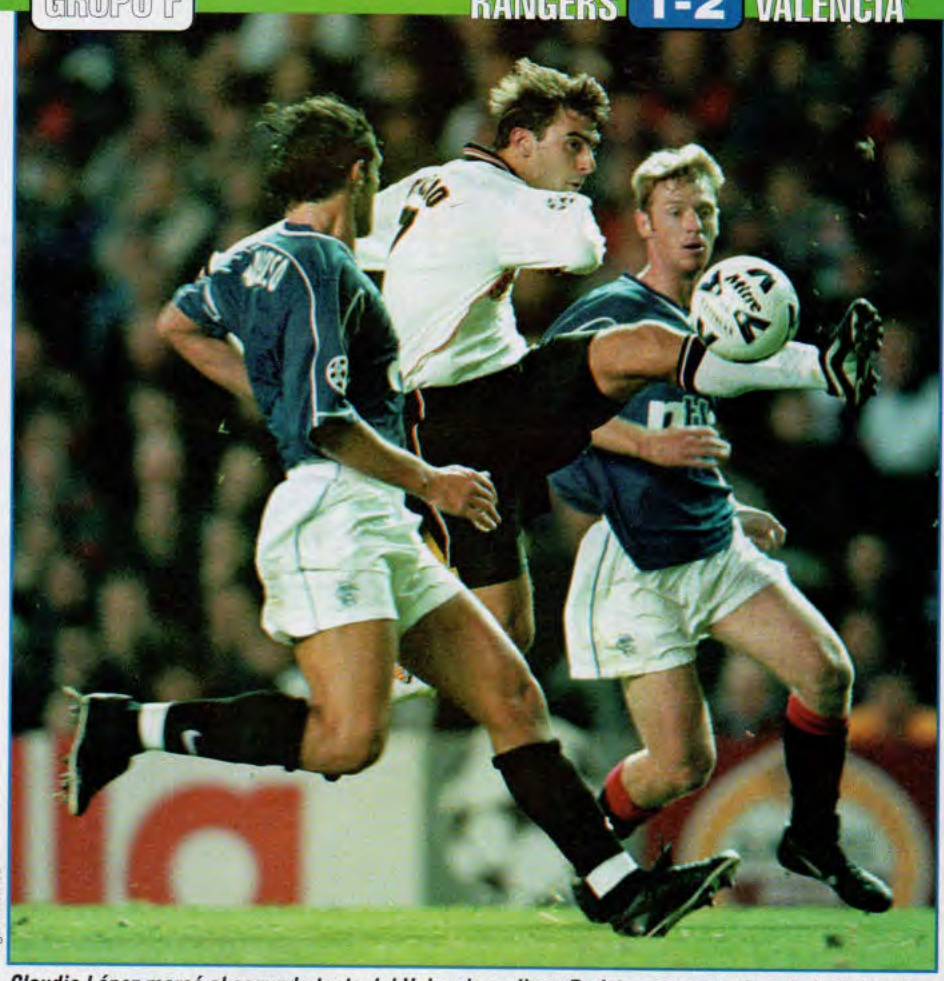
5ª JORNADA

Todos a la segunda fase

Éxito del fútbol español. Nuestros representantes ya están en la segunda fase de la Liga de Campeones una jornada antes de que finalice la primera. El Valencia se jugaba casi todas sus opciones en el temible campo del Glasgow Rangers, un terreno de juego en el que se hace muy difícil soportar la presión del público. Los de Cúper, sin embargo, jugaron una primera mitad de cine, mostraron su mejor fútbol y ya se retiraron al descanso con dos goles de ventaja. Mendieta nos brindó uno de sus habituales golazos y Claudio López batió a Klos culminando un rápido contragolpe. Fue la guinda al gran trabajo de Ilie, Albelda, Gerard... A Palop y a la defensa les tocó trabajar en la segunda mitad. Lo pasaron mal, pero resistieron el acoso.

El Madrid, por su parte, también obtuvo la clasificación matemática derrotando con facilidad a un flojo Olympiakos. Raúl y Morientes volvieron a marcar demostrando que todavía están más inspirados ante puerta que Anelka. Roberto Carlos volvió a ejercer de portero y el joven meta argentino Bizzarri recibió los pitos de la grada. Y es que una vez más dio muestras de inseguridad.

En cuanto al Barcelona, ya clasificado desde la jornada anterior, destacar el brillante encuentro jugado por los teóricos suplentes, a los que Van Gaal dio una oportunidad. No tuvieron rival ante el AIK Solna, pero pudieron verse cosas interesantes de los canteranos y de un Zenden que brilló jugando de lateral. Golearon y el Barça ya es el equipo que más goles ha marcado, que más puntos ha conseguido y, como consecuencia, que más dinero ha ganado en esta Liga de Campeones.



Miguel Gómez

Claudio López marcó el segundo tanto del Valencia en Ibrox Park tras una gran jugada individual y gracias a su velocidad y habilidad. Esta vez, el árbitro no le cortó la jugada.

Destacado

Albelda. Excepcional encuentro del centrocampista del Valencia. Con la ayuda de Mendieta y Gerard dirigió muy bien el juego. Además, cortó muchos ataques del Glasgow Rangers.

Miguel Gómez

La ficha

Rangers	Valencia
Klos	Palop 8
Porrini	Angulo 7
Moore	Djukic 7
Amoruso	Pellegrino 7
Vidmar	Carboni 7
(Albertz, 60')	Mendieta 8
Van Bronckhorst	(Soria, 80') .....-
McInnes	Albelda 8
(Kanchelskis, 37')	Gerard 8
B. Ferguson	Kily González 6
McCann	(Farinós, 67') 6
Mols	Ilie 7
Wallace	(J. Sánchez, 60') ...6
(Johansson, 74')	Claudio López 7
Otros suplentes: Charbonier, Numan, Adamczuk y Amato	**Otros suplentes:** Bartual, Milla, Fagiani y Óscar.

Árbitro: Gunter Benko (Austria).
Tarjetas amarillas: Porrini, Gerard, Mendieta, Soria, Kily y Palop.
Tarjetas rojas: ---
Goles: 0-1, Mendieta (35'); 0-2, C. López (45'); 1-2, Moore (59').
Campo: Ibrox Park.
Espectadores: 50.000.
Jugado: 26-10-99.

GRUPO E

R. MADRID 3-0 OLYMPIAKOS

ADB

La ficha

R. Madrid		Olympiakos
Bizzarri	4	Eleftheropoulos
Geremi	5	Amponsah
(Michel, 62')	5	(Giannakopulos, 62')
Hierro	5	Karataidis
(Iván Campo, 42')	6	Anatolakis
J. César	6	Amanatidis
Roberto Carlos	8	Djordjevic
I. Helguera	6	Mavrogenidis
Redondo	6	(Nianidis, 75')
Seedorf	6	Poursanidis
Raúl	7	Passalis
Guti	6	Zahovic
(McManaman, 71)	-	Gogic
Morientes	7	

Otros suplentes: Casillas, Karanka, Sanchis y Anelka.

Otros suplentes: Tochoroglu, Karapialis, Ofori-Quaye, Anzas y Alexandris.

Árbitro: Markus Merk (Alemania).
Tarjetas amarillas: Amponsah y Mavrogenidis.
Tarjetas rojas: ---
Goles: 1-0, Raúl (21'); 2-0, Morientes (64'); 3-0, Roberto Carlos (83').
Campo: Santiago Bernabéu.
Espectadores: 25.000.
Jugado: 26-10-99.

Destacado

Roberto Carlos. El lateral brasileño dio una lección de lo que es jugar con fuerza y garra. Marcó un gran gol, aunque debió ser expulsado por cometer un claro penalti al evitar un gol con la mano.

Sin jugar un gran encuentro, el Real Madrid obtuvo su pase para la segunda liguilla ante un Olympiakos que llegó al Bernabéu con la única intención de no encajar una goleada. Raúl volvió a marcar y Roberto Carlos volvió a ejercer de portero. Cometió un claro penalti al evitar con la mano un gol griego. El árbitro no lo vio. Lamentar las lesiones de Fernando Hierro y Geremi.

GRUPO B

BARCELONA 5-0 AIK SOLNA

José A. Albert

La ficha

Barcelona		AIK Solna
Arnau	6	Asper
Puyol	6	Gustafsson
(Nano, 46')	6	Kaamark
Abelardo	8	Ljung
(Reiziger, 80')	-	Brundin
Déhu	7	Corneliusson
Zenden	8	Nordin
Litmanen	6	(Andersson, 46')
(Mario, 59')	6	Kjolo
Xavi	7	Tjernstrom
Gabri	7	(Lagerlof, 76')
Simao	7	Hoch
Kluivert	8	(Mattiasson, 46')
R. de Boer	6	Novakovic

Otros suplentes: Hesp y Dani.

Otros suplentes: Baxter, Aslund, Johansson y Ishizaki.

Árbitro: Leslie Irvine (Irlanda del Norte).
Tarjetas amarillas: ---
Goles: 1-0, Kluivert (14'); 2-0, Kluivert (33'); 3-0, Zenden (42'); 4-0, Gabri (53'); 5-0, Déhu (56').
Campo: Camp Nou.
Espectadores: 40.000.
Jugado: 27-10-99.

Destacado

Kluivert. El holandés logró sus dos primeros tantos en la Liga de Campeones y dio una gran asistencia a Zenden. Van Gaal, a pesar de su actuación, ya ha dicho que no le perdona su expulsión ante el Madrid.

Louis Van Gaal, con el Barça ya clasificado, dio descanso a casi todos sus titulares ante el AIK Solna. El holandés dio paso a la cantera del club. Seis fueron los hombres del filial que actuaron ante los suecos: Arnau, Puyol, Xavi, Gabri, Mario y Nano. El único que marcó fue Gabri, pero todos demostraron que se puede confiar en ellos. Participaron de la goleada ante un fácil rival.

Planeta Champions

RESUMEN — 5ª JORNADA

GRUPO A

Resultados

Lazio, 1 - Bayer Leverkusen, 1
(Nedved/Kirsten)
Maribor, 1 - Dinamo Kiev, 2
(Balajic/Rebrov -2-)

Clasificación

Equipo	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Pts
Lazio	5	3	2	0	12	3	11
Dinamo Kiev	5	2	1	2	8	7	7
Leverkusen	5	1	3	1	7	7	6
Maribor	5	1	0	4	2	12	3

Próxima jornada

02-11-99 Bayer Leverkusen-Maribor
02-11-99 Dinamo Kiev-Lazio

GRUPO B

Resultados

Barcelona, 5 - AIK Solna, 0
(Kluivert -2-, Zenden, Gabri y Déhu)
Arsenal, 0 - Fiorentina, 1
(Batistuta)

Clasificación

Equipo	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Pts
Barcelona	5	4	1	0	16	6	13
Fiorentina	5	2	2	1	6	4	8
Arsenal	5	1	2	2	6	7	5
AIK Solna	5	0	1	4	2	13	1

Próxima jornada

02-11-99 Fiorentina-Barcelona
02-11-99 AIK Solna-Arsenal

GRUPO C

Resultados

Rosenborg, 2 - Boavista, 0
(Berg y Dahlum)
Borussia Dortmund, 1 - Feyenoord, 1
(Addo/Van Vossen)

Clasificación

Equipo	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Pts
Rosenborg	5	3	2	0	12	4	11
B. Dortmund	5	1	3	1	7	8	6
Feyenoord	5	0	5	0	6	6	5
Boavista	5	0	2	3	3	10	2

Próxima jornada

02-11-99 Boavista-Borussia Dortmund
02-11-99 Feyenoord-Rosenborg

GRUPO D

Resultados

Croatia Zagreb, 1 - Manchester Utd., 2
(Prosinecki/Beckham y Keane)
Sturm Graz, 3 - Olympique, 2
(Mahlich, Kocijan -2-/Dugarry -2-)

Clasificación

Equipo	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Pts
Manchester	5	3	1	1	7	3	10
Olympique	5	3	0	2	8	6	9
Sturm Graz	5	2	0	3	4	10	6
Croatia Z.	5	1	1	3	5	5	4

Próxima jornada

02-11-99 Manchester Utd.-Sturm Graz
02-11-99 Olympique-Croatia Zagreb

GRUPO E

Resultados

Real Madrid, 3 - Olympiakos, 0
(Raúl, Morientes y Roberto Carlos)
Oporto, 3 - Molde, 1
(Deco -2- y Jardel/Berg Hestad)

Clasificación

Equipo	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Pts
Oporto	5	4	0	1	9	5	12
R. Madrid	5	3	1	1	14	7	10
Olympiakos	5	1	1	3	8	12	4
Molde	5	1	0	4	6	13	3

Próxima jornada

03-11-99 Molde-R. Madrid
03-11-99 Olympiakos-Oporto

GRUPO F

Resultados

Rangers, 1 - Valencia, 2
(Moore/Mendieta y Claudio López)
PSV Eindhoven, 2 - Bayern Munich, 1
(Van Nistelrooij y Nilis/Santa Cruz)

Clasificación

Equipo	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Pts
Valencia	5	2	3	0	7	4	9
Rangers	5	2	1	2	7	6	7
Bayern	5	1	3	1	6	6	6
PSV	5	1	1	3	5	9	4

Próxima jornada

03-11-99 Valencia-PSV Eindhoven
03-11-99 Bayern Munich-Rangers

GRUPO G

Resultados

Girondins, 0 - Sparta Praga, 0

Spartak Moscú, 1 - Willem II, 1
(Bezrodni/Sanou)

Clasificación

Equipo	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Pts
Girondins	5	3	2	0	7	4	11
Sp. Praga	5	2	3	0	9	4	9
Sp. Moscú	5	1	2	2	7	7	5
Willem II	5	0	1	4	7	15	1

Próxima jornada

03-11-99 Sparta Praga-Spartak Moscú
03-11-99 Willem II-Girondins

GRUPO H

Resultados

Milan, 1 - Chelsea, 1
(Bierhoff/Wise)
Hertha Berlín, 1 - Galatasaray, 4
(Rekdal/Sukur -2-, Tugay y Okan)

Clasificación

Equipo	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Pts
Chelsea	5	2	2	1	8	3	8
Hertha	5	2	2	1	7	8	8
Milan	5	1	3	1	4	4	6
Galatasaray	5	1	1	3	7	11	4

Próxima jornada

03-11-99 Chelsea-Hertha Berlín
03-11-99 Galatasaray-Milan

El once de la jornada

Para recordar

✔ La gran primera parte que jugó el Valencia en Ibrox Park ante el Glasgow Rangers.

✔ La remontada del Galatasaray en el campo del Hertha de Berlín.

✔ Las rachas de Ulf Kirsten y Jardel. Han marcado en los últimos cuatro partidos.

Para olvidar

✘ La tangana que protagonizaron Matthaus y Gerets en el PSV Eindhoven - Bayern Munich.

✘ La agresión de Jeremies a un jugador del PSV. Ya ha sido sancionado por su club.

✘ La lesión de Iván De la Peña. Sólo pudo jugar cinco minutos con el Olympique.

La figura de la jornada

Stellan Danielsson

Sergei Rebrov

El Dinamo de Kiev sigue vivo gracias a los dos goles marcados por el delantero ucraniano ante el Maribor de Eslovenia. Ganando al Lazio estarán en la segunda liguilla.

Goleadores

Jardel (Oporto)

Goles	Jugador	Equipo
5	Jardel	Oporto
4	Giovanni	Olympiakos
4	Sorensen	Rosenborg
4	Tikhonov	Spartak Moscú
4	Kirsten	B. Leverkusen
3	Savio	Real Madrid
3	Luis Enrique	Barcelona
3	Rivaldo	Barcelona
3	Claudio López	Valencia
3	Bobic	B. Dortmund

La frase

Roberto Carlos (jugador del Real Madrid)

"Mi mano será decisiva, pero no me veo como portero'"

NAVEGA POR DON BALON

●

PARA INFORMARTE

Noticias de última hora.
Los reportajes más candentes.
Base de datos y resultados de todos los partidos
de Primera, Segunda, Segunda B y Tercera.
Las Ligas más importantes de Europa.
Ranking Don Balón y resumen de la Segunda B.
Copa del Rey, competiciones europeas, Eurocopa, etc.
Enlaces con las principales publicaciones europeas.

●

Y PARA DISFRUTAR

Cada semana una foto coleccionable
y una ficha de un crack en La Colección.
Da tu opinión en La Polémica
Conversa en nuestro Chat con personajes del mundo del fútbol.
Curiosidades del fútbol.
La Cibernovela deportiva por capítulos.
Bibliografía deportiva.

●

Miles de internautas se conectan ya a www.donbalon.es

EL FUTBOL EN LA RED TIENE UN NOMBRE: DON BALON

Equipo de la semana

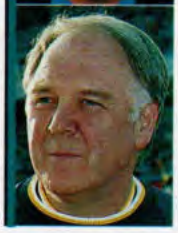
Benfica

Tras cinco años de absoluto dominio del Oporto, el Benfica vuelve a liderar la Liga portuguesa. Y lo hace con Jupp Heynckes en el banquillo. El conjunto lisboeta, en el que juegan los españoles Chano y Tote y el nigeriano, cedido por el Barcelona, Okunowo, basa su éxito en la seguridad defensiva. Sólo había recibido dos goles en ocho partidos, siendo el segundo equipo menos batido de Europa. Una de sus estrellas es pues el portero alemán Enke. Otras los centrales Paulo Madeira y Ronaldo, el centrocampista Calado y los delanteros Nuno Gomes y Joao Pinto. Su once tipo es el siguiente: Enke - Okunowo, Ronaldo, Paulo Madeira, Sergio Nunes - Poborsky, Calado, Kandaurov, Maniche - Nuno Gomes y Joao Pinto.

Up & Down

ZAMORANO

El delantero chileno está brillando en el Inter junto a Vieri. Por ello, Marcello Lippi ha ordenado a la directiva que renueve su contrato por dos años más.



BROWN

Craig Brown, seleccionador escocés, fue nombrado por la Reina Isabel II Comendador del Imperio Británico. Un reconocimiento a su carrera.

ESNAIDER

El argentino ha sido operado de rotura de menisco. Estará un mes lejos de los terrenos de juego. La Juventus quería venderlo.

PANTIC

Su equipo, el Panionios, no anda bien. Los aficionados de este club la tomaron con él y le quemaron el coche. También el de su compañero Sapuntzis.

Hablamos con **Dreyfus**, patrón de **Adidas**

Siempre apetece hablar de fútbol con gente de fútbol. Pudimos hacerlo con Robert Louis-Dreyfus, dueño de Adidas y accionista, entre otros clubs, del Olympique de Marsella y el Standard de Lieja. Hablamos con él de sus clubs y sus intenciones. Por ejemplo, cree que "**Adidas debe tener un equipo en cada país y que la bandera de Adidas, actualmente, es el Bayern**". Dreyfus, que tiene claro que "**el fútbol es un negocio para mí, aunque colaboro por placer con el Olympique y el Standard**", sabe que el equipo de Marsella "**no tiene dinero para competir con Barcelona, Madrid o Manchester United. La única posibilidad que tiene de poder competir en un futuro con todos estos clubs es cuidar la cantera y conseguir sacar varios *cracks* de ella**".

Dreyfus nos dio su opinión sobre la posibilidad de que se celebre el Mundial cada dos años. "**Sería un error. Creo que si se celebrase tan seguido, no sería tan interesante y excitante**".

por Ferran Correas

Nuevos talentos

Sebastian Deisler

Stellan Danielsson

Sólo tiene 19 años y es una de las estrellas del Hertha de Berlín, uno de los equipos sorpresa de la Liga de Campeones.

Subcampeón de Europa sub-18 con la selección alemana en 1.998, Deisler debutó en la *Bundesliga* la pasada temporada defendiendo los colores del Borussia M'Gladbach. Es un mediapunta muy habilidoso con el balón en los pies y con gran visión de juego. Estas cualidades le permiten ser un fenomenal pasador y marcar también un buen número de goles por temporada. Tras el descenso del Borussia a Segunda División, fichó por el Hertha de Berlín, equipo en el que está realizando una brillante campaña. Internacional sub-21, el seleccionador nacional, Erich Ribbeck, le tiene en cuenta para la próxima Eurocopa. Su gran calidad ha despertado ya el interés de los mejores equipos de la *Bundesliga* y también de algunos extranjeros. En Alemania afirman que el Madrid y el Milan tienen buenos informes en su secretaría técnica de este futbolista nacido en Lorrach.

Keegan renueva la selección

Tras una decepcionante fase de clasificación, Inglaterra se jugará este mes sus opciones de estar en la Eurocopa en la repesca frente a Escocia. En un reciente amistoso ante Bélgica, que Inglaterra ganó por dos a uno, Kevin Keegan probó a varios jugadores nuevos aprovechando las ausencias de hombres como McManaman, Fowler o Campbell. Los nuevos convocados fueron: Steve Guppy, medio izquierdo del Leicester, Frank Lampard, medio defensivo del West Ham, su compañero de equipo Trevor Sinclair y el portero del Ipswich Richard Wright. También destacó el regreso de Paul Ince (foto), ahora en el Middlesbrough.

Carlos Mira

EUROPA ES UN BALÓN

El **Servette**, último campeón suizo, está realizando una mala temporada. Por ello, ha sido despedido su técnico, Gerard Castella.

Henryk Larsson se perderá lo que queda de temporada y también la Eurocopa. El delantero sueco del Celtic sufrió una grave lesión de ligamentos de la que ya ha sido operado.

Para cubrir su ausencia, el Celtic ha fichado al veterano delantero inglés **Ian Wright**, que esta temporada ha militado en el Nottingham Forest y el West Ham.

Miso Smajlovic es el nuevo seleccionador de Bosnia en lugar del ex jugador del Betis Faruk Hadzibegic.

Overmars, que ha expresado sus deseos de dejar el Arsenal, podría fichar por el Inter por 2.800 millones de pesetas.

Edgar Davids ha renovado su contrato con la Juventus hasta el 30 de junio del 2.004.

Acabó la Liga en Noruega con el triunfo del **Rosenborg**. El Molde jugará la previa de la Liga de Campeones. El Brann, la UEFA. Descienden Skeid y Kongsvinger. El Stromsgodset jugará la promoción.

El histórico **Malmoe** ha perdido la categoría. Campeón de Suecia en 18 ocasiones, llevaba 66 años en Primera.

John Carew, delantero del Rosenborg, jugará en la Juventus a partir de diciembre del 2.000.

Francesco Guidolin es el nuevo técnico del Bolonia en lugar de Sergio Buso.

Carlos Cunha

ADB

Por el Mundo

EL MUNDO ES UN BALÓN

La televisión de Marruecos está realizando una votación popular para elegir el mejor once marroquí del siglo. Los resultados se darán a conocer la última semana de diciembre. Hasta el momento, ocupan posiciones privilegiadas en la votación los jugadores del Deportivo **Naybet** (foto) y **Bassir**. También está entre los mejores el ex portero del Mallorca Ezaki Badou.

Africa Sports, de Costa de Marfil, y **Club Africain**, de Túnez, son los finalistas de la Recopa de África.

En cuanto a la Copa de la CAF, la final la disputarán el **Wydad** de Marruecos y el **Etoile Sahel** de Túnez.

El ex jugador del Oporto y Valencia **Rabah Madjer** ha dejado la selección de Argelia y ha fichado por el Al Souik de Omán.

Atención a este nombre: **Leandro Romanioli**. Tiene 18 años y es una de las sorpresas del campeonato argentino. Es un mediapunta muy técnico que juega en San Lorenzo de Almagro. Le sigue el Inter de Milán.

El Palmeiras está interesado en el fichaje del exjugador del Real Madrid **Dejan Petkovic**, que actualmente juega en la 'Serie A' con el Venezia. El yugoslavo tuvo un fenomenal rendimiento en el campeonato brasileño jugando con el Vitoria de Bahia.

Confirmado. **Martín Palermo** jugará a partir de enero en el Lazio. Así lo ha hecho público Mauricio Maccri, presidente de Boca Juniors. El conjunto argentino percibirá 2.800 millones de pesetas por el traspaso.

El Bayer Leverkusen pretende fichar al delantero mexicano. **Luis Hernández**.

Destacado

Juan Pablo Angel

Criticado por tratar de hacer siempre lo más difícil, este delantero colombiano se ha convertido en el sucesor de Marcelo Salas y en el goleador del River de Saviola y Aimar.

Stellan Danielsson

- Juan Pablo Angel Arango nació el 24 de octubre de 1.975 en Medellín (Colombia). Mide 1,83 metros y pesa 70 kg.
- Sólo ha jugado en dos clubs: Atlético Nacional de Colombia (1.995-1.997) y River Plate de Argentina (desde 1.998).
- Fue descubierto para el fútbol por Juan José Peláez, pero quien lo ha llevado a la fama es Ramón Angel Díaz. 'El Pelado' insistió en su fichaje hasta conseguirlo y lo respaldó como titular en los momentos en que Angel no gustaba entre la afición.
- Se trata de un delantero tipo Kluivert, que se mueve bien por los costados, apoya, asiste e interpreta a la perfección las órdenes de sus técnicos.
- Ha sido internacional colombiano sólo en cuatro ocasiones, marcando un gol. Con River ya ha jugado 50 partidos, anotando en 30 oportunidades.
- Fue el primer colombiano en firmar un contrato de exclusividad con la empresa Reebok en 1.996.

Up & Down

BIANCHI

El técnico de Boca Juniors ha renovado su contrato hasta diciembre del 2.001. Quiere ganar la Copa Libertadores.

AL DEAYEA

Según datos oficiales de la FIFA, es el guardameta en activo que más veces ha sido internacional, 127. Amenaza el récord de Ravelli (143).

ARIEL LÓPEZ

No tuvo suerte el delantero argentino en el Mallorca y tampoco está jugando bien en San Lorenzo de Almagro.

ROMARIO

El brasileño sigue haciendo de las suyas. No sabe lo que quiere. Un día dice que quiere irse del Flamengo y otro que quiere renovar.

por Ferran Correas

hit parade

Mejores goleadores de Chile

Se iniciaron en Chile las liguillas que definirán el campeón y también los equipos que pierden la categoría. Hasta el momento estos son los jugadores que más goles han anotado durante el campeonato.

PEDRO GONZÁLEZ

El delantero de la Universidad de Chile lleva 23 goles esta temporada. Acaba de cumplir los 32 años y es internacional absoluto .

DOMINGO ARÉVALO

Es paraguayo y milita en Deportes Puerto Montt, uno de los equipos que juega por el descenso. Lleva marcados también 23 goles.

MARIO NÚÑEZ

Joven delantero de la cantera de O'Higgins, ha marcado 23 goles esta temporada con este equipo. Actualmente disputa la liguilla de descenso.

RAÚL DUARTE

Otro delantero paraguayo que marca goles en el campeonato chileno. Lo hace con la camiseta de Huachipato y lleva 19 esta temporada.

JOSÉ LUIS DÍAZ

Es argentino y juega como mediapunta en el Audax Italiano. Tiene 25 años y gran presencia física. Ha marcado 19 goles, muchos de ellos gracias a su buen remate de cabeza. Audax Italiano está disputando la liguilla por el título.

Calendario de la Copa África del 2.000

El próximo 22 de enero empezará a disputarse una nueva edición de la Copa de África. Ghana y Nigeria serán las sedes de un evento que finalizará el 13 de febrero con la disputa de la final en Lagos. Se ha realizado ya el sorteo de esta fase final. El grupo I está integrado por Ghana, Camerún, Costa de Marfil y Togo. En el grupo II, Gabon, Sudáfrica, Argelia y la República Democrática del Congo lucharán por las dos plazas que clasifican para los cuartos de final. Las selecciones del grupo III son: Egipto, Zambia, Burkina Faso y Senegal. Nigeria, Túnez Congo y Marruecos forman el grupo IV. El partido inaugural se disputará en Accra y lo jugarán las selecciones de Ghana y Camerún.

Los partidos de cuartos de final se jugarán los días 6 y 7 de febrero. Las semifinales se disputarán el 10 de febrero y el partido por el tercer y cuarto puesto el día doce.

Recordar que la última Copa de África fue ganada por la selección de Egipto.

Hossam Hassan y El Sayed, goleador y portero de la selección de Egipto en la última Copa de África.

luanvi
CableVisión
6
luanvi

Córdoba
El cometa colombiano

La carrera del defensa colombiano Iván Ramiro Córdoba ha sido tan fulgurante como sus desplazamientos en el campo. Este es el central que persigue el Madrid y pretende medio *calcio*.

José Arteaga

La vida le cambió a Iván Ramiro Córdoba el día que iba a dejar el fútbol. Era el 10 de mayo de 1.997. Cuatro días después tenía que presentar un examen de admisión para estudiar ingeniería forestal. Esa tarde, confirmada la cita en la Universidad de Antioquia, recibió una llamada del seleccionador Hernán Darío Gómez. Tenía que presentar el pasaporte y salir vía New York para un amistoso de la absoluta colombiana.

Con el examen sin poderse realizar, Córdoba dejó de pensar por un año en los bosques y se concentró en el fútbol. Su debut con la absoluta había sido decoroso y le anunciaron que contarían con él para la Copa América. Apareció en Santa Cruz de la Sierra, Bolivia, como titular ante Costa Rica, en una selección que pretendía buscar un relevo generacional para los Valderrama y compañía.

El chico explotó en Bolivia. Se ganó un puesto y un dorsal que tiene leyenda en Colombia. Ser central izquierdo y portar el número dos es recordar a Andrés Escobar, el defensor asesinado por apostadores clandestinos en 1.994. En suma, toda una responsabilidad para un chico que apenas tenía 21 años.

La idea de ser el mejor

Iván Ramiro Córdoba nació en Medellín en 1.976 y desde pequeño se vinculó al Rionegro, club de Segunda División. Cuatro años estuvo jugando como lateral, libre, *stopper*, centrocampista y hasta delantero. Tenía buen remate, y en un torneo nacional juvenil, acabó como máximo goleador. Sin embargo, su demarcación natural parecía ser la de central izquierdo.

En 1.996 ascendió a Primera División fichado por el Atlético Nacional. Juan José Peláez, su técnico, le advirtió que si quería ganarse un puesto, debería correr mucho, compensando la tradicional lentitud defensiva colombiana. Córdoba se empeñó en lograrlo y en ser el mejor.

Un año más tarde era la revelación del equipo. Saltaba más que cualquier otro, corría más que ninguno, suplía las deficiencias de sus compañeros y hasta corregía los errores de Higuita. Pero Córdoba seguía pensando que el fútbol no era para siempre y que debería pensar en su futuro. De ahí lo de la ingeniería forestal antes de la sorprendente llamada a la selección.

Es el defensa más rápido de Sudamérica. Compensa su poca estatura con una gran capacidad de salto

En Argentina dicen que le quiere el Madrid para diciembre y ya le han puesto precio: 3.000 millones de pesetas

A finales de 1.997 el San Lorenzo de Almagro puso sus ojos en él. Se lo llevó con una opción de compra que tardó en hacerse válida. Córdoba no pudo jugar buena parte del Clausura 98 argentino por su presencia en la selección de Colombia, y sólo en el Apertura 98 pudo hacerse un hueco en el once titular. ¿La razón? La llegada al club de Oscar Ruggeri.

Con Ruggeri, Córdoba aprendió los viejos trucos del central: desplazamientos a zonas libres, anticipación a los delanteros, cubrimiento de laterales... Un abanico de opciones que lo convirtieron en líder del equipo y en pilar de la buena campaña de San Lorenzo en 1.999. Ruggeri se deshizo en elogios, la prensa también y en cuestión de semanas aparecieron emisarios del Udinese italiano, e incluso el propio Marcello Lippi, intentando ver si Córdoba tenía cabida en el Inter de Ronaldo.

Dicen que le quiere el Madrid a toda costa para el próximo mes de diciembre. Toshack sueña con un hombre como él, a la altura de Gamarra, Thuram o Sol Campbell. El problema es que el San Lorenzo pide por su traspaso 3.000 millones de pesetas. Y eso es mucho dinero para un central. ■

SU FICHA

- Iván Ramiro Córdoba Sepúlveda.
- Nació el 11 de agosto de 1.976 en Medellín (Colombia).
- 1,73 metros / 70 kilos.
- Defensa central.
- Clubs: Atlético Nacional (96-97) y San Lorenzo (98-99).

APUNTE

En los entrenamientos de San Lorenzo de Almagro, Córdoba se coloca tres metros detrás de los demás para correr en velocidad. Al final el colombiano siempre termina ganando por tres metros de diferencia.

EL FUTBOL TRANSALPINO SIGUE DANDO BUENOS JUGADORES. ESTOS SON LOS MEJORES 25 FUTBOLISTAS ITALIANOS DE LA 'SERIE A'

Del Piero, Vieri y compañía

La 'Serie A' italiana es, junto a la Liga española, la competición más potente de cuantas se disputan en Europa. En ella juegan *cracks* de la categoría de Ronaldo, Shevchenko, Zidane o Verón. Pero las estrellas no son sólo extranjeras. También hay un excepcional producto nacional: Vieri, Del Piero, Filippo Inzaghi, Nesta...

Ferran Correas

'Grazia Neri'

El fútbol italiano sigue siendo uno de los más potentes del planeta. Por ello, son muchos los *cracks* mundiales que desean jugar algún día en la 'Serie A'. Lo hacen actualmente Zidane, Ronaldo, Shevchenko... Lo hicieron en su día Luis Suárez, Platini, Matthaus, Maradona... Y lo harán en un futuro Palermo, Saviola, Aimar... Pero no vive el campeonato italiano sólo de la calidad de los extranjeros. Son muchos los futbolistas transalpinos que se encuentran entre los mejores del mundo en su demarcación. Desde la portería, hasta la delantera. Italia, por ejemplo, está dando muy buenos porteros en los últimos años. No hay más que citar los nombres de Peruzzi (Inter), Abbiati (Milan) y Buffon (Parma), a los que podrían añadirse otros como Toldo (Fiorentina) y los ya veteranos Marchegiani (Lazio) y Pagliuca (Bolonia).

Alessandro DEL PIERO
09-11-74 Delantero/Juventus

Puede actuar en punta o por detrás de los dos delanteros, siendo en esta posición en la que mejor se desenvuelve. Con gran técnica individual, es uno de esos futbolistas capaces de ganar los partidos gracias a su fantasía. Inventa jugadas y marca muchos goles gracias a su buen disparo. Es también un fenomenal lanzador de faltas. Recientemente ha vuelto a los terrenos de juego tras recuperarse de una grave lesión que le obligó a pasar por el quirófano en noviembre del año pasado. Es el futbolista mejor pagado del mundo. Gana unos 850 millones de pesetas por temporada.

Christian VIERI
12-07-73 Delantero/Inter de Milán

Es el jugador más caro del mundo tras pagar por él el Inter a la Lazio el pasado verano más de 7.000 millones de pesetas. Máximo goleador de la Liga española con el Atlético de Madrid en la temporada 97-98, durante el pasado ejercicio hizo 12 goles en la 'Serie A' con la Lazio, equipo con el que ganó la Recopa. *Bobo* pasa por ser uno de los mejores atacantes del fútbol mundial. Sabe proteger el balón como nadie y es, ante todo, un excelente rematador. Todo lo que llega cerca suyo lo remata. Es también un delantero muy oportunista. El juego de cabeza es otra de sus especialidades. En las primeras siete jornadas ligueras, ha marcado cinco goles.

'Grazia Neri'

Christian ABBIATI
08-04-77 Portero/Milan

Explotó el pasado año aprovechando la marcha de Lehmann y una expulsión de Rossi. Seguro bajo palos y en las salidas, es siempre espectacular en sus acciones. Una de las claves para que el Milan ganara el *scudetto* 98-99.

Demetrio ALBERTINI
23-08-71 Medio/Milan

Es, probablemente, el centrocampista italiano con mejor visión de juego. Lo ha ganado todo con el Milan. *Titular* con Sacchi, Capello y también con Zaccheroni. En la selección ha jugado con Sacchi, Maldini y Zoff.

Massimo AMBROSINI
29-05-77 Medio/Milan

Recuperado por el Milan la pasada temporada, fue capaz de dejar en el banquillo a Boban. Ya ha debutado en la *squadra azzurra* absoluta. Tiene buena visión de juego y un potente disparo desde lejos.

DINO BAGGIO
24-07-71 Medio/Parma

Un ilustre veterano. Más de 50 veces internacional. Un tanque en el centro del campo. Jugador de gran empuje que no destaca por su técnica, pero marca goles gracias a su buena llegada.

ROBERTO BAGGIO
18-02-67 Delantero/Inter

Suplente ahora en el Inter de Lippi y *lejos* de la selección, es uno de los jugadores más técnicos que ha dado el fútbol italiano. Ha marcado más de 150 goles en la *Serie A*. Fue nombrado mejor jugador del mundo en 1.993.

Favio CANNAVARO
13-09-73 Central/Parma

Excelente marcador indiscutible en su club y también en la selección italiana. Su mayor virtud es la colocación. Impone mucho respeto a los delanteros rivales por su contundencia. Jamás se complica la vida.

Antonio CONTE
31-07-69 Medio/Juventus

Fijo en los esquemas de Ancelotti en la Juventus y de Zoff en la selección. Destaca por su trabajo en el centro del campo y su buena llegada a gol. Ha salvado muchos partidos a la 'Vecchia Signora' con goles en los últimos minutos.

Enrico CHIESA
29-12-70 Delantero/Fiorentina

Goleador que pasa por un gran momento. Lleva más de 70 goles en la *Serie A*. Le fichó la Fiorentina, procedente del Parma, el pasado verano por 2.200 *kilos*. Su disparo es muy peligroso. No es fijo en la selección.

Marco DELVECCHIO
07-04-73 Delantero/Roma

Fue el máximo realizador italiano de la *Serie A* 98-99 con 18 tantos. Es, ante todo, un excelente rematador. Gracias a sus tantos empieza a hacerse respetar por la afición de la Roma, con la que estuvo enfrentado.

Luigi DI BIAGIO
03-06-71 Medio/Inter

Su campo de acción se limita al círculo central. Enorme trabajador con buen disparo. Fichado por el Inter de la Roma este año. Ha recuperado la confianza que perdió el pasado año tras fallar el penalti decisivo en el Mundial'98.

Recientemente, un italiano, Christian Vieri, fue nombrado mejor jugador de la 'Serie A'

También tienen en Italia excelentes defensas. Maldini, por ejemplo, pasa por ser uno de los mejores defensores europeos de la década de los noventa, siendo Nesta el más reconocido en estos momentos. Ahí están, además, los nombres de Cannavaro, Panucci, Ferrara, Negro, Pancaro, Serena, Costacurta, Sala, Pessotto, Vanoli...

El mediocampo

El anterior seleccionador italiano, Cesare Maldini, afirmó en su día que a Italia, para ser campeona del mundo, le faltaban organizadores. Tenía algo de razón. Y es que son muchos los centrocampistas italianos de nivel, pero pocos los que tienen, por ejemplo, la claridad de ideas de Guardiola. Demetrio Albertini es el más destacado, pudiendo tener un relevo en su compañero de equipo Ambrosini. Los demás son de contención, como Conte, Dino Baggio o Di Biagio, mediapuntas como Del Piero, Roberto Baggio o Giannicheda o jugadores de banda como Di Francesco, Moriero, Zambrotta, Di Livio o Fuser.

Sí tiene mucho donde elegir el actual seleccionador, Dino Zoff, en la delantera. Vieri, Filippo Inzaghi y Del Piero, por ejemplo, son fijos en la *squadra azzurra*, pero hay muchos otros atacantes que también podrían tener plaza en el combinado nacional. Es el caso de Chiesa, Totti, Montella, Muzzi o el hermano de 'Superpippo', Simone Inzaghi. ■

Stellan Danielsson

Filippo INZAGHI
09-08-73 Delantero/Juventus

'Superpippo' es uno de los mejores realizadores del fútbol europeo. Excelente rematador y muy oportunista, aprovecha todos los balones que quedan muertos en el interior del área rival para marcar. Indiscutible en la Juventus para Lippi y también para Ancelotti, es el acompañante de Vieri en la selección italiana de Dino Zoff. Como su compañero de equipo Del Piero, tiene un contrato supermillonario. Gana más de 500 millones de pesetas al año. Lleva tres goles en las primeras siete jornadas. Hizo 13 la pasada temporada. Llegó a la Juventus tras ser el máximo goleador de la 'Serie A' 96-97 con el Atalanta con 24 tantos. En la 97-98 logró 14 dianas.

Alessandro NESTA
19-03-76 Central/Lazio

Actualmente es el mejor defensa del fútbol italiano. Por ello, también es el zaguero que más cobra por temporada en el fútbol europeo. Más de 500 millones de pesetas. Indiscutible para Eriksson en la Lazio, lo es también para Dino Zoff en la *squadra azzurra*. Excelente por arriba y con grandes condiciones físicas, posee muy buen colocación, lo que le permite cerrar muy bien la zaga de su equipo y subsanar cualquier error de uno de sus compañeros. Prácticamente imposible de superar en acciones de uno contra uno. Clave en las buenas campañas realizadas por la Lazio en los últimos años.

Eusebio DI FRANCESCO
08-09-69 Medio/Roma

Fijo en la Roma con Capello. También lo era con Zeman. Zoff cuenta con él para la selección. Juega por la banda izquierda del centro del campo. Posee una sensacional técnica individual.

Diego FUSER
11-11-68 Medio/Parma

Juega pegado a la banda derecha. Tiene gran recorrido, por lo que es fácil verle defender y también buscar la línea de fondo para centrar. Titular con Zoff en la *squadra azzurra*. Marcó siete goles la pasada campaña.

Giuliano GIANNICHEDA
21-09-74 Medio/Udinese

Uno de los últimos en debutar en la selección. Fijo en su equipo, ha sido clave para que el Udinese se clasificase para la UEFA las últimas temporadas. Cae hacia la derecha y llega bien desde atrás, aunque no es goleador.

Paolo MALDINI
26-06-68 Central/Milan

El mejor defensa de los noventa. Fijo en el Milan y en la selección. Desde la llegada de Zaccheroni ha pasado a jugar como central, abandonando el lateral izquierdo. Más de 100 veces internacional.

Vincenzo MONTELLA
18-06-74 Delantero/Roma

4.200 millones de pesetas tuvieron la culpa de que pasara de la Sampdoria a la Roma el pasado verano. Excelente rematador. Su promedio de goles hasta esta temporada era sensacional. 50 partidos/34 tantos.

Gianluigi BUFFON
28-01-78 Portero/Parma

Italia tiene grandes porteros como Peruzzi, Abbiati, Toldo... Pues bien, Buffon es el mejor de todos. Así lo ha entendido Dino Zoff, que lo ha convertido en el titular de la selección italiana con 21 años en detrimento de Peruzzi. Ganador de la Coppa y de la UEFA la pasada temporada con el Parma, Buffon pasa por ser un guardameta muy seguro bajo palos y valiente en las salidas. Posee además una madurez impropia de su edad. Fue esa madurez la que le permitió convertirse en el héroe de Italia en la fase de clasificación para el Mundial de Francia.

Stefan Danielsson

Juan González

Los italianos también triunfan en el extranjero

Y no hay sólo buenos futbolistas italianos jugando la 'Serie A', también hay otros que están triunfando en el extranjero. En la 'Premier League', por ejemplo, lo hacen los internacionales Zola (en la foto) y Di Matteo, que militan en el Chelsea que dirige otro italiano, Gianluca Vialli. En el cuadro londinense, también juega Ambrosetti, que ya se ha estrenado como goleador en Inglaterra. Otros jugadores italianos con buen rendimiento en la 'Premier League' son Festa (Middlesbrough), Eranio y Baiano (Derby County).

También triunfan italianos en Escocia. El Glasgow Rangers, por ejemplo, tiene entre sus figuras a los defensas Amoruso y Porrini.

Y en Francia, están cuajando una buena temporada dos delanteros ya veteranos como Marco Simone (Mónaco) y Fabrizio Ravanelli (Olympique de Marsella).

Por último, en la Liga española destaca el buen papel del veterano lateral izquierdo del Valencia Amedeo Carboni.

Francesco MORIERO
31-03-69 Medio/Inter

Recuperado de las lesiones que le amargaron durante el pasado ejercicio, es fijo en el Inter de Lippi. Juega por la derecha. Es rápido, trabajador y un fenomenal pasador. Volvió recientemente a la selección.

Christian PANUCCI
12-04-73 Lateral derecho/Inter

Es el mejor lateral de Italia. Con mucho genio, es difícil de superar en el uno contra uno. Buen cabeceador, marca goles en jugadas de estrategia. Fijo en la selección y en el Inter, equipo que le fichó del Madrid por 1.600 *kilos*.

Angelo PERUZZI
16-02-70 Portero/Inter

Uno de los mejores guardametas de Europa. Conocido como *Rambo* por su físico, tiene agilidad y grandes reflejos. Dejó la Juventus en verano por 2.600 millones de pesetas. Suplente en la selección de Zoff.

Francesco TOTTI
27-09-76 Delantero/Roma

Es el *Príncipe de Roma*. Uno de los delanteros más técnicos de Italia y el ídolo de la afición de la Roma. Zoff cuenta con él, aunque le da pocos minutos. Inventa jugadas increíbles de la nada en el área rival.

Gianluca ZAMBROTTA
19-02-77 Medio/Juventus

La última gran aparición del fútbol italiano. Procedente del Bari, la Juventus se hizo con sus servicios por 2.600 *kilos*. Debutó en la *squadra azzurra* en el último partido de la fase de clasificación para la Eurocopa.

Ligas europeas

Italia

Inter-Lazio	1-1
Fiorentina-Torino	1-1
Venezia-Bolonia	0-1
Juventus-Piacenza	1-0
Verona-Milan	0-0
Roma-Cagliari	2-2
Lecce-Perugia	0-1
Udinese-Reggina	3-2

Clasificación (8ª jornada)

Lazio	18	Parma	9
Juventus	17	Reggina	9
Milan	14	Fiorentina	9
Inter	14	Lecce	8
Roma	13	Verona	8
Perugia	13	Bari	7
Udinese	12	Piacenza	6
Torino	10	Venezia	5
Bolonia	10	Cagliari	4

Inglaterra

Manchester U.-Aston Villa	3-0
Arsenal-Newcastle	0-0
Derby County-Chelsea	3-1
Leeds-West Ham	1-0
Leicester-S. Wednesday	3-0
Middlesbrough-Everton	2-1
Wimbledon-Southampton	1-1
Coventry-Watford	4-0
Sunderland-Tottenham	2-1

Clasificación (13ª jornada)

Leeds	29	Aston Villa	18
Manchester U.	27	West Ham	17
Sunderland	27	Coventry	16
Arsenal	26	Southampton	13
Leicester	23	Wimbledon	13
Middlesbrough	21	Derby County	12
Tottenham	20	Newcastle	11
Chelsea	19	Bradford	11
Everton	18	Watford	9
Liverpool	18	S. Wednesday	5

Alemania

W. Bremen-Hansa Rostock	2-1
Arminia-E. Frankfurt	1-1
Hamburgo-B. Dortmund	1-1
Schalke 04-Hertha Berlin	1-1
Bayern Munich-Wolfsburgo	5-0
Duisburgo-Ulm	0-0
B.Leverkusen-Munich 1860	1-1
Unterhaching-Friburgo	1-0
Stuttgart-Kaiserslautern	0-1

Clasificación (10ª jornada)

Bayern Munich	20	Kaiserslautern	13
B. Dortmund	20	Friburgo	12
Hamburgo	19	Hertah Berlin	12
B. Leverkusen	19	Stuttgart	11
Schalke 04	16	Unterhaching	11
W. Bremen	15	Arminia	10
Munich 1860	15	Ulm	9
Wolfsburgo	15	E. Frankfurt	8
Hansa Rostock	13	Duisburgo	5

Francia

Le Havre- PSG	3-1
O. Marsella-Estrasburgo	4-1
Auxerre-Montpellier	2-1
Nancy-Girondins Burdeos	2-2
St. Etienne-Metz	2-0
Bastia-Troyes	5-0
Sedan-Lyon	2-0
Nantes-Monaco	0-3
Lens-Rennes	1-1

Clasificación (13ª jornada)

Auxerre	26	Rennes	18
Lyon	24	Bastia	17
Monaco	23	Estrasburgo	16
Girondins	22	Lens	15
PSG	21	Nancy	13
O. Marsella	20	Le Havre	13
St. Etienne	19	Montpellier	12
Sedan	19	Nantes	12
Metz	18	Troyes	12

Holanda

Vitesse-Utrecht	3-1
MVV Maastricht-Fortuna S.	1-0
AZ Alkmaar-PSV	0-3
Den Bosch-Cambuur	1-1
Ajax-Roda	1-2

Clasificación (11ª jornada)

PSV	28	AZ Alkmaar	16
Ajax	26	Utrecht	15
Willem II	22	Sparta Rotterdam	9
Heerenveen	22	MVV Maastricht	8
Roda	22	Fortuna Sittard	7
Vitesse	21	Graafschap	7
Twente	20	Cambuur	6
Feyenoord	18	Den Bosch	6
RKC Waalwijk	17	NEC Nimega	4

Comentarios

Un gol de Pancaro en el último minuto salvó al Lazio de la derrota ante el Inter, que vivió del gol de Zamorano. Los romanos siguen líderes, con la Juventus pisándole los talones. Del Piero decidió el partido contra el Piacenza (1-0). El Milan no pasó del empate a cero en Verona. La Fiorentina, próximo rival del Barcelona, en la Champions League empató en casa ante el Torino. Un gol de Balbo en el minuto 89 le permitió igualar el choque, aunque los de Batistuta desaprovecharon un penalty y estrellaron tres balones en el poste.

El Leeds se mantiene como líder de la Liga inglesa tras derrotar al West Ham (1-0) con un gol de Harte. El Manchester United, segundo, se impuso con claridad al Aston Villa (3-0). Scholes, Cole y Keane fueron los autores de los tantos. Tropezó el Arsenal en su campo frente al Newcastle (0-0), mientras que el Chelsea no logra levantar cabeza en la competición doméstica. Los de Vialli encajaron su tercera derrota consecutiva. Marcó Leboeuf o centro de Ferrer, pero acabaron perdiendo contra el Derby County (3-1).

Goleada del Bayern Munich ante el Wolsburgo (5-0) que tuvo en el delantero Elber la figura del encuentro. El brasileño marcó tres goles y se sitúa al frente de la tabla de goleadores junto con Akporobie del Stuttgart con 7 goles. El resto de tantos fueron logrados por Santa Cruz y Wiesinger. El Bayern se sitúa, por primera vez esta temporada, al frente de la clasificación. El Borussia Dortmund, segundo igualado a puntos con el Bayern, no pudo pasar del empate (1-1) en campo del Hamburgo. Marcó Babic para el Dortmund.

El Auxerre es el nuevo líder de la Liga francesa, tras su apurado triunfo ante el Montpellier (2-1). Marlet y Guivarc'h dejaron sin efecto el tanto de Loko. El Lyon del ex delantero del Barcelona, Anderson, perdió el primer puesto de la clasificación al sucumbir ante el sorprendente Sedan (2-0). Por su parte, el Monaco no tuvo problemas para imponerse en casa del Nantes (0-3). Los del Principado, que adelantan en la tabla al Girondins de Burdeos y son ya terceros, se pasearon con Simone, Trezeguet y Giuly de ejecutores.

El PSV Eindhoven no dejó escapar la ocasión de tomar el mando de la clasificación. El equipo de Gerets se impuso al AZ Alkmaar por 1-3 con dos goles del máximo 'artillero' de la competición, el delantero Van Nistelrooy, quien ya lleva 13 goles en once jornadas. La sorpresa corrió a cargo del Ajax que no pudo ganar en el Arena (1-2). Una derrota que les ha costado el liderazgo, ya que a los de Amsterdam no les sirvió el gol que logró Winter, mientras que Peeters y Lyupers fueron claves en el triunfo del Roda.

Protagonistas

Shevchenko, delantero del Milan, no pudo marcar frente al Verona. El equipo de Zaccheroni empató a cero y adelantó al Inter en la tabla. El Milan es ya tercero.

Van Nistelrooy dio con sus dos goles el liderazgo al PSV en la competición holandesa.

El Arsenal de Bergkamp empató en casa ante el Newcastle y descendió un puesto en la Liga.

Bélgica

Aalst-Malinas	2-0
Brujas-Standard	5-2
Geel-Beveren	1-1
Lommel-Charleroi	1-1
Saint Trond-Genk	0-5
Lokeren-Gante	0-4
Germinal-Westerlo	3-2
Lierse-Mouscron	1-0
Anderlecht-Harelbeke	1-0

Clasificación (11ª jornada)

Anderlecht	26	Westerlo	15
Lierse	26	Mouscron	14
Gante	24	Standard	13
Genk	22	Saint Trond	8
Germinal	20	Harelbeke	7
Brujas	19	Lokeren	7
Malinas	18	Lommel	7
Aalst	17	Geel	6
Charleroi	16	Beveren	3

Escocia

Aberdeen-Rangers	1-5
Celtic-Kilmarnock	5-1
Dundee-Hearts	1-0
Motherwell-St. Johnstone	1-0
Hibernian-Dundee Utd.	3-2

Clasificación (12ª jornada)

Rangers	28	Hibernian	14
Celtic	27	St. Johnstone	12
Dundee Utd.	20	Dundee	12
Motherwell	16	Kilmarnock	10
Hearts	15	Aberdeen	5

Comentarios

Anderlecht y Lierse conviven en el ático de la clasificación. Ekakia y De Boeck desequilibraron para los de Bruselas en el partido que disputaron contra el Harelbeke (2-0). Un gol de Van Meir le dio tres puntos vitales al Lierse frente al otrora revelación Mouscron. El Gante, que se mantiene en lo alto de la tabla, protagonizó la goleada de la jornada (0-4) ante el Lokeren.

El Glasgow Rangers sigue dominando la Liga escocesa y goleó al Aberdeen por 5-1 en un encuentro en el que el delantero finlandés Jonatan Johanssen marcó tres goles. Los otros tantos del conjunto que dirige Dick Advocaat fueron anotados por el delantero del Mallorca, Amato, y el ariete holandés Mols. El Celtic humilló también al Kilmarnock (5-1), donde Viduka marcó tres goles.

1ª DIVISIÓN

Jornada nº 10

Clasificación

	J	G	E	P	GF	GC	Ptos.
1. Rayo	10	7	1	2	14	9	22
2. Barcelona	10	6	2	2	24	11	20
3. Zaragoza	10	5	3	2	17	7	18
4. Deportivo	10	5	3	2	18	12	18
5. Celta	10	6	0	4	11	10	18
6. Betis	10	5	1	4	9	13	16
7. Racing	10	4	3	3	18	16	15
8. Espanyol	10	4	2	4	13	14	14
9. Alavés	10	4	2	4	9	10	14
10. At. Madrid	10	4	1	5	14	16	13
11. R. Madrid	10	2	6	2	18	17	12
12. Athletic	10	3	3	4	13	17	12
13. Oviedo	10	3	3	4	9	13	12
14. Numancia	10	3	3	4	11	17	12
15. Valencia	10	3	2	5	13	12	11
16. Mallorca	10	3	2	5	13	15	11
17. Valladolid	10	3	2	5	10	14	11
18. Málaga	10	2	3	5	15	19	9
19. R. Sociedad	10	2	3	5	12	17	9
20. Sevilla	10	1	5	4	11	13	8

Equipo de la semana

ARBITRO **ITURRALDE GONZÁLEZ**
(Racing-Mallorca) (9)

La quiniela

Racing-Mallorca	X
Espanyol-Zaragoza	X
Alavés-Celta	1
Betis-R. Sociedad	1
Valladolid-Rayo	2
R. Madrid-At. Madrid	2
Numancia-Sevilla	1
Athletic-Oviedo	X
Deportivo-Barcelona	1
Málaga-Valencia	X
Recreativo-Villarreal	2
Leganés-Badajoz	1
Osasuna-Albacete	2
Compostela-Salamanca	X
Tenerife-Extremadura	1

Recaudación: 2.105.105.200 ptas.

1 de 15 a	210.510.520 ptas.
1 de 14 a	157.882.890 ptas.
28 de 13 a	7.518.233 ptas.
526 de 12 a	400.210 ptas.
5.048 de 11 a	41.702 ptas.

Goleadores

13 goles	Salva	Racing
10 goles	Milosevic	Zaragoza
7 goles	Catanha	Málaga
	Dani	Barcelona
	Rivaldo	Barcelona
	Hasselbaink	At. Madrid
6 goles	Makaay	Deportivo
	Victor	Valladolid
5 goles	Djalminha	Deportivo
	Raúl	R. Madrid
	Morientes	R. Madrid
4 goles	Benitez	Espanyol

Alfonso (Betis)

Próxima jornada

Racing-Espanyol	At. Madrid-Numancia
Zaragoza-Alavés	Sevilla-Athletic
Celta-Betis	Oviedo-Deportivo
R. Sociedad-Valladolid	Barcelona-Málaga
Rayo-Real Madrid	Mallorca-Valencia

2ª DIVISIÓN

Jornada nº 12

Clasificación

	J	G	E	P	GF	GC	Ptos.
1. Las Palmas	12	8	1	3	23	10	25
2. Salamanca	12	7	4	1	18	10	25
3. Extremadura	12	7	3	2	14	11	24
4. Albacete	12	6	3	3	12	10	21
5. Sporting	12	6	1	5	19	16	19
6. Levante	12	5	4	3	19	19	19
7. Tenerife	12	5	3	4	18	14	18
8. Lleida	12	5	2	5	19	16	17
9. Éibar	12	4	5	3	18	15	17
10. Mérida	12	4	5	3	13	10	17
11. Badajoz	12	3	8	1	11	9	17
12. Villarreal	12	4	4	4	17	14	16
13. Osasuna	12	5	1	6	13	13	16
14. Compostela	12	4	3	5	16	17	15
15. Elche	12	3	5	4	14	15	14
16. Córdoba	12	3	4	5	12	14	13
17. Logroñés	12	2	6	4	17	18	12
18. Recreativo	12	3	3	6	9	18	12
19. Getafe	11	2	4	5	8	13	10
20. At. Madrid B	11	2	3	6	10	17	9
21. Toledo	12	2	3	7	8	17	9
22. Leganés	12	1	5	6	8	20	8

Resultados

Tenerife-Extremadura 3-0
Mista (2) y Pier

Sporting-Levante 4-0
Jurado, Cherishev (2 -1 pty.) y Manolo

Recreativo-Villarreal 0-4
Galván, Moisés (2) e Isaac

Toledo-Elche 2-0
Quini y David

Mérida-Eibar 3-1
Tal, Unai y Monteagudo / Olano

Leganés-Badajoz 1-0
Pachón

Osasuna-Albacete 0-1
Jesús

Compostela-Salamanca 2-2
Mauricio y Mauro / Barbará e Ion

Córdoba-Lleida 1-4
Alberto / Josemi, Quique Álvarez, Roa y Simeón

Las Palmas-Logroñés 1-0
Renaldo

Goleadores

9 goles	Salillas	Levante
	Moisés	Villarreal
7 goles	Cherishev	Sporting
6 goles	Manel	Logroñés
5 goles	Sequeiros	Las Palmas
	Fernando Sales	Levante
	Ziganda	Osasuna
	Chengui	Compostela
	Roa	Lleida
4 goles	Bracamonte	Badajoz
	Tevenet	Las Palmas
	Silvani	Salamanca

Próxima jornada

Tenerife-Sporting
Levante-Recreativo
Villarreal-Toledo
Elche-Mérida
Eibar-At. Madrid B
Getafe-Leganés
Badajoz-Osasuna
Albacete-Compostela
Salamanca-Córdoba
Lleida-Las Palmas
Extremadura-Logroñés

FICHA TÉCNICA • 1ª DIVISIÓN

Racing 1 – Mallorca 1

Amavisca (76', pti.) / Stankovic (79')

Racing

Ceballos	.6
Tais	.6
Arzeno	.5
Mellberg	.5
Sietes	.6
Espina	.5
Billabona	.7
(Manjarín, 70')	.5
Munitis	.7
Vivar Dorado	.6
Amavisca	**.7**
Salva	.5
(Rushfeldt, 72')	.-

Entr: Gustavo Benítez.
Otros suplentes: Lemmens, Ismael, Bestchastnykh, Txema y Neru.

Mallorca

Burgos	.5
(Leo Franco, 46')	.5
Olaizola	.6
Siviero	.5
Nadal	.5
Miquel Soler	**.7**
Serrizuela	.5
('Chichi' Soler, 89')	.-
Engonga	.6
Lauren	.7
Quinteros	.6
(Biagini, 69')	.5
Stankovic	.7
Diego Tristán	.6

Entr: Fernando Vázquez.
Otros suplentes: Armando, Carreras, Fernando Niño e Ibagaza.

Jugado: 31-10-99.
Árbitro: Iturralde González (9).
Espectadores: 15.000.
T.A.: Arzeno, Billabona, Amavisca, Miquel Soler, Siviero, Olaizola, Engonga y Fernando Vázquez (Entrenador).
T.R.: ---.
Justo: El Mallorca consiguió lo que vino a buscar pese a que a punto estuvo de irse de vacío. El *Pichichi* Salva, que estuvo observado por ojeadores ingleses e italianos, no tuvo su día.

Javier Martón

Espina (Racing)

Espanyol 1 – Zaragoza 1

Pochettino (92') / Acuña (32')

Espanyol

Cavallero	.7
Cristóbal	.6
Rotchen	.7
Pochettino	**.7**
Navas	.6
De Lucas	.6
Galca	.4
(Velamazán, 46')	.6
Sergio	.6
Arteaga	.5
(Roger, 46')	.5
Tamudo	.5
(Serrano, 63')	.5
Benítez	.6

Entr: Miguel Ángel Brindisi.
Otros suplentes: Mora, Santis, Lopo y Martín Posse.

Zaragoza

Juanmi	.7
Pablo	.6
Aguado	.7
Paco	**.8**
Sundgren	.7
(Cuartero, 54')	.6
Aragón	.6
(Garitano, 89')	.-
Acuña	.7
Juanele	.6
Jamelli	.5
(L. Helguera, 84')	.-
Vellisca	.5
Milosevic	.6

Entr: Txetxu Rojo.
Otros suplentes: Laínez, Martínez, José Ignacio y Yordi.

Jugado: 31-10-99.
Árbitro: Medina Cantalejo (8).
Espectadores: 20.700.
T.A.: Rotchen, Pochettino, Benítez, De Lucas y Jamelli.
T.R.: ---.
Insulso: La solidez defensiva del Zaragoza marcó el ritmo del partido. El Espanyol llevó el peso del mismo pero chocó una y otra vez contra la zaga visitante. Aragón pudo marcar el 0-2 a poco del final, pero al final logró un empate que hizo justicia a los méritos de unos y otros.

Pedro Díaz

Rotchen (Espanyol)

Alavés 1 – Celta 0

Julio Salinas (60')

Alavés

Herrera	**.9**
Morales	.6
Karmona	.7
Téllez	.6
Josete	.5
Nan Ribera	.5
(Javi Moreno, 83')	.-
Desio	.5
Astudillo	.5
Pablo	.6
(Azkoitia, 72')	.-
Magno	.5
(Salinas, 59')	.7
Kodro	.5

Entr: José Manuel Esnal, Mané.
Otros suplentes: Kike, Raúl Gañán, Berruet y Torres Mestre.

Celta

Dutruel	.8
Sergio	.6
Cáceres	.5
Djorovic	.6
Juanfran	**.9**
Makelele	.5
Giovanella	.6
Karpin	.6
(Tomás, 78')	.-
Mostovoi	.4
Gustavo López	.7
(Velasco, 46')	.5
McCarthy	.4
(Turdó, 67')	.6

Entr: Víctor Fernández.
Otros suplentes: Pinto, Revivo, Celades y Coira.

Jugado: 31-10-99.
Árbitro: Megía Dávila (4).
Espectadores: 18.000.
T.A.: Herrera, Téllez, Nan Ribera, Pablo, Magno, Morales y Velasco.
T.R.: Mostovoi (2A, 43') y Makelele (2A, 46').
Salinas, otra vez: El Alavés salvó el partido gracias al veterano delantero que anotó un gol que valió tres puntos. El árbitro estuvo calamitoso y dejo al Celta con nueve hombres al inicio de la segunda parte.

Nuria Zaldíbar

Torres Mestre (Alavés)

Betis 1 – Real Sociedad 0

Finidi (46')

Betis

Prats	.7
Crosa	.7
Karhan	.7
Filipescu	.6
Rivas	.6
Finidi	**.8**
(Gálvez, 89')	.-
Merino	.6
Ito	.7
Denilson	.7
(Benjamín, 85')	.-
Romero	.6
(Cuéllar, 79')	.-
Alfonso	.7

Entr: Carlos Timoteo Griguol.
Otros suplentes: Valerio, Cañas, Luis Fernández y Oli.

Real Sociedad

Alberto	.6
Fuentes	.5
Loren	.5
Pikabea	.6
Aranzabal	.4
Juan Gómez	**.7**
De Pedro	.5
Idiakez	.6
(Aldeondo, 56')	.6
Sa Pinto	.5
Guerrero	.4
(Kuhbauer, 40')	.4
Bonilla	.6
(De Paula, 65')	.5

Entr: Javier Clemente.
Otros suplentes: Iker Alvarez, Antia, Barkero y Aranburu.

Jugado: 31-10-99.
Árbitro: Esquinas Torres (5).
Espectadores: 43.000.
T.A.: Rivas, Denilson, Loren, Kuhbauer, Pikabea y Fuentes.
T.R.: ---.
Merecido: Los hombres de Griguol se mostraron a lo largo de todo el partido como un sólido bloque y Finidi fue su mejor jugador. Clemente, en su vuelta al Ruiz de Lopera, recibió una fuerte pita. La Real presionó mucho pero se mostró como un equipo sin pólvora.

Jesús Alba

Denilson (Betis)

Valladolid 1 – Rayo Vallecano 2

Víctor (68') / Ferrón (9') y Llorens (83')

Valladolid

César	.6
Santamaría	.6
Peña	.6
García Calvo	.7
Marcos	.6
Chema	.6
Eusebio	.7
(Turiel, 80')	.-
Lozano	**.7**
Rodrigo	.7
Víctor	.7
Peternac	.6
(Alberto, 74')	.-

Entr: Gregorio Manzano.
Otros suplentes: Ricardo, Arilson, Vizcaíno, Congo y Tena.

Rayo Vallecano

Keller	**.8**
Estibariz	.6
Cota	.6
Hernández	.6
Clotet	.6
Ferrón	.7
(Amaya, 70')	.6
Poschner	.7
(Michel I, 62')	.6
Luis Cembranos	.7
Llorens	.8
Canabal	.5
(Pablo Sanz, 34')	.5
Bolo	.6

Entr: Juande Ramos.
Otros suplentes: Lopetegui, Gilmar, Michel II y Helder.

Jugado: 31-10-99.
Árbitro: Díaz Vega (4).
Espectadores: 12.000.
T.A.: Marcos, Peña, Estibariz, Poschner y Pablo Sanz.
T.R.: ---.
Líder: Con un gol al principio y otro al final del partido el Rayo Vallecano se aupa al liderato. El Valladolid dispuso de muchas ocasiones claras, pero por diversas causas, principalmente la actuación del meta Keller y del colegiado, no pudo remontar el encuentro.

Fernando Pastor

Víctor (Valladolid)

Real Madrid 1 – Atlético 3

Morientes (10') / Hasselbaink (14' y 40') y José Mari (31')

Real Madrid

Bizzarri	.5
Michel Salgado	.5
Iván Campo	.5
Julio César	.5
Roberto Carlos	**.6**
Iván Helguera	.5
(Eto'o, 69')	.6
Redondo	.5
(Karembeu, 62')	.6
Seedorf	.6
Raúl	.6
Guti	.5
(Casillas, 52')	.6
Morientes	.6

Entr: John Benjamin Toshack.
Otros suplentes: Sanchís, Karanka, Dorado y Ognjenovic.

Atlético

Molina	.7
Gaspar	.7
Gamarra	.8
Chamot	.6
Aguilera	.8
(Valerón, 64')	.6
Bejbl	.7
Baraja	.7
Capdevila	.7
José Mari	.7
(Correa, 80')	.-
Hasselbaink	**.9**
(Paunovic, 89')	.-
Solari	.8

Entr: Claudio Ranieri.
Otros suplentes: Toni Jiménez, Santi, Pilipauskas y Hugo Leal.

Jugado: 30-10-99.
Árbitro: López Nieto (7).
Espectadores: 82.000.
T.A.: Roberto Carlos, Baraja y José Mari.
T.R.: Bizzarri (RD, 50').
Lecciones: El derbi fue rojiblanco con absoluta justicia tras la lección táctica de Ranieri a Toshack, y la lección de pundonor que los visitantes dieron a los blancos. Los aciertos de Hasselbaink rompieron al Madrid en la primera mitad. La afición local clamó contra los suyos.

Juan Carlos Casas

Helguera (Real Madrid)

FLASHES

Numancia 2 – Sevilla 0

Rubén Navarro (32') y Caco Morán (81')

Numancia

Núñez	7
Belsué	7
Muñiz	7
Iván Rocha	8
Octavio	7
Castaño	8
Nagore	8
Pacheta	6
(Caco Morán, 71')	-
Barbu	7
(Tito, 65')	6
Rubén Navarro	7
(Morales, 56')	6
Ojeda	**9**

Entr: Andoni Goikoetxea.
Otros suplentes: Diezma, Manusovich, Jorge Pérez y Rivera.

Sevilla

Valencia	6
Héctor	5
(Jesuli, 49')	-
Prieto	5
Marchena	6
Tabaré	**6**
Nando	6
(Olivera, 68')	6
Angel	5
Francisco	6
Tsartas	5
Juan Carlos	4
(Zalayeta, 73')	-
Otero	5

Entr: Marcos Alonso.
Otros suplentes: Rabajda, Alfredo, Corona y Juric.

Jugado: 31-10-99.
Árbitro: Fernández Marín (6).
Espectadores: 9.200.
T.A.: Barbu, Castaño, Nagore, Ojeda, Prieto y Francisco.
T.R.: Jesuli (RD, 63').
Inexpugnable: Tres puntos de oro para el Numancia que consiguió batir a un decepcionante Sevilla con lo cual el equipo de Goikoetxea deja KO a un rival directo en la lucha por evitar el descenso. Los sevillistas deberán mejorar mucho si no quieren regresar a Segunda.

Luis Alonso

Belsué (Numancia)

Athletic 1 – Oviedo 1

Ezquerro (20')

Dubovski (13')

Athletic

I. Etxeberria	6
Lacruz	6
Alkorta	6
Ferreirra	6
Felipe	5
Urrutia	6
(Tiko, 80')	-
Alkiza	5
J. Etxeberria	6
Guerrero	6
Ezquerro	**6**
Urzaiz	5

Entr: Luis Fernández.
Otros suplentes: Lafuente, Oskar Vales, Larraizar, José Mari, Javi González y Edu Alonso.

Oviedo

Esteban	6
Danjou	6
Bango	5
(O. Alvarez, 54')	5
Boris	5
Eskurza	6
Paulo Bento	6
(Iván Iglesias, 65')	5
Pompei	5
Ravaribony	5
Dubovski	**6**
Losada	6
(Fabio Pinto, 76')	-
Dely Valdés	5

Entr: Luis Aragonés.
Otros suplentes: Unzué, Juan González, Moller y Jaime.

Jugado: 31-10-99.
Árbitro: Andradas Asurmendi (4).
Espectadores: 30.000.
T.A.: Ferreira, Dubovski, Boris y Ravaribony.
T.R.: ---.
Lamentable: Partido muy aburrido en el que ambos equipos ofrecieron una pobrísima imagen. Sólo se salvó la primera media hora de partido con los dos goles. La segunda parte fue para olvidar con un pobre espectáculo.

Eduardo Castañeda

Urrutia (Athletic)

Deportivo 2 – Barcelona 1

Makaay (1' y 15')

Rivaldo (66')

Deportivo

Songo'o	7
Manuel Pablo	7
Donato	7
Naybet	7
Romero	7
Jokanovic	8
Mauro Silva	8
Victor	7
(Scaloni, 87')	-
Djalminha	**9**
'Turu' Flores	7
(Fernando, 75')	-
Makaay	8
(Pauleta, 73')	-

Entr: Javier Irureta.
Otros suplentes: Dani Mallo, Schurrer, Manel y Jaime.

Barcelona

Arnau	**9**
Reiziger	7
Abelardo	5
(Puyol, 46')	6
Déhu	4
(Simao, 46')	6
Sergi	5
Gabri	5
(R. De Boer, 56')	4
Guardiola	6
Cocu	5
Figo	5
Dani	5
Rivaldo	7

Entr: Louis Van Gaal.
Otros suplentes: Hesp, Xavi y Zenden.

Jugado: 30-10-99.
Árbitro: Turienzo Alvarez (7).
Espectadores: 35.000.
T.A.: Djalminha, Víctor, Mauro Silva, Jokanovic, Figo, Guardiola y Puyol.
T.R.: ---.
Trepidante: El Deportivo fue muy superior durante la primera hora al Barcelona. Pudo obtener una renta mucho más amplia y sentenciar el partido para evitarse los sufrimientos finales ante el Barcelona encabezado por un motivado Rivaldo.

Manolo G. Solano

César (Deportivo)

Málaga 1 – Valencia 1

Edgar (28')

Claudio López (67')

Málaga

Contreras	7
Rojas	7
Larrainzar	7
Bravo	7
Valcarce	8
Rufete	6
(Ruano, 65')	6
Movilla	6
(Sandro, 68')	8
De los Santos	7
Agostinho	7
(Darío Silva, 74')	-
Edgar	**8**
Catanha	7

Entr: Joaquín Peiró.
Otros suplentes: Rafa, Roteta, Fernando Sanz y Luque.

Valencia

Palop	6
Soria	4
Djukic	6
Pellegrino	7
Carboni	**8**
Mendieta	6
(Farinós, 69')	6
Albelda	6
(Óscar, 57')	5
Gerard	6
Kily González	5
Sánchez	4
(Milla, 78')	-
Claudio López	7

Entr: Héctor Cúper.
Otros suplentes: Bartual, Fagiani, Serban y Barber.

Jugado: 21-03-99.
Árbitro: Daudén Ibañez (6).
Espectadores: 32.000.
T.A.: Rojas, Sandro, Carboni, Soria y Milla.
T.R.: ---.
Injusto: El equipo de Peiró dio una buena imagen frente al Valencia después de tres derrotas consecutivas y se hizo acreedor a la victoria. Edgar adelantó al Málaga, pero los errores ante puerta le pasaron factura al cuadro malaguista que vio como Claudio López firmó las tablas.

Juan Antonio Morgado

Rafa (Málaga)

- Michel Salgado y José Mari cumplieron en el derbi madrileño su partido número 100 en Primera División. El madridista debutó en la temporada 94-95 en las filas del Celta con los que jugó en cuatro campañas 92 partidos y anotó tres goles. En el Real Madrid ha jugado ocho partidos. José Mari debutó en Primera en las filas del Sevilla en la 96-97 jugando 21 partidos y marcando siete goles. En las tres campañas que lleva en el Atlético ha disputado 79 encuentros y ha anotado 26 goles, sumado el último del derbi.

- Seguimos con el derbi. La grada clamó en el Bernabéu en los minutos finales del partido dirigiéndose al palco con pañuelos blancos, al banquillo con frases como "Toshack, vete ya" o "Fuera, fuera, fuera" y contra los jugadores con la frase "Vamos a quemar los putos Ferraris".

- Louis Van Gaal sigue sin ganar en Galicia. Sus tres visitas a Riazor las ha saldado con tres derrotas pero, además, tampoco ha podido ganar en partido de Liga en los feudos de Balaídos ni San Lázaro por lo que sigue con su particular 'via crucis' en tierras gallegas.

- El delantero holandés del Deportivo Roy Makaay sigue con su particular racha goleadora en Riazor donde ha anotado los seis que lleva en la Liga, mientras que su compañero Pauleta ha anotado los tres que lleva lejos de su estadio.

- El internacional Luis Milla volvió a los terrenos de juego tras la lesión que sufrió en la pretemporada valencianista. Sustituyó en el minuto 78' a Juan Sánchez y disputó su partido 281 en Primera División.

- El Rayo retomó el liderato en Primera por tercera vez esta temporada como ya hiciera tras las jornadas 4 y 8, en Vigo y en Vitoria, respectivamente. Esta vez en la 10ª jornada lo hizo en Valladolid.

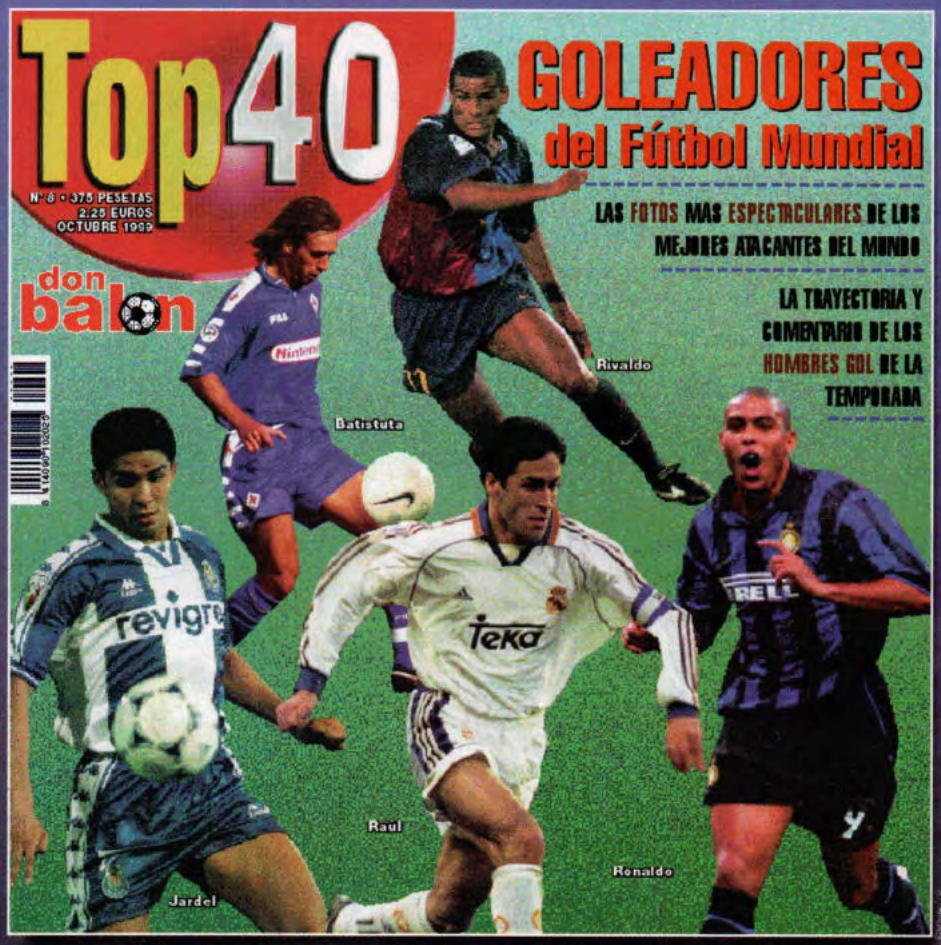
- Javier Clemente regresó al Ruiz de Lopera como técnico de la Real Sociedad justo un año después de debutar como entrenador verdiblanco ante el Salamanca.

Puntuación:
10 genial
9 excelente
8 muy bien
7 bien
6 correcto
5 flojo
4 muy flojo
– menos de 20 minutos

En negrita aparece el jugador más destacado de cada equipo

YA A LA VENTA

Rivaldo, Raúl, Ronaldo, Batistuta... Grita gol con los mejores delanteros del mundo



TOP 40 GOLEADORES

Las más sensacionales imágenes de los jugadores que marcan la diferencia

Disfruta con sus vibrantes fotos de acción y descubre en sus fichas técnicas los datos de tus ídolos

MARCATE UN TANTO CON EL TOP 40 GOLEADORES